

৮ শ্রুবা লাইরিক

(মৈতৈলোন্দা)



মণিপুরদা জনে'লিজমগী ইতিহাস



অইবা—

ডাক্তর এমঃ কীৰ্ত্তিসিংহ

বিঃ এঃ (৩নর্স), এমঃ এঃ, এলএলঃ বিঃ, পিএইচঃ ডিঃ

অকোঙবা—

অইবা মশামক অমসুং রাইঃ ভূপেনচন্দ্র ঘোষ *

য়াউরিবা হীরমশিং

হীরম	লামাই	
১। অরিবা মতমদা জনে'লিজম	১—২	
২। মণিপুরদা জনে'লিজম হৌগৎলকপা (মণিপুরী জনে'লিজমগী শরুক অমা য়াউনা)	২—২১	১৬—২১
৩। মণিপুরদা জনে'লিজম চাউখৎলকপা	২১—৪৬	
৪। চৌমোশিং অমসুং চৌগী লমশিংদা জনে'লিজম	৪৬—৫৪	
৫। ঐথোইগী লৈপাক্তা ছাপা নম্বগী অরিবা অমসুং হৌজিকী ইতিহাস	৫৫—৬৫	
৬। পব্লিক ওপিনিয়ন (খা ইগী মত) দা বাইহৈ খরদং	৬৫—৭০	
৭। এপেন্ডিক্স (হাপচিনবা শরুক)	৭১—৭৫	

মণিপুরদা জনে'লিজমগী ইতিহাস

লমদমসিগী জনে'লিজমবু'রিসার্চ ওইনা পুথোকপা)

অইবা

ডাক্তর এমঃ কীর্তিসিংহ, বি: এ: (ওনর্স), এম: এ:, এলএল: বি:, পিএটচ: ডি:, সি: টি: ডি: এস: (ডাক্টর), জ্যোতিষ রত্ন, বাইবল কোর্স মধ্যমগী ডিপ্লোমা, বাহাই কেট, ক্রিয়াটিভ গ্রাইডিং, হেলথ কোর্সনচিংবগী সার্টিফিকেট পায়ববা ;

সেনিয়র লেকচরর ডি: এম: কোলেজ অফ আর্টস এণ্ড কম্পস, ইম্ফাল, মৈতৈ মচাশিংদা ফিলোসোফি (মৈতৈ কলচর) গী অহানবা ডোক্তরেত, ইংরেজী অমন্তুং মৈতৈলোল্লা বিষয়সিগী অহানবা লাই-রিক লেংবা, বারন্ড অমন্তুং ভারতকি মীতিন কয়াদা মৈতৈগী রাখনবু অহানবা ওইনা অইবা পেপরগা কোয়না লেকচর ভৌরিবা ;

লাইক মেম্বর, আই, পি, কুরা (পুনা), বিশ্বদধ সিদ্ধান্ত পঞ্জিকা (কলিকতা), মেম্বর, ইণ্ডিয়ান ফিলোসোফিকেল কংগ্রেস, ওল ইণ্ডিয়া ওরিয়েন্টেল কনফারেন্স অমন্তুং ইণ্ডিয়ান সাইন্স কংগ্রেস এসোসিয়েসন ;

মৈতৈলোল্লা লাইটরিক ৬, ইংরেজীদা লাইটরিক ৩ ফোঙলবা, অহানবা বা গাঙবগা আর্ট নৈনবা লাইটরিক লেংবা, অহানবা জনে'লিজমগী লাইটরিক লেংবা, অমন্তুং অহানবা লো মেগাজিনগী ইডিটর।

অহানবা ফোঙবা

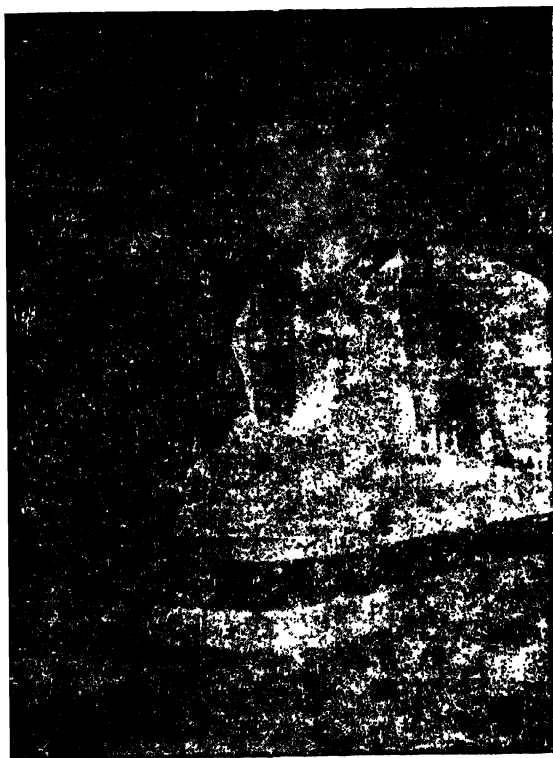
ওক্টোবর তাং ২, ১৯৮০

মমল লুপা ১০ ০০

21808

মৌঃশিংনবা খুদোল ভৌজবা

- ১। ৩মোইরাংথেম বাপু সিংহ, ইগুবোক
- ২। ৩লুফাম নিঙোল শিজ দেবী, ইবেনবোক
- ৩। ৩মোইরাংথেম খম্বোজাউ সিংহ, ইপনয়াইমা
- ৪। ৩মোইরাংথেম নিঙোল মাইপাক দেবী, ইচে রাইমা



ভৌজবা লাইরিক লেবা—
মোইরাংথেম কৌণ্ডিসিংহ

বাহোদোক

মণিপুরী লোনগী জনে'লিজম অমন্ত্ৰ লমসিগী মীনা লোন
কয়াদা থোকহনবা চেকোঙ কয়াবু রিসার্চ ওইনা যোঙদোকপসি
ঐগীসিনা অহানবনি। চেকোঙলোনগী কয়বা অসি ঐখোইগী
মীশিং অমন্ত্ৰ লমসিদা খেংনা য়োরকই। খোদোক কয়গী
অকোঙবা ময়ং কয়না ফংলগা মপুংফাবা ইতিহাস অমা থোকহনবা
ঙমই। মণিপুরদা অনিশুবা লাজাও থোকখিবা, লমাই থল্লম্বা কয়া
মাজহনখিবা অমন্ত্ৰ খরা খোমজিনবা মৌওইনা য়েংহনবিদবদগী
মচাক খোমজনবদা অরাবা খেংনৈ। চহি খরসিদা জনে'লিজমগী
মরমদা নৈনবা মীকম, সেমিনারদা চে পুথোক্কাবা অমন্ত্ৰ ভাবন
পীবনচিবা খরদি ভৌনরকই। Universal Literary
Association, Lamlong Bazar না সেমিনারগী পেপারশিং
লাইরিক ওইনা ফোঙবদা ঐহু অচৌবা খোদাং য়াঙৈ। হীরম
অসি মঠৈ তক্ষমশঙ কয়াদা তল্লবদগী পাশ ভৌরবা মৈঠৈ মচা
কয়ান্ত্ৰ থোক্কাবু। আইবা ইশামক হীরমসিদা কেরশপোনডেঙ
অমন্ত্ৰ চিঠিদা নৈনৈ। মাজাজ, বেনারস অমন্ত্ৰ গৌহাটি বিশ্ব-
বিদ্যালয়নাংবগী জনে'লিজম বিভাগাশং চংতুনা শল্পজৈ। অশংবা
মতমদা ইবা অমন্ত্ৰ ফোঙবসি ওয়া ওইবগী থবকা চংমিলহাল্ল।
চহি ৩০ মুকসিদা মণিপুরগী মখন মথেন ওইরবা চেকোঙ কয়া
শল্পহুনা কলম লেপচদনা ইমা লৈবাকী সেবা ভৌজরি। খাইনা
আইবা জনে'লিস্ত ওইনা থল্লিবন্ত্ৰ আর্টিকল ১০ গী মন্ত্ৰুদা ফোঙউ
য়াদবা ৪ দি খেংনবা ভোক্তা। ফোঙগদৌরিবা কাঙবুনা পামদবা,
পান্দম চানদবা অমদি ঐগী মিচং হেনগৎগনি খল্লুনা মরম চানদা
খিজনবা অমন্ত্ৰ লৈবাকী অক্কা মতাংনস্ত ওইবনি। Emer-
gency গী মতমদা সরকারগী মায়কৈদগী বানিং ভৌবা ইশামজা
খেংনজৈ। ঈশ্বরনা খোজানবিবদগী International ওইবদা
হাপচবন্ত্ৰ ফংখি। জনে'লিস্ত অমা ওইনা নুংতিগী মৈঠৈ থবর
অনৌগী (প্রজাতন্ত্র অমন্ত্ৰ অনৌবা সমাজ) চহি ২৩ গুরকপগী
সম্মিলেস্ত ফোঙবদা ইজাখি। মণিপুরী জনে'লিজমগী শল্পক কয়া

পাউজেল, সনা লৈবাক, মতম (খাগী) অমসুং মেগাজিন খরদা কোঙাখি। মখোইনা যাবিবগীদমক অমুকসু লাইরিকসিদা হাপচরি। এইচ, ইয়াবতবু জনে'লিস্ত ওইনা ৮৫শুবা মপোক মুমিংকি সোভিনিরদা] ইটৈ। লো কলেজগী অহানবা ইডিটর অমসুং খায়দোকত্রিঙে ডি: এম: কলেজ ছাত্র ইউনিয়ননা কোঙবা চাউরবা মেগাজিনগী Prof-in-charge ওইরকই।

ঐনা লাইরিকশি ইবদা মিং মখা চিখবা য়াউরমগনি। নোংবা নোংমগী মৈতৈ চেকোঙ মশিং অকিবদা হেনগংলক্তি। পোং ভালকপনা চেকোঙগী মমলসু হায়গংলক্তি। মউলিবা অমসুং মমল হোংবা চেকোঙ পংয়াম য়ামদে। চেকোঙ অসি তোংবদা খন্নদবদগী খোকলকপাদ লেপ্তে।

লাইরিক অসি নম্বদা অমসুং কোঙনবা হোংনবদ ইৎস্তনা পোংলুম য়াজরে। থুংনা ইবা ওইরিঙেদা মণিপুর স্তেত কলা একাদেমীনা ১৯৭৯ তি প্রোস্ত পীবগী স্বিমদা ওইনা খল্লি। মতেং শীগদবত্ হৌজিক কাউবাদ ফংজি। থুনা অফোঙবা ওইনা উংনবা হোংনবদা চেকোঙশিংগী মিং চংলবা মৌঙটোশং, থুংই অমসুং প্রেসাক মেনেজমেন্টগী শরুক হাপচনখিজে। জনে'লিস্ত অয়াখা কারকার, উকিল অমসুং রাজনীত ভোবাঙাক্তনি। এম: এল: এ: মন্ত্রী অমসুং এম: পি: কয়া মারকৈসিদগী লাকখি। খরনা A.I.R , P. I. B., অমসুং সরকারগী পলিসিটি & Public Relation দা খবক ভৌই। ঐনা পুখোকচরিবা লাইরিক মচাশিনা মখোইগী শক্তম, খায়রিবা মতাং, জনে'লিজম মখল অমসুং সাহিত্যগা ইতিহাসকা মরী লৈনবত্ খরদং মডাল তাহল্লবদি মুংভাইজগনি।

শ্রীএইচ: নিমাই শম্মনা মাগী প্রেসতা ছাপাভৌবিহুনা তেল্লবা মতমদা লাইরিকশি লোইশিনবি। ঐগী মুংশরিবা ছাত্র বাই: ভূপেন-চন্দ্র বোষনা প্রক পাবা অমসুং ফোঙবদা মতেং পাংবিহুনা পোংলুম রাংহেনবগীদমক মঙ্গল পীজরি।

ইন্ফাল, ডাং ২। ১০। ৮০

অইবা

মণিপুরদা

জনে'লিজমগী ইতিহাস

১। অরিবা যতমদা জনে'লিজম

মীওইবনা অকোয়বদা থোন্ধিবা পুস্বা খঙনৌংই । খায়নঙৈদা
খাদোক খাভিন ভৌবগী খুদোংচাবা কংজিঙৈদা মীওইবনা সমা-
জগী মীওই অতৈদা খঙবা অমসুং কাউবছ খঙহুয়া পাঠৈ-
কয়া পুখোকনরম্মা । হৌজিকি অসিগুয়া খুদোং চাজবসু মখোইনা
ভৌনিংলিবহুদি পাংখোক্লম্মা । মতম মতমগা চান্নবা পাঠৈ-
শেমদুনা পাউ খদোকনবা হোংনবসি মীওইবগী মশাদা যাউরি ।
জনে'লিজম হায়রিবসিসু পাউ খাদোকনবগী অচৌবা খুংলাই
মখন অমনি ।

খবর (মূংতিগী পাউজেল চে) অমসুং চেফোং কয়াগী
হৌরককমসি নোংচুপলোমদদি ঐকী থিয়েঠর (লীলা শাস্ত্রকম)
না ওইখি । এথেনস (নজগা এটীকা) গী নাটক ইবা সো-
ফোকলস অমসুং এচিলস পাউ খাদোকনবগী বিষয় অসি মখোইগী
অইবদা নৈনখি । ইউরোপ অমসুং ইজিপ্তা খুঃ মমাং ৫ দগী
৭ শুবা চহি চাদা জনে'লিজম মখন অম্মা কংলম্মা । রোমদা
খুঃ মমাং চহি চা ৫শুবা জুলিয়স সিজরনা রোমান সন্নাজাগী

কাউন্সিল লৌসনবনা অহানবা হুংতিগী থবর 'Acts Dyryna' কোঙথি । সরকারনা লাউথোকপা পুখা চিঠি য়াওই । বাথন থৌরবা হুপাসিনা চে অনী অসি পুথোকথি (১) Acts Sen-nates কোবা রোম সিনেটকী প্রোসিদিং (থবক তৌরকপা) শলোকপা, অমন্তুং (২) Acts Publica কোবা প্রজা মীয়া-মণী পাউ শলোকপা । অকোনবগীসিদা শেনধুমগী মরমদা সরকারনা পায়থংপা ঈ পাউ কয়্যাসু কোঙই ।

ঈ-পাউ খাদোকনবগী পাইম্ব মথল কয়া পুথোকুমবা হুঙ অমন্তুং কোরিনচিংবদা অহকপা কয়া থমনথি । ধম্মগী ঈ-পাউ শলোকপা অইবা কয়া চেকশিন্না ইছনা য়েনবতু ময়্যাম্মা পান্নথি । ছাপা নমবা অহানবদা পুথোকপদি চীনাদনি । খুঃ ১৪৪০ দা ছাপাদা পৃথিবীগী খাইগী অহানবা চেফোং "Peking Gaz-ette (পেকিং গেজেট) কোংথি । মসিগী মতৌ তমছনা ইউ-রোপকী মফম পুখদা য়ৌথি । ইউরোপকী ছকান অমন্তুং মেলা তৌবদা মরু ওইবা পাউ, হুংঙাইবা খৌদোক অমন্তুং নিংথৌগী দরবারদা চঙথিবা কয়া নমছনা য়োললি । News Bulletin (লৈবাকী পাউ চে) কয়া অষ্ট্রেলিয়া, নিউজিলেণ্ড অমন্তুং নেদরলেন্দা খুঃ চহি চা ১৬—১৭ তা কোঙনথি ।

ইউরোপ অমন্তুং মরু ওইবা লমশিংদা কোঙনথিবা অহা-নবা থবরশিং মখাদা পীরি—(১) Newsaithung নিউজলেণ্ড (খুঃ ১৬ শুবা চহিদা) (২) Gazzete de France ক্রান (খুঃ ১৬৪১); (৩) Gazzeteven Gate, বেগজিম (খুঃ ১৬৬৭), (৪) Frank fur ther General জম্মনি, (৫) Journal de Genva শুইজরলেণ্ড, (৬) public Occurrence আমেরিকা (খুঃ ১৬২০) (৮) vaitriya News জাপান, (৯) Daily cur-rent ইংলণ্ড (খুঃ ১৭০২ গী মার্চ তাং ১১) । থরনদি এলিজবেট-

কি মতমদা (১৫৭৮-১৬০০) থোকখিবা English Mercurie হায়বহুনা হানলি হায়নৈ ।

জন্ম'নীদা কোঙবা খু: ১৬০১ নী খবরখি হৌজিকসু কঙলি ।

হাররিবা মতম অসি পৃথিবীলী মকম পুন্মদা নিংখৌ-
শিংনা শাসন ভৌরিঙে, নেসনেলিজম অমসুং ডেমোক্রেসীগী
মশক খেংনা নৈনখিঙগী ওইরি ।

অহানবা বেগাজিনদি 'Gentleman's Magazine' কোই ।
খু: ১৭৩১ দা Edward cave না লি'খংখি; খু: ১৯১৪ কা-
উবা চখরম্মী । অইবা বাটৈ ময়াম পুনববু মেগাজিন কোই
হায়না ইহান হান্না জীভিন্নখিবা নৃপাসি খুঙে ধর্ম্ম শল্লোক-
পা পুরি George Herbert (খু: ১৫৯৩—১৬৩৩) নি ।

ময়ায় ওইবা মতমসিদা অচৌ অশাং অমসুং অঙম অখৌ-
শিংনা কোটতা কবি থোকপগে খঙনবা পাও পীবা মী ধম্মী ।
খুংনা ইবা চেদা মকম নাইবা মীওই অমসুং ধর্ম্ম শল্লোকপা
মীওইলিংলী খবক কয়া নৈনৈ । হৌজিকী খবরগী মওংদি
ইটালিদা অহানবা পোকখি হায়নৈ । খু: ১৬২২ দা জন্ম'নগী
লান তাকপা পাওনা ইংলঙগী অহানবা নিউজ সিটনি ।
রেষ্টোরেশনগী মতমদা যান্না চাওখেনবা ভৌখি । মখংদগৌদি
জনে'লিষ্টিংগী খৌদাং কনখংলকপা অসি সরকারগী কত্তবা
শল্লোকপা অমসুং সরকারনা লাকসিন্নবা হোংনচিংবা ইতিহাস
কয়া লাক্রে ।

নোংপোকলমদা পাও খাদোক খাজিন ভৌনবহুনা অমসুং
যান্না ই পাও খঙনরমবসিগী মওং অমুক খল্লবদা জুঙাইগনি
মমাংগৈগী মনু স্মৃতিগী মতমদগী খুংনা ইবা পাওজেল চংনরক্রে,
পাও লৌথোক লৌশিন ভৌবসি সরকার অমসুং অরান্না মফ-
খলিংগা ময়ী নিংখিনা খল্লবগী খুংলাইনি । অহোনবা পাও লৌনবা

স্পাই মকম খুদিংদা থমলম্মী। লৈলাক মম্মুদা পাও লোনবা নন্তনা দেশ অতৈগা মরি থল্লবসি মথোংনা লংকৈ চংপা অমম্মুং (ললোনবা কাঙবু) ললোনবশিংনা ভোরম্মী।

পাউ খাবসিনা মথোরগী মথোনি। মনিং তম্মা মোং কোঙদোকপা ওয়দে। ললোনবা চংপা কাঙবুনা মথোরগী অশাংবা খোঙচংতা সহর অমদগী অমদা অমম্মুং লৈরক অমদগী অমদা পাওগী চিঠি পুই। বাজরা হায়বা মথল অসিকা লম্মাইগী অমম্মুং ময়ামগী পাউ পোংয়োম অহু পুই অমম্মুং মথন খরদা লোরগা য়োহল্লি। লৈবাককী হেম্মা লুবা সমাজগী অমম্মুং প্রজা পুন্মগী ওইবা পাও অহু মচিম্মা তমই। বাজরা লেম্মা অমম্মুং শগোল শিনবা মকমবু সরোই কোই। সহরগী বারী শাকয়ি।

প্রেস জনে'লিজম লাক্তিউদা পাও খাদোক খাজিন ভোবা চংনরম্মী। ডাক চংপসি খুং ১৩৩০ দা মহম্মদ তুঘলকী মতমদগী চংনরে হায়বা ইতিহাসতগী ফংই। সেরসাহগী মতমদা থবক ফজনা চংখরম্মী। আকবরনা পানবদা হায়নীঙাই লৈতনা চাওখংখি। মোগোলশিংনা ভারত পানলিউদা ইবা খোম্মা খাব অমম্মুং পাও পূবগী শরুক পূবা দিপার্টমেন্ট নিংখিনা চংখি। নিংখোরেনশিংগী ওইবা বাকাই অমম্মুং অখবর লৈবগুম্মা প্রজাদা শন্দোরবা থুংনা শিন্দোকপা করাম্মু লৈখি। বাকিয়া নিগরনা নিউজ এজেন্ট ওই। পাও মক্কাওইবা খোদোক অমম্মুং বাকং পুন্ম কোট'তা খাউ। লৈবাকী পাও ইনবা লাইরিক্তা বাকিয়া নবিসনা ইশিনলি। সরকারগী মক্কা ওইবা মকম করাদা পাওগী লাইরিক থম্মী। লোয়শঙ অসি মকোক খোংনা পূবা মীবু বাকিয়া নিগর কোট।

তোঙান তোঙানবা কোট'কী অইবশিংনা থনম্মা মক্কা ওইবা খোদোক করা ফংই। শিবাজীগী কোট'তা অলাজি রজনাক

মলেকবন্দা অহানবা হাকিমবিস ওইদুবা 'Bayani-Waqias' ইবা হোট । লম্বাই অমন্ত ময়ামনীদমক হাকিম ইবসি খু: ১৮১৮ নানা কর্নিবেসকি মতম কাওবা চখি । সিকাই লালহোবনী মতম কাউবা কংই হাইনন্ত রাউট । অরোইবা মুগলশিংনা খু: ১৮৫৭গী লালহো কাওবদা মুংতিগী কোর্ট ডাইরি ওইনা উদ্দু অখবর কোঙখি ।

মুগলশিংগী মতমদা মুংতিগী রেজিস্তর অমন্ত স্তেতমন্ত খমখি । কিবম কবা মীওইলিংনা পেম্বগী আট খসি তৌনরমই । ছাপা নম্বগী খবক লাক্কাউবদা খুংনা ইবা খবর ফাঙবা মখন অম্বা চখনরমই । মাং যামদনা লন্দোকপা মওদা খুংনা ইবসি মইহ তফমশঙশিং অমন্ত সোস ইটি খরনা তৌখি । ব্রিটিশকী মায়েক্তা লন্দোকপা কয়ান্ত খেনখি ।

খু: ১৮৮১ দা মুগল কোর্ট গেজেট পার্শি ময়েক অমন্ত লোন্ডা কোঙই । দিল্লীদা সিপাই লালহোজ্রিউদা খবর ওইনা কোঙখিবদা Akhbar-i-Delhi (১৮৩৭), Nuri Mahrqui (১৮৫০) অমন্ত nuri-Magharabi লিখানিঙাইনি । নিখোণী কোর্ট অমন্ত ডরবারলিংদা পার্শিলোন তয়খি । ই পাউ হবন্ত লোনসিদা তৌনখি ।

পার্মি লোন্ডা মহালোনগী ছাপানা সমাচার দপ'ন হায়বসি লিখনলিংনা খু: ১৮১৮ দা কোঙখি । খু: ১৮২২দা য়মিক হম্মুমা কলিকতাদা কোঙখি । রাজা রাম মোহন রায়না খবম-ভোলাদগী জ্রাও খুদিংগী ওইনা মিট-উল-অখবর কোঙখি । চহিমুক কোঙলগা খু: ১৯২৩দ Press Ordinance কি মায়েক্তা যানোদবা উতুনা লেপখি ।

খ: ১৯২৯দা Bengali Herald থোকখি । কলিকতাদা পার্মি চেকোঙ Emanul Akhbar কোঙনবা হোংনবন্ত অবেস্থা ওইখি । কলিকতা, লুখিয়ানা অমন্ত করাচিনটিংবদা পার্মি

চেফোঙ কোঙখিষহুনা কাবুল, হেরাট, অমসুং বুখরানচিংবদা পানথি।

ভারতকি লম গোবাদা পতু'গীজ খুষ্টান ধর্ম' শলোকপা শিংনা প্রেস লিংখৎতুনা খা ভারতকো লোন্দা লাইরিক নমথি। খু: ১৫৫০ দগী ১৬৭৯ ফাউবদা প্রেস অহমথক লিংহুনা ধর্ম'গী লাইরিক্তা নন্তনা ডেক্সনারী কোঙবা হোরে। লোন্দা পতু'গীজ অমসুং তামিলদা ওইথি।

খু: ১৬০০ তা ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানী লিংখৎলবসু খু: ১৭৫৭ কি পলাশিগী লানফমদা মরাইবক লেপত্রি ফাউবা লৈবাক ডাকপা ওইবিদে। মতমসিদা ললোনবগী মথো তৌবনা চেফোঙ থোকহন-বদা থরায় চংখিদে। শাসন পায়রকপদগী ইউরোপীয়ান কাঙবু থরয়া কম্পানীগী নীতিনা পেন্দবা ফাউদোকপত্ৰ মযুধ লৈবাক্তগী মত য়েনবা তারমই। খু: ১৭৮০ ফাউবা ইংরেজী লোনগী থবর লৈরমদে। ইংলণ্ডদা কোঙনগা ভারত য়োরকপদা খা ৯ নত্রগা চহি ১ চলগা ভারত্ৰা য়োরকই। থোরাং তৌরগা শিজিন্নবা দ্বাবা প্রেস থরা অচৌবা সহরশিংদা লিংখৎলে। চেফোঙ থোকপদা অপনবা ওইরিবসি ভারত্ৰা লৈরিবা ইংরেজী মচা পুন্স তলব চালা মীমাইনি। মীশিংসু পংয়াম য়ামদলনা চান্দা ট্রিপাউ শলোকপা ওমই। থিনলবসু থিন্না ইংলণ্ডগী ট্রিপাউ তাবদা মুঙাটনরমই। মীশিং হেনগৎলকপা অমসুং মত থেগ্নরকপত্ৰ কনখৎপদগী প্রেসিডেন্সী সহরশিংদা চেফোঙশিং থোকপা ওইরকই।

অহানবা ইংরেজী লোনগী থবরদি Calcutta General Advertiser ঝাটিনা থঙনবদা Hickey's Gazette নি। James Augustus Hickey না সম্পাদন ভৌহুনা খু: ১৭৮০ গী জাম্বারী তাং ২৯দা অহানবা ইসু থোকথি। কলিকতানী নেসনেল লাইব্রেরীদা অরিবা থবর শংগী সেত থরা ঐনা যাদবপুর

সাইল কংগ্ৰেস (১৯৮০) দা য়াউবা চংপদা উবা উমথি । মথোয়-
তুশী মথি মথদং পনলি । কলিকতাদা গেজেট (১৭৮০), বেঙ্গল
জনে'ল, Oriental Magazine of Calcutta (১৭৮৬) Ma-
dras courier (১৭৮৫), Harkaru (১৭৯১) Madras
Gazettee (১৭৯৫) Indian Herald (১৭৯৫), Bombay
Herald (১৭৮২), Courier (১৭৯০), Bombay Gazette
(১৭৯১),

থু: ১৭৮০দগী ১৭৯৮ দা জনে'লিঙ্গম হোবককম মতমনি ।
কম্পানীগী থবক তোবা মীনা সম্পাদক ওটাই । পোংথোক
বাংলবনু দ্ৰে-পাউদি মপু: ফাৰি । ব্ৰিটিশ পাৰ্লিয়ামেণ্ট, ভাৰতাক
নিংথোমচাশিংগী পাউ থা আমেৰিকা অমথুং চৌনাগীতু হাপুনা
কোঙথি । থু: ১৭৯৯গী মমাংদা থ্ৰেসকী আইন অমতা শেমাজি ।
মসিগী মতুংদাদি কোঙদবা মচাক পুথু য়েংথি । সরকারদা ডি-
ক্লারেসন ভোতনথি । মতম অসি কম্পানীগী মগীশুৱগী টিপু
মুলতাননচিংবগা লান ভৌনবা অমথুং ইউৰোপ্তা ইংৱেজশিংগা
ফাল অমথুং আমেৰিকান মচাশিংগা লান ভৌনবা মতমনি ।

মতমসিগী থবরপুথু ইউৰোপ মচাশিংগা মপু ওটৈবা সম্পাদন
তোবা অমথুং ভাৰত লৈবা ইউৰোপ মচাশিংগীদমক ডাঙবনি ।
থু: ১৮০৩দগী কল কনথংলকলে । থু: ১৮০৫-১৮১৫দা কম্পানীগী
(East India Company গী) official policy মথ: মথ:
শেমলে । মতমসিদা থোকথিবা চেকোঙশিং Bengal Hurkaru
(১৭৭৮) Dig durshun (১৮১৮) সমাচাৰ দৰ্পণ (১৮১৮),
John Bull (১৮২১), সমাচাৰ চন্দ্ৰিকা (১৮২২), বেঙ্গল হেৰাল্ড
(১৮২৯) বঙ্গভূত (১৮৩২) The mirror of the Press (১৮৩০)
কলিকতা কোৱিয়ৰ (১৮৩২) সম্বত প্ৰভাবকৰ (১৮৩১), The
Englishman (১৮৩৩) সংবাদ পূৰ্ণচন্দ্ৰদয় (১৮৩১) Bengal
spectator (১৮৪২-৪৩), The Evangelist (১৮৪৫) সত্যৱনব

(১৮৫০), বিবিধার্থ সংগ্রহ (১৮৫১) সমাচার সুধাবরসন (১৮৫৪) সমপ্রকাশ (১৮৫৮) Education Gazettee (১৮৯০) অসিন-চিংবা ।

অনৌবা ভারতপু লমজিংবা রাজা রামমোহন রাই ভারতকী সমাজগী হোংগলবা মচাকশিং অমসুং লৈবাক ডাকপা মীওং-শিংগা মুকুবা চেকোঙ করা ইংরেজী, বেঙ্গলী, পার্শ্বিলোন্দা পুথোকথিব মতমনি । সম্বদ কোমুদি (১৮১২) সমাচার চন্দ্রিকা বেঙ্গলীদা পুথোকই । পার্শ্বিদা কোঙবদা 'Meratul Akhabar (১৮২২) পনবা যাই । মহারাজ Governor—General ওইবা আদামু য়ানিংদবা ওইনা Supreme Court তা, King-in-council তা দরখাস্ত করা খাখি । মত্ য়ারকজবদগী লাউদুনা রামমোহন রায়না চেকোঙ করা কোঙবা তোকখি । মতমসিদগী অনৌবা জনে'লিজমগী মতম হোরকলে ।

[মথক্তা পনজিবা চেকোঙশিং ঐ ইশানা য়েংবদা সাইজ মচাক অমসুং লামাইনচিংবা নৈনরকলে ।]

নীংশংগদবদি অরিবা মতম হায়বসিদা মণিপুরতগী তোপা খহুদবা যাদে । খু: চহিচা ১৮ কাউবদা অনৌবা বিজ্ঞানগী ঐখিন ঐখোয়গী লমদমদা ফুজিনলক্তি । মশাগী ভোগলিক অবস্থা অমসুং ঐনাংনা লেপখিবনা পৃথিবীগী মফম অতৈদা চংলকপা রাখন অহু লমসিদা পানসিনবা যাদে । মথাগী তাক্কশিংদা মণিপুরগী চাং অমসুং তমদা জনে'লিজিম চাওখংলকপগী মৈমহৌরোন করা নৈনজরি । মণিপুরগী মৈমৈত মচা মঠৈ মশিং হৈবা মীশিংনা বেঙ্গলী অমসুং অসামগী খনর অমসুং চেকোং করাদ তাংলম্বী । কোঙলবা মত্: খা করা লৈরগা মণিপুর য়োরকপগে হায়বজ্ ঐখোইনা খহুবা যাই । লাইরিকশিংদা জরনেলিজমগী ইতিহাস গীৰ্ণা লম্বেল খোং চাওখংলকপা, বস অমসুং গ্লেন চাওখংলকপা, প্রজাগী মঠৈ মশিং হৈরকপা, ছাপা নম্বগী মেচিন থয়রকপা

অমসুং খাইনী মথতা রাজনীতিগী রাওন হোংলকপা বিবিব
ঈরোইননা পনলি। মথোলা নিংখো পাল্লিঙে, ত্রিটীশনা শাসন
তোরিঙেগী মতমদগী হৌজিক মপুংকারক্লিবা স্তেত অমা ওইরকপা
ফাওবগী মতাংদা জনে'লিজমগী ইতিহাস পীজরি।

(২) মণিপুরদা জনে'লিজম হৌগৎলকপা

(খৃঃ ১৯২০-৪৯)

অহানবা মণিপুরগী জনে'লিজমগী হৌরককমদি মপান-
লোমদগীনি, মৈতৈ লৈমা অমসুং জাগরনচিংবা কোংখিবসিনি।
কছার অমসুং প্রতাপগড়দগীনি। মপান্দা লাইরিক তম্বা মণিপুরী
ছাত্রশিংনা হোংনহুনা কোংখিবনি। ইন্ফালদগী হৌজম উরাবত
সিংহনা মৈতৈ চমু কোবা খুংনা ইবা মাগী চেফোং অমা সম্পাদক
ওইহুনা ইমু ওঙ থোকহনখি। চাওরাক্সা খৃঃ ১৯২৫-২৬কী মমুংদা
ওইবা যাই। ছাপা নক্ষম লিংখৎলকতুনা ছাপাদা মেগাজিন
মুংতিগী খবর, চমোলগী খবরনচিংবা মথং মথং পুথোবক্সমট।
নোংচুপকী শিক্ষা কংলকপা, মণিপুরী সাহিত্যগী বাখল পোক্তকপা
লাইরিক ইবা মৌওই কয়া থোক্তকপা অসিনচিংবা জনে'লিজম
চাওখংহনবা ওইরকই। খৃঃ ১৯২০-৪৯ ফাওবসি মণিপুরী জনে'
লিজমগী অহানবা মতাং কোবা যাই, সরকারগী রেকোর্ড অমসুং
রিপোর্টনচিংবদা মণিপুরী জনে'লিজমগী মরম পাল্লমদে। ল'ন
মমাংদা কোংখিবা চেফোং কয়া খিবা কংদবাস, ত্রোখোয়গী লাইবক
খিবনী। জনে'লিজম কোংবদা রাওখিবা মৌশকশিং লৈখিদরে।
হিংলিবা খরনা মতম পীবা য়োনা নৌশিংদরে। হিংলিবা অমসুং
উরম্বা কোপী পুহা লোয়না মাঙনছে। মরম অসিনা চেকশিনব
বাংহোবা অমসুং খীজিনবা পামদবগী মওং উৎলে, লান্দা মাংখিবনমু
অচোবা মরমনি। মেগাজিন নস্তনা মুংতিগী কোংবদি দুকান্দারদা

য়োনখোকপা অমহুং মৈ খাদোকখিবা ভৌই; সরকারনা মংপহু
য়াওদবা নঙে । বেকোৰ্ড, সেজ্ঞন অমহুং লাউত্ৰেৰী অসি মতম
অসিদা নিংখিনা লৈজী । ঐখোয়না তানবা ময়োন অকুয়গী
মচাক হাংলে ।

মথকী মতম অসিদা কোংখিবা ময়িং চংপা হুংতিগী চে-
কোং, চয়োলগী চেকোং অমহুং খাগী ওইবা চেকোংখিংগী ময়মদা
শমলকপা খরদং নৈনরী ।

হুংতিগী অমহুং চয়োলগী কোংবা খবরখিং

দৈনিক মণিপুর—খঃ ১৯৩৩দা চুড়াচান্দ প্ৰিণ্টিং প্ৰেসতগী খোঙবম
গোকুলচন্দ্ৰনা সম্পাদক ওইছনা কোংখিব মণিপুর পুথুগী নঙনা আ-
সাম পুথুগী অহানবা পাউজেলনি । শ্ৰীঅতোহাপুদেব শশ্মনা প্ৰো-
পাইটৰ ওইখিবা চেকোং কয়া ময়মগী মজুংদা অসিহু ১নি । খম্‌দা
সাহিত্যদা নঙনা রাজনীতিগাদা কয়া নৈনবা শক্তি মতিফ চানা
লৈবা ওয়গেননি । মণিপুরগী ওইবদা নঙনা মৈতৈ তাবা কছাৰ
তখেল, নবদ্বীপ, বৃন্দাবন অমহুং বম্মাদেশকী মৈতৈ লৈবা ময়মদা
শিন থুংনা পাঞ্জবা খবর অমনি । নোংমদা অনৌরক নমছনা যোজি ।
হায়নৈ । তাংদাংবদি খঙবা ভমদে । খবর অসিনা চংপা মশীং
খিবদা খর বাটৈ । কোপী মশীং ৩০০০ রোম চংলি হায়নৈ ।

দৈনিক মণিপুর খবরদা কোংখিবা আটিকল কয়া অছনা
মণিপুরগী কলচর অমহুং লাউনীংদা অশেংবা মশক উংখি ।
ব্ৰিটিশ সরকারগী সালন মতৌবু সমালোচনা কয়া ভৌখি ।
নীংতহা কোংদোকপা, লম্বাই সাসন ভৌবা অমহুং সরকারগী
তোঙায়া লৈনবগী মত উবদা ব্ৰিটিশ সাসন ভৌবা পোলিটিকেল
এজেন্সি পাখংপা ওইখি । চহী মঙা চুপ্প লৈবাক সেবা ভৌ-
য়মগা মণিপুর সরকারনা খিংবদগী কোংবা ভোকখি । পোলিটিকেল
এজেন্সি অমহুং দরবারনা মিতিং ভৌবা অমহুং মত পীবদা কয়া
খিংলিঙৈ মতমনি ।

মণিপুর মতম—ৰাজকুমাৰ শীতলজিৎ সিংহনা সম্পাদক
ওইখনা ভকন প্ৰেসত কোংবিবা ছুংভিনী চেকোংনি। খৃ: ১৯০৭
-০৯শী মনুনা কোঙবা চেকোংনি। নিখিল মণিপুর হিন্দু মহা
সভাশী মত কোঙলোকপা ওইববনু ব্ৰিটিশ সরকারবু থিনা নিলা
ভোবা ওইনে। মনাই ওইনা চংলি। কোণী মশিং ৩০০ লোম
নোংমদা নমতনা যোললি। মশাগী পৈশা মৰী পীৰবনু ছাত্ৰশি:না
মমল তথাই অমা তাতৈ। সরকারগী ওইবা এডভকটাইজমেন্ত
লৈবমদবনা কমসীয়েল ওইবা থবনং কোংনরম্মী। থবর অসিনা
ঐসিনাম কৃকমোহন সিংহ, ডাক্তর লৈয়েন সিংহনচিংবা ইবা
য়াওখি। থবরগী লমায়দা আসামগী লোনগী শকক তাপুদা
নমখি। আসামদা ব্যাবহার ভোনবা মণিপুরগী থবর অমা ওইখি।
ডাক্তর ডিহেথং নিয়োগনা আসাম পুখগী অকোংবা থবর ১মুং
লাইবিকী মশিং কোংবা মণিপুর মতম অসি হাপলম্মী।

মণিপুর পাউজেল—খৃ: ১৯০৯ হৌরকপদা মণিপুর মতমগা
মতম অমতদা কোঙমিল্লরম্মা থবরনি। চয়োলদা অনীরক কোঙই।
কৈশাম কুঞ্জবিহারী সিংহনা সম্পাদক ওইখি। হায়রিবা মতম
অসি ভারতকী নীংতম লানগী লান কমা থেনবা মতম ওইবমা
চেকোংগী সম্পাদক কয়াবু জেলদা থমখি। মণিপুরদনু ইডিটর
কে: কুঞ্জবিহারীবু মণিপুরগী দরবার অমনুং সদর পকায়েতনা
কেশ কৰাগী বিচাৰ লৌখংতুনা কোখংখি। কেশ অয়ামদা
ইডিটরনা মায় পাক্ৰবনু ইজ্জং মাঙহনবগী বাথোক অমদা সদর
পকায়েতনা মহাকপু জেলগা জরিগা ভোখি। মণিপুর ইতিহাসতা
সম্পাদক জেলদা থম্মসি মসিনা অহানবনি। প্ৰেস অননুং চেগী
পাৰ্মিং ককখি।

মতম থবদি মণিপুরদা চেকোঙ অমতা লৈকজে। লালগী
মঠে ওইরকপা খৃ: ১৯৪৬ দা পাৰ্মিং কঙতুনা থবরগী মেগাজিন
ইডিটরসিনা কোঙলগ মতুংদা চয়োলগী ওইনা ওসি কোঙলকই।

সেকুৱিটি লুপা ১০০০ খমউ হায়বদগী মতম খৰা লেপখি । মতুদা লুপা অসি থলগা ওসি কোবা মুংতিগী পাওজেল (১৫-৭-৪৮) থোকহনখি । মসিদি মথাদা নৈনরনি । মুংতিগী ওইবা ওসি অসি মণিপুর কাউন্সিলনা থিঙখি । কুঞ্জবিহারীনা 'কংগ্ৰেস বুলেটিন' কোছনা মথোং ১, ২, ৩, ৪ রোম কণী লীলিং লীলিং কোঙখি ।

শ্ৰেজা—অহানবদা চয়োলগী ওইখি, মথাদা শ্ৰেজাশক্তি কোছনা মতম খৰা কোঙখি । মুংতিগী ওইনা কোঙবা শ্ৰেজা চেফোঙ অসি থুং ১৯৪৮ দা লোইতাম যাইমনা সম্পাদক ওইনা 'নিংথো যুগ লোয়রে' হায়বা ইডিটরিয়েল কলম মচেং অমা ফোঙলুবদগী নিংথোনা কোঙবা থিংখি ।

শ্ৰীহিজম ইরাবত সিংহনা ময়ামদা রাজনীতিগী জ্ঞান শন্দোক-পা পেমফ্রেট, জনে'ল অমসুং লাইরিক মচা কয়া থুং ১৯৩২-৪৮ কাওবদা কোঙদোকখি । ১৯৪৮-৪৯ তা চয়োলগী পাউজেল চে 'অনোবা যুগ' কোবা অমা লিখোদতা কোঙখি । ডাক্তর লৈরেন সিংহনা মুংতিগী খবর 'পাউজেল' কোবা অমা মতমসিদা কোঙখি থাগী ওইনা কোঙখিবা মেগাজিনলিং—

য়াকাইরোল—থুং ১৯৩০ দা ডাক্তর লৈরেন সিংহনা সম্পাদক ওইছনা হাই অফিসতগী কোঙবা থা অমমদা কোঙবা মেগাজিননি । মেগাজিন অসিনা লোন, সাহিত্য চাওখংনবা অমসুং ময়ামগী ওইবা মত কয়ামকম কোংখিবগে হায়বদু থঙবা উম্মো । লাইরিকী সাইজদা কোংই । লামাই অহু মথং মথং ইথে । মথুমদা লফু, তুমিং অমসুং থাওমৈনচিংবা য়েকই । ইংরেজী অমসুং মণিপুরী লোন অনীদা কোঙই । মণিপুরনা ভারত্বা তিনজিঙে অমসুং মহারাজ চুড়াচান্দগী মতমদা ওইরন্বা মণিপুরগী মশক অহু যাকায়রোনগী লামাইদা উই । ডাঃ কমল, থাইরাকপম চাউবা অমসুং এস, ললিতনচিংবনা চাং নাইনা

আটিকল ই । খাইরাকপম চাওবা সিংহনী শৈরেং কয়া কোঙই । লবঙ্গলতা উপন্যাস অহু সেরিয়েলাইজ ওইনা ইহু অয়াখদা কোংই । সম্পাদকী বারোলদা প্রেত্রিতিক প্রোথ্রেসিভ ওই । মহারাজনী খবক্তা নিনদা ভোবা মহাআজীগী আন্দোলনগী পাউ, হিন্দু রাজ্যগী ওইরখা লক্ষ্য, আসামা মনিপুরগা মুংশিনবা (আসাম সাহিত্য সভাগী জনেবেল সেক্রেটারীনা মনিপুরী লোনগী খোঞ্জেল অমা লৈ উৎপা) অমসুং কাছ'রদা নাউরিয়া ফুগোগী অনোবা লাইনিংনচিংবা সমর্থন ভৌই । মগানগী মণিপুরদা তোইনা ঈ-পাও কোংলকপা ডিব্রুগড়নগী হিজম রতন সিংহনা পনবা যাই । কোপী অমদা অনা মঙা অমসুং চহীগী চাঁদা লুপা ও ওই । চহী ৭/৮ লোম ডিংলম্মী ।

ললিত মঞ্জরী পত্রিকা— শ্রীঅতোস্থাপু শম্ম'না সম্পাদক ওইহুনা খু: ১৯৩৩দা কো.বা থা অমমগী মেগাজিননি । দৈনিক মণিপুরগা মতম অমতদা কোঙমিরখি । চেফোং অসিনা মৈতৈ ইনাং, জাৰা অমসুং শৈরেং কয়া পামমহনখি । লোনগী মউ লিংহনখি হায়বদা লানদে । মেগাজিন অসিগী লামায়দা মঠে মশীং ইতিহাস শম্ম' অমসুং সমাজগী ওইবা মচাক ওই । রাজ নীতিগী মতাংদা মহারাজ চুড়াচান্দাবু সমর্থন ভৌই । নীখিল হিন্দু মহাসভাবু শৌগংপা অমসুং ভারতকী কংগ্রেসকী ঈ-পাও শলোকপা চেফোংনি । অপাকপা সাইজদা ইহু অমদা লামায় ৪০/৫০ রোম কোঙই । চেফোং খুদিংদা হিজম অডাংল সিংহগী শৈরেং অমা অনী য়াওই । অয়াখম দরেন্স সিংহনা ঈশৈ ইরগা কোঞ্জোংবম অতোয়াটমা অমসুং মাইসনাখ খম্বোনা সুর পানবা কোংই । মুতুম ঝুলন সিংহগী বিজয় পঞ্চালী, দরেন্সগী মোইবাং খোইবী নাটক অহু সেরিয়েল ওইনা কোংই । নিখিল মণিপুরী হিন্দু মহাসভাগী মহা ওইনা হিষ্টরিকেল রিসা'চ সোসাইটি লিংখৎতুনা মচাক খিগংপা কংই । নৈতৈ পুরানগী বা অমসুং

ম্চাক খিগৎপা ফাই। মৈতৈ রানগী বা অমসুং বিষ্ণুপ্রিয়াসিংগী লালঙং খরা খরা তৌরকপা ফেংনৈ। শ্রীবা কোবা মশক তাক্তবা নিপা অমনা মণিপুরগী মপালদগী চাং নাইনা আটিকল কোংই। খাইরাকপম চাউবগী ফাগীগী বারেং স্বরেন মজল কাব্য হায়বহু কোংখি। শ্রীললিতা মাধব চেতজীনা অবাদা লৈকরদগী খিগৎপা অবাগী ইতিহাস মচেং খরসু কোংখি। অনোবা শিক্কা লৈরবা ইউনিভার্সিটিগী ছাত্র কয়ানা ইংরেজী সাহিত্য মেডিকেল সাহিত্য অমসুং আইনগী ম্চাক হাপই। গাফৌজী শ্রীনেহরুগী লমজিং কয়াবু মরিক চুয়া সমর্থন তোহুনা কোঙই। মনিপুরী মুসলিম লাইরিক লাইঙ হৈরবা অমা অনোনা ইসলামগী দর্শন মহম্মদগী বারী অমসুং আওরঙ্গ দেবনা হিন্দুবু চংপহু লান্দে হায়বা আটিকল চাং নাইনা কোংখি। কলচরগী মাইকৈদা মেগাজিন অসিগী শক্তি খরা ফংই।

মণিপুর সাহিত্য পরিষদ পত্রিকা খৃঃ ১৯৩৫দা মণিপুর সাহিত্য পরিষদনা লিংবা মতমদা পত্রিকা অমা কোংদুনা ঐ পাউ লন্দোকপা বারেপ যাওখি। চেফোংদুনা ঐ পাউ লন্দোকপা বারেপ যাওখি। চেফোং অসি মশক লেপনবগী করিগুম্বা পাঠৈ অমস্তা ঐথোয়না ফংবা ওমদে। খৃঃ ১৯৩৫—৪১ দা লান অমাংদা শ্রীথোকচোম মধু সিংহনা ইডিটর ওইদুনা খা ৬/৬ তা কোংখি। চেফোং অসিনা হোগৎলকপা মতমগী তৌখিবা সাহিত্য পরিষদকো খবক খঙহল্লম্বী হায়নৈ। বারেপখি অমসুং ভাখনখিঃনা মপুং ওইনা লন্দোকখি।

মৈতৈ লৈমা— অখাম থম্বালঅঙৌ সিংহনা সম্পাদক ওইদুনা খৃঃ ১৯৪১দা খাগী ওইনা ১/৩লক কোঙখি। মহারাভ বোধসুন্দরী লৈরেং অমমসু চাং নাইনা কোংই। অটৈ লেখকখিঃনসু সাহিত্যগী ইখি।

খোজেল - কলিকতা মণিপুরী ছুঁদেস্তল ইউনিয়নৰা চহীদা অমুক
পুখোক্তন্থা মেগাজিননি। খৃ: ১৯৪৬ দা ইন্তু খৰা কোঙলমলগা
ভোকৰে। ইন্তু খরসিদ মৈতৈ মচাশিংদা নস্তনা মণিপুরগী
চীংমৌ ছাত্ৰশিংনন্তু অমস্তা ওইবগী পুকচেন্দা ইবা অমন্তু নোমখিবা
উই। খৃ: ১৯৭৫ দা অমুক অমুক হিংগংলকপা খে:নৈ।)

নহারোল— খৃ: ১৯৪১ দা কলিকতাদগী মৈতৈ মচা লাইরিক
তন্থা কাংবুনা হোংনছনা মণিপুরী অমন্তু ইংরেজীদ: নহারোল
কোবা পত্ৰিকা অমা কোংখি। মকুওইবা মশিং খৰা খোকখি।
রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর, কালিদাস নাগা অংন্তু বেঙ্গলগী মমিং চংপা
কয়গী পুত্ৰিং খিংজনহনখি।

জ্যোতি— মণিপুর সংস্কৃত পৰিষদকী মকুওইবা মুখ পত্ৰনি
খৃ: ১৯৪৮ - ৪৯ দা খা অমমমগী ওইবা সংস্কৃত, সমাজ অমন্তু
সমাজ সাহিত্যগী আটিকল কয়া কোংখি। অরিবম শিবদন্ত
শম্মনা লিংখংপা চেফোংনি। শ্ৰীমীনকেতন্থা অহানবা সম্পাদক
ওইখি। মণিপুরগী মচীন তোংবা মৌওই পুখা ইবা যাওখি।
ইমালোন খাণী (১৯৭৮) বাস্তুদেব শম্মনা সম্পাদন ভৌত্ৰনা
চুড়াচান্দ প্রেসতগী ইন্তু ১,২ ফোঙখি।

ঐখোয়না ফংবা ললিত মঞ্জৰী ইন্তু পাবদগী খঙবদা শ্ৰীললিতা
মাধব চের্তজিনা সম্পাদক ওইত্ৰনা খা ৩,৭০০ দা শ্ৰীগোবিন্দ কোবা
চেকোং অমা পুখোকখি। নিখিল মণিপুরী হিন্দু মহাসভাগী
মুখ পত্ৰনি খৃ: ১৯৩৪দনি। চহী অসিৰক্তদা ছাত্ৰমচা কোবা
মেগাজিন অমন্তু নহারোল ছাত্ৰসিংনা কোংখি।

ভাগ্যবাত মাসক অমন্তু ভাগ্যবাত ললিত কলা চেকোং
অনৌ অসৌ খা অমমমদ: শ্ৰীঅতোস্থাপু শম্মনা সম্পাদক ওইত্ৰনা
খৃ: ১৯৪৬ তা ফোঙখি। অহানবগীনা সাহিত্য অমন্তু কলচয়
অনৌশুবনা ঈশৈ অমন্তু জগোয়না ওইবা মেগাজিনি মতম খৰা
হি:খি।

মথকী মতম অসিদা কোঙবিবা কয়া তুং কোইদে। সরকারনা শোগংপগী মওং উদে। পাবিনবা মীওই ইলৈ লৈয়মদে। খবর অমহুং মেগাজিন য়োনবা হুকান মশিং শুপলৈ লৈতে হায়বা যাই। হোজিকী হুবাগাডী। বস অমহুং খবর পান্নকম হোতেল মতম অসিদা য়ামজি। ছাপা নমকমহু থুদোং চাদবনা থুংনা ঈয়গা লিখোডতা কোঙবা মেগাজিন য়াম্মা কোংখি। শ্রীখতোম্ব'পু শম্ম'গী চুয়াচান্দ প্রিটিং প্রেস অসি মণিপুরগী ছাপা নমগা ইতিহাস অমহুং জনে'লিজমগী ইতিহাসতা য়াম্মা মরু ওই। শ্রীশম্ম'গী লাইরিক য়াম্মা কোংছনা মতাং চানা মপানলোমদা মণিপুরবু খংহল্লম্বাস ছাপা নমকমসিগী মপান্ননি। গভর্নমেন্ট প্রেসতা সরকারগা মরী লৈনবা কোংই। খ্রিস্টিয়ান মিশনশিনা ধর্ম্ম শল্লোফবা প্রেস লিংখংপসি ভারতকী মফম অতৈদা তোরবহু মণিপুরদদি কংদে।

মণিপুরী জনে'লিজমগী শরুক অমা।

(মণিপুরগী রাংমদা থোকপা চেফোঙশিং)

মণিপুরগী রাংমদা কবোতম্পাক আসামগী ডিব্রুগর শিবসাগর নগাও গোহাটি কছার শ্রীহট ত্রিপুরাগী অগরতলা বেঙ্গলী নবদ্বীপ ইউপিগী মথুরা বৃন্দাবন অমহুং রাধা কুণ্ডা মৈতৈ কয়া তারি। প্রেস জনে'লিজম অমহুং মৈতৈলোনগা মনোং তম্বা জনে'লিজম থোক্তকপদা অহানবা থুমাং চাউশিনবাস মপানলোমদগীনি। নিংখোগী সাসন ওইরিঙে অমহুং ত্রিটিশনা চুপলি পায়রিঙেদ নিংতম্বা কোংবগী আছা অসি লাপ্পা লৈখি। নোচুপকী শিক্ষা লাক্লবদা চেফোংগী মওং অহু শিলেত শিলচর অমহুং ডিব্রুগড় দা তাবা মৈতৈ মচাশিং অমহুং মফমসিদা লাইরিক তম্বা চংপা মৈতৈ মচাশিংনা অহানবা উবা কংখী।

মণিপুরী বাংমদা কবোতম্পাক আসামগী ডিক্ৰগৰ, শিবসাগৰ
নগাও, গোহাটি, কছাৰ, জীতট্ট, দ্বিপুৰাগী আগৰতলা, বেজলগী
নবদ্বীপ, ইউ-পিগী মথুৰা, বুল্লাবন অমসুং বাধা কুলদা মৈতৈ
কয়া তান্নি। প্রেস জনে'লিভম অমসুং মৈতৈলোনগী নীঃতয়া
জনে'লিভম ধোকলকপদা অহানবা থুং চাংশিনবাসি মপান-
লোমদগীনী, নীঃখোগী সাসন ওইরিঙৈ অমসুং ব্ৰিটিশন'চুপলি
পায়রিঙৈদা নীঃতয়া ফোংবগী আছা অসি লাপনা লৈখি।
নোঃচুপকী শিক্ষা লাক্ৰবদা চেফোঙগী মঙ অহু শিলেত, শিঙচৰ
অমসুং ডিক্ৰগৰদা তাবা মৈতৈ মচাশিং অমসুং মফমসিদা লাট-
ৰিক তয়া চংপা মৈতৈ মচাশিংনা অহানবা উবা কংখি। অৱিবা
লামায় য়ে'লুবদা মতমসিগী ঈ-পাউ অমসুং মমল খৰা ভাবনা
শাবা উমগনি।

মমালোন অমসুং মৱৈবাকপু হুংশিজ্বা মিঃচং পুখতনিংবা
অমসুং সভ্যতাগী শৰুক যোকখেনবা কেস্ত্ৰ কয়া মণিপুরগী
মপানদগী ধোকখি। মথোয়না ফীবম ওইখিবনা ওসী ঐথোয়না
মণিপুরদা মৈতৈলোনগী চেফোং মশীং থিঙমদনা উৱি। খৃঃ ১৯১৭
-১৮ সিৰাইদা থুংনা ইবা মৈতৈ লৈমা হায়বা মেগাজিন অমা
ধোকখি। মসিনা মণিপুরী জনে'লিভমগী অহানবা খোঙদাবনি।
মতম খৰদং হিংহুনা লৈরম্মী। খৃঃ ১৯২৪ বা আতাপগড়দা লৈবা
মহেন্দ্ৰসিং এমঃ এ. বিঃ টিনা জাগৰন পত্ৰিকা সম্পাদন তোহুনা
মমালোনদা চেফোং ধোকহনবগী মচাক পীখি। খৃঃ ১৯২০ দসু
মপানদা লৈবা মৈতৈ মচা ছাত্ৰশিংনা থুংনা ইবা মেগাজিন অমা
পুথোকখি। মথংদা হীজম ইৱাবত সিংহনা মৈতৈ চহু থুংনা
ইহুনা পুথোকখি। অসিদগী মণিপুরদা ছাপাদা ফোংবা খবৰন-
চিংবা তোয়না ধোৱক্ৰে। চেফোংশিংগী মসিংনা তাকপদি
অহানবা ওইনা মৈতৈলোনগী যাকাইৱকপা অমসুং মণিপুরী লোনবু
মশক উহনবা ওইনা তোহ।

লাল মমাংদা কোঙথিবা চেকোং করা মণিপুরগী মপান্দা উরবন্থ থিবা কংনজ্রে অমসুং নিংশিনেজ্রে মরম কয়ামুকা চাঙ-
খংহনবা উমখিদে। হোজিক্তা মপানগী মণিপুরীদা চেকোং অদি
ইন্ফালগী মণিপুরী সাহিত্য চাঙখংপদা উংসাহ কংথিবনি। মৈতৈ
মচাবু বাংনা খলবা মৈহ মশিং অমসুং থবকৌ সমস্যাদা অকনবা
বেঙ্গলী শক্তিদগী মৈতৈগী মশক উংনবা জনে'লিজম্মা অচোবা
খোদাং লোরী। মপান্দা কোংবা মৈতৈলোনগী চেকোংদা বেঙ্গলী-
গা য়ানশিন্নবা ফংই। মৈতৈ ময়েক্তা ছাপা ভৌবগী মতাংদসু
উমনত্রী। মণিপুরদা খোক্তবা ভৌইগুমসুং কছার, ত্রিপুরা অমসুং
ক্রীষ্টনচিংবদি থোকপা অকনবা ঘটনা অমা মৈতৈ াসুং
বিষ্ণুপ্রিয়াশিং কাংলুপ অনিসিদা ফংই। অহানবদা বিষ্ণুপ্রিয়াশিং
মণিপুরী কাংবুদা য়াঙনিংলবসু হোজিক্তি চোংখোকজ্রে। কাছার,
অগরতলা অমসুং গোহাটিদগী বিষ্ণুপ্রিয়া লোন্দা গোখুলী
যাত্রিক, চীত্ৰাঙ্গদা থা ৩/৩গী চয়োলদা অমসুং চয়োলগী আহার
পৌ কোংহুনা থবক চংথৈ।

সভ্যতাগী সাহিত্যদা বিষ্ণুপ্রিয়াশিংগা লান ভৌইনা ভৌনৈ।
মৈতৈগী চেকোংশিং অসৌ মণিপুরীদা ভক্তি লৈবা মৈতৈ সাহিত্যবু
সেবা পামজবা অমসুং লাগ্নবা লমদমদা মৈতৈ ইনাং অমসুং
লাইনিং লাইশোল মরঃ তাহনবনি।

তখেল—হোজিকমক ত্রিপুরাগী আগরতলাদা মৈতৈলোন্দা
কোংবা পাঙ চে ফজনা চংথরি। ইন্ফাল অমসুং
মণিপুরগী মমিং চংপা কলচরেল ওর্গনাটভেসন পুখনা গ্রাহক
ওই।

মণিপুরগা তখেলগা মহৌশাগী মরি থন্নরকই।
মৈতৈগী টনাং অমসুং শক্তম মপানদা শনদোকপদা তখেলগী
নিংখৌ অমসুং মৈতৈ প্রজাশিংনা খোদাং অচোবা লোরকই।

হৌজিক ত্রিপুরাগী আগরতলাদা মৈতৈলোন্দা কোংবা চয়োলগী পাও চে মরুপ কোবা (১৯৬৮) অমা কজনা চংথরী ।

চে অসিগী সম্পাদক রাজকুমার কমলজিনে'না ইং ১৯৭৭ অমসুং '৭৮ শরতকী ঈচেল কোবা মেগাজিন অমদা ব্লোক, কোটো অমসুং বেজলী হাপই । কলচরগী মায়ৈকৈদা শীংখানবা য়াবা শোংখক অমা ওইনা থোকহনলি । ঈফাল অমসুং মণিপুরগী মমীং চংপা কলচরেল ওর্গানাইজেশন পুখনা গ্রাহক ওই । ত্রিপুরা চে অমসুং লম্বী কোবা চয়োলগী খবর অনীথকসু মৈতৈলোন্দা কোঙলী ।

কাছার— কাছারদদৌ জনে'লিজমগী মপাজল অসৌ নীতিগী অমসুং চয়োলগী চেকোংদা ওইদে । মেগাজিনদনা মরু ওইনা চংথৈ । কাছারদা মৈতৈ লাইনিং লাইশোল লোন কজনা পুথোক-লম্বসি নাওরিয়া ফুলোননী । লাইনিং অহনগী খোংচং অসি করি অমস্তা কায়দনা মাগী কাংবুনা চংথরী কছারদা মতম খরদং হিংলমলগা কোংখিদবা, ইল্লং, বিজয়া, ঐথোয় পত্রিকা, (শেরাম রাধামহলা সম্পাদন তোবা) অমসুং মতমগী পাওতাক, এস, ব্রজেশ্বরন সমপাদন তোবা নিংশিংবা য়াই ।

হৌজিকমস্তা কোংলিবা মৈতৈলোনগী চোকোঙ খরসি কাছার জিলাদগী মরুম খরদা কংই ।

খা ৩/৩গী চেকোঙ

- (১) নোংপোক মৈরা সম্পাদক ওইবা শ্রীচন্দ্রসিংহ বি.এ, (অনস) বনৌপরা, শিলচর খ: ১৯৭৩ দা অহানবা ইসু কোংখিবা চেকোঙ অসিঅতা হৌজিকমক হিংলি ।
- (২) চৈজিং এস, বাবুসনা সিংহ মতম খরদং হিংলয়া ।
- (৩) অনৌবা ঈচেল সম্পাদক মতম খরগী ওইবা—

শ্রীচন্দ্রসিংহ হোজিকনা গৌরচন্দ্র সিংহ মণিপুরী সাহিত্য
পরিষদ কাছার মশানা কোংবা থু: ১৯৬৮দা অহানবা কোংখি ।

থা ২/২শী চেফোং ।

পাঙ্গা, সমপাদন তোঁবা শ্রীচোংখাম গৌর সিংহ, মণিপুরী
লিটরেচরী কোরম, পালারচন্দ্র কাছারনা কোংদোকপা ১বা কোংবা
মার্চ ১৯৭১ ।

মণিপুরী লোনগী জনে'লিজম নৈনবদা মথোয়সী পনজ্রবদি
মপুং কাদে । মফমশিং অসিদা থোরকপা মৈতৈগী লেখকশিংগী
কবিতা বারীমচা, এসে (রচনা) উপন্যাসনচিংবা কয়া জনে'লিজম-
শিংগী লামায়দা উবা ফংই । বাঙ্গলা সাহিত্য চাওখংপা অমন্তুং
লোনবা মীওইগী লমদা থোকপনা চেফোংশিং অসিগী দায় লৌবোবা
মী খুদিংমক মমুংতানা বাঙ্গালী হৈবা বাঙ্গলাগী লেখক কয়গী
প্রভাব উবা ফংই । মৈতৈগী অকন অথো কয়গী মগুণ বেঙ্গলী
লোন্দা বারেং, শৈরেং কয়া ইহুনা ফোংউ ।

গোছাটি — আসামগী মরুওইবা সঁহর অসিদা মণিপুর রাজবাড়ী
অমন্তুং মৈতৈ তাবা খুল লৈ । মঠৈ মশিং তক্ষমশং অমন্তুং
মরুওইবা রেল ষ্টেশন ওইখিবনা মফমসিগা মণিপুরীশিংগা শীরম
কয়াদা মরী লৈনৈ । মণিপুরী মচাশিং মঠৈ তস্থা চংখিবনা
চহিগী পুথোকপা চেফোংশিংদি অতোপ্লা মতাংদা পল্লে । মসিদা
উংনিংলিবদি মতম কুইনা মফমসিদা লৈরব্ববা মৈতৈশিংনা জনে'-
লিজমগী থোংদা খোদাং পীরকপছনি । খুস্, বোয়না মৈতৈয়েনগী
খবর অমা থু: ১৯৭৫দগী থাখায়দা পুথোকলকখি । ভারত ইয়া
কোই । লামায় মচা অনীথক পাল্লৌ । হোজিক্ত পাক্সা লামাই
অমদা ফোঙউ); ইংরেজী অমন্তুং মৈতৈলোনগী মফম থাকই ।
বিষয়দি আসামদা থোকপা ট্রিপাউ, মপালগী লমদমদা লৈবা
মণিপুরীশিংগা অবস্থা, সমস্যা অমন্তুং মণিপুরগী ইতিহাসকা

নরুবা বারী কোঙদোকই । চেকোঙ অসি চাওখোকনবা অমসুং
হেঁরা কগংনবদা মণিপুরীশিংগী দায়িৎ রান্না চংই হান্ননা প্রজাতন্ত্র
খবরগী চহি ২৬ মণুং কারকপগী নৌশিং চেকোং ঐহাকনা আইবা
ওইনা মত কোঙদোকখি ।

বাংলাদেশ—বাংলাদেশ হান্ননা খোকখিবা অনৌবা দেশ
অসি মহোশাদগী ঐখোয়গী লমদমগা মরী নকনরকই । নোং-
পোক বঙ্গদেশকি সংস্কৃতি মণুং অসি নোংচুপখংবা ঝীরিঘাটলোমগা
করা নকশিঠৈ । খ্রীহট্টতা কংলম্বা লাইনীং লাইশোল, সাহিত্য
অমসুং চংনলোন কয়। মণিপুর তরপাক যৌশিনলকপা ইতিহাসনা
প্রমাণ পীরি । ঢাকা অসি মতম অমদা মৈতৈ মচাশিংগী মৈতৈ
তক্ষম ওইরম্বী । চহি ৭ খুম্বাকপদা চেনখিবা মণিপুরী মচাশিং
মৈতৈ, পাঙন, রাজকুমার, বামন অমসুং বিষ্ণুপ্রিয়া কয়া বাংলা-
দেশগী মকম কয়াদা শন্দোকখি ।

পাকিস্থানগী শরুক অমা ওইনা খোকখিবা মতমদা মকমসিগী
মণিপুরী মচাশিংগা মমালৈবকা মরী থলুবা ককনখি । ই পাও
খানবা পনখি । নোংচুপ পাকিস্থানগা মরী তোকনদুনা মনীং-
তম্বা লৈবাক অমা খঃ ১৯৭২ দা ওইরকপদগী মকমসিদা লৈবা
মৈতৈশিংগী ই পাউ খানরকই । পুজারী কোঁবা চেকোঙ অমা
সাহিত্য সংসদ তপোবন লামারাজারদা কোঙদোকই । দিপানিতা
কোঁবা চেকোঙ অমসুং সিলেট বাংলাদেশতা কোঙবগী ই পাও
মৈতৈ খবরশিংনা শন্দোকই । ইহৌ অসি খাগংনিঙাই ওই ।

[তোইগুম্বসুং কপী মশক উদুনা নৈনবদি ওমজি ।]

(৩) মণিপুরদা জনে'লিজম চাউখংলকপা

(১৯৪৯-৮০)

চহি ৩০ (১৯৪৯-৭৯) অসি মণিপুরদা জনে'লিজম

চাউথংপগী মথক্তা অমুক হেয়া চাউথংপগী যুগনি । ২ শুবা
 লাক্সাঙগী মতুংদা প্রজা পুখা লান ইঞ্জিলক্তুনা অনৌবা পুজি
 কংবা সরকারগী ক্ষতিপুরন কংবা অমসুং অর্থিক অবস্থাদা নংদবা
 মতমনি । মণিপুরগী রাজনিতি দল ওইনা থবক ভৌবদা নিখিল
 মণিপুরগী হিন্দু মহাসভানা ভারত জাতিয় কংগ্রেসতা চংশিনবা
 ভারতগী ইংরেজশিং থাংদোক্তুনা চংশিবা, মণিপুরগী নিংথোনা
 ভারত পুনর্শিনবগী সহি তৌনবা অমসুং রাজনিতিগী
 মাইকৈদগা অহাংবা কথানু খু: ১৯৪৯ ৫০ দা থোকখি ।
 ইংরেজি শিক্ষা কংবা তমগী মৈতৈ মচাশিংনা রাজনীতিদা জ্ঞান
 চংশিনবা অমসুং চেকোংগী কান্নবনা লৈবাক্তা সাসন কহনগনি
 থনবা ওইখি । মতম অসিদা মণিপুরনা মশাগী মনিংতয়া নিংথো
 পানবা লৈবাক ওইরহা অহু মাঙলুরগা, মথং মথং হোঙসক্তুনা
 অমুক আইন সভা লৈবা মপুং কাবা টেট হাইবহু ওইরকখি ।
 খু: ১৯৪৯ দগী কোংলকপা চেকোংগী পাউজেল চে, চয়োনগী
 চে, থাগী বেগাজিন অমসুং নীংশিং চেকোংনচিংবা কয়া কোংদোক-
 খি । মখন মথেন কয়া থোক্তুনা অয়েংববু ওকহনখি । খু:
 ১৯৫০ দগী বৌজিক কাউবদা লেপুবা চেকেঙ কয়া উবা
 কংই । মতম থরদা হিংলমলগা কোংবা ওমদহুনা ঈচেল লেপখিবহু
 তোইনা তোই । খু: ১৯৪৯ কাউবদা মমাং কয়াদগী কোংলকপা
 ভাগ্যবস্তি পত্রিকা (নিতিগী চে) পরিষদ পত্রিকা, জ্যোতি
 (থাগী চেকোং), ওসি (চয়োনগী চে), প্রজা (চয়োনগী চে),
 প্রজা (মূংতিগী) লোমি, শিন্মী অমসুং লান্মী (এল অচৌশিংনা
 কংগ্রেসতগী তোরগা সোস্যালিষ্ট মাইকৈদগী কোংখিবশিং)
 হাইবা জনে'ল মখন কয়া উবা কংই । রেকোর্ড তশেনা
 কলিবা নিতিগী চয়োনগী অমসুং থাগী ওইবা মণিপুরদা
 কোংবা চেকেঙ থরগী মনিং মখাদা পনলি । নিতিগী পাউজেল চে

(মৈতৈলোন) ওসি-কৈশাম কৃষ্ণবিহারী সিংহনা ইডিটর ওইছনা ওসিনী মমিংমজদা পার্মিত পীছনা থু: ১৯৫০ দগী কোংবা। (মসিনী মমাংদা চন্নোনগী চেকোং ওইরম্মা।)

(২) প্রজাতন্ত্র—শ্রীএল, জয়চন্দ্র সিংহনা সম্পাদক ওইছনা স্বরাজ প্রেসতগী থু: ১৯৫০ দগী কোংলকপা। (মণিপুর কংগ্রেসকী চেকোং ওইনা ঐইচ. রনবীরসিংনা থু: ১৯৪৭ তগী চন্নোনদা প্রজা কোংখি। সরকারন থিংখিবদগী প্রজাতন্ত্র কোছনা নিংতিগী ওইনা থু: ১৯৫০ দগী কোংখি। মণিপুর কংগ্রেসনা হোংনছনা চলাইবনি। শ্রীএল, অচৌ সিং, তোম্বা, থাইরাকপম গিরী সিংহ, সমবেল্ল সিংহ, রাইমা অমম্বুং আর, কে, রাইপাকসনাচিংবা মথং মথং ইডিটর পুখি।

(৩) অনোবা সমাজ—শ্রীবিজয় সিংহনা অহানবা সম্পাদক ওইছনা থু: ১৯৫৪ দগী কোংখি। মথংদা শ্রীগৌরহরি সিংহনা সম্পাদক ওইছনা চংখরি।

(৪) সৌমাস্ত পত্রিকা—শ্রীএন, বীরেন্দ্রকুমার সিংহনা অহানবা মথংদা আর, কে, রনবীর সিংহনা সম্পাদক ওইছনা থু: ১৯৬৪ দগী কোংবা। হৌজিক কংগ্রেস (আই) গী ওইদনা কংগ্রেস (ও) গী ওর্গেন ওইরি।

(৫) খোন্নাউ—শ্রীথিয়াম মেঘচন্দ্র সিংহনা সম্পাদক ওইছনা কোংবা। (থু: ১৯৬৪)।

(৬) সনা লৈবাক—শ্রীরাই রাইমা সিংহনা অহানবা সম্পাদক ওইছনা কোংবা। হৌজিকী সম্পাদক চান্দ্রম মনিহার সিংহ এম: এল: এ: (১৯৭৩)

(৭) ঈর্হো—শ্রীশ্যামকুমার সিংহনা সম্পাদক ওইছনা হৌরকপদা কোংলম্ব। (থু: ১৯৭৩); হৌজিকমকী সম্পাদকতি এন, সরতচন্দ্র।

- (৮) অনোবা মনিপুর দেলি—শ্ৰীৰাম্‌ডোম মহেন্দ্ৰ সিংহনা
সম্পাদক ওইখিবা (খৃ: ১৯৫৬-৫৬)
- (৯) মাদৰ মণিপুর—প্ৰফ্ৰাদ সিংহনা মধুদা ইন্দ্ৰমনি
সিংহনা সম্পাদক ওইখিবা (১৯৫২-৫৩)। শ্ৰীইন্দ্ৰমনিৰ এৰোৱ
মনিপুর (১৯৬২-৭০) দা সম্পাদক ওইহুনা কোংদোকখি।
- (১০) মনিপুর জনতা—৩শ্ৰী টোবোহল শম্মানা ইডিটৰ
ওইহুনা ময়ক ময়কতা থোকখিবা (১৯৬২-৬০)।
- (১১) জম্মভূমি—শ্ৰীআৰ, কে; মাইপাকসনানা সম্পাদক
ৱ ১৯৫৯)
- (১২) মৈত্ৰবাক—শ্ৰীএম কমল সিংহ চয়োনিগী ওইৰম্মদগী
মুংতিগী ওইহুনা অমুক অনিৰক কোংখিবা (১৯৭০-৭১)
- (১৩) নাগৰিক পক্ষ শ্ৰীকে ব্ৰজমোহন দেব শম্ম
(১৯৭৪-৭৮)
- (১৪) পাউজেল—শ্ৰীএল বিয়েন্দ্ৰকুমাৰ (১৯৭১)।
- (১৫) ছইয়েল লানপাউ—সলাম ভাৰতভূষণ খৃ; ১৯৭৮
তগী কোঙবা।
- (১৬) পাৰ্থো—সম্পাদক মাইসনাম মধুমঙ্গল সিংহ
(খৃ; ১৯৭৬)।
- (১৭) চীংতম—মণিহাৰ গোৰামিনা খৃ: ১৯৭৫ দগী লেপুনা
কোঙলক্ৰিবা মণিপুরগী নোনা শেমলবা চীংতম পাৰ্টি মধুদা
জনটা পাৰ্টিগী মূৰপত্ৰ।
- (১৮) আৰ্য্যভট্ট থোকচোম রঘুনাথনা খৃ: ১৯৭৭ দগী
কংগ্ৰেচ (আই) গীদমক কোঙলস্থা।
- (১৯) মণিপুর নিউজ—ব্ৰজমনি সিংহ খৃ: ১৯৭৮ অৰম্ভ
১৯৭৯ দা ইন্দ্ৰ থৰ কোংবা।
- (২০) পোৰুফম—সম্পাদক অখোম ইবোমচা সিংহ

(১৯৭৫, ১৯৭৮)

(২১) পন্থা— টি, গুৰুত্বজন্য কংগ্ৰেছ (আই) তৰতগী
থু: ১৯৭৮ দা ইন্দ্ৰ থৰা কোঙৰিবা ।

২২) গান্ধীবাদ—থু: ১৯৭৫ দা ফে'ডলম্ব মণিপুরী হিন্দী
থবৰ লেপথৰে ।

(২৩) জনতা—এল ইবোয়াইমনা থু: ১৯৭৭ তগী জনতা
পাৰ্টিগী ওইনা কোঙৰা ।

(২৪) মৌওইবা—মোলেক্যন শৰ্ম্মানা থু: ১৯৭৮ দগী কোঙৰা

(২৫) লৈশেম্বা—জয়কুমার সিংহনা থু: ১৯৭৭ তগী কোংবা

নিংতিগী পাউজেল চে, ইংৰেজী এদি মণিপুর অৱবিটৰ—
শ্ৰীপাউনম অচৌ সিংহনা ইডিটৰ ওইহুনা মণিপুরগী অহানবা
ওইনা কোংথিবা (১৯৭১-৭২); ২ । ডি ইষ্টন' ষ্টেনদৰদ—শ্ৰী-
এস নৈলেস্ত সিংহনা ইডিটৰ ওইখিহুনা হৌজিকমক কোঙলিবা ।
অহানবদা চয়োনগী চেফোঙ ওইৰম্বদগী থু: ১৯৭২ দগী নিংতিগী
ওইনা কোঙৰা । চয়োনগী পাউজেল চে (মৈতৈলোন) ১ ।
মণিপুর সরকারগী চয়োলগী চেফোঙ শ্ৰীএন থোমদোন সিংহনা
থাখায়গী ওইৰম্বদগী চয়োনদা থু: ১৯৭২ দা ওহোক্তুনা
কোংথিবা । ২ । পন্থা—ইয়াবত সিংহনা সম্পাদক ওইবা
(থু: ১৯৬২-৭০); ৩ । অনোবা মণিপুর—থোকচোম বীৰ
সিংহনা কোংবা (থু: ১৯৩৯-৬০); ৪ । বাৰেং—শ্ৰীএল
নবচন্দ্ৰনা সম্পাদক তোবা (থু: ১৯৭৮); ৫ । অনোবা
মণিপুর—পি, ধনকুমার ইডিটৰনা (১৯৭৮) মুংতিগী ওইৰম্বদ-
গী কোংদোকপা; চয়োনগী পাউজেল চে (ইংৰেজী)—১ ।
দি ইষ্টৱন এক্সপ্ৰেছ—শ্ৰীএন বীৰেন্দ্ৰকুমার অৱম্বং এল যোগে-
থৰ সিংহনা মথং মথং ইডিটৰ ওইহুনা কোংথিবা থবৰ
(১৯৬০) । ২ । মণিপুর তাইমস—শ্ৰীএন তোম্বী সিংহনা

অহানবদা মথংদা আর, কে, ঝলজিং সিংহনা সম্পাদক ওইদুনা কোংখিবা চেকোং (খৃ: ১৯৬০-৬৮) (৩) রেজিস্ট্রেল—খোনাওজম তরুনকুঝারনা খৃ: ১৯৭৫ দগী হোনা চাং নাইনা পান মণিপুরী যুথ লীগকী চেকোঙ ওইনা লৈবাকপোকপা খুদিংদা কোঙবা, (৪) ফ্রান্টিয়র ফ্রোনোকল—ফ্রান্টিয়র টাইমসকী ইডিটর ওইরহা খ্রীএন ভোহোনা চয়োনগী ওইনা মরিং ওনলগা খৃ: ১৯৭৮গী নবেম্বরগী ২শুবা চয়োনদগী কোঙলকপা ।

(৫) মণিপুর হেরালড—Ayo Wolleng না ইফালদা কোঙবা, (খৃ: ১৯৭৬ —) ।

থাখাইগী (মৈতৈলোন)

১ । মণিপুর সরকারগী থাখাইগী চেকোং—খ্রীকে কামিগী অমসুং এন থোমদোন সিংহনা মথং মথং সম্পাদক ওইদুনা কোংখিবা (১৯৬০-৭২) । ২ । যুগকী ট্রিটেল—খ্রীটবোম চন্দ্রহাস সিংহনা কোঙবা (১৯৭১-৭২) । ৩ । ঐথোয়গী লৈবাক—ভারত সরকারগী পি: বি: মাই: ইফাল ত্রাঞ্চনা মৈতৈলোন্মা থাখাইগী ওইনা ট্রি পাউ শন্দোকপা খৃ: ১৯৭৭ দগী লেপ্তনা কোঙলক্লি । থাখাইগী চেকোং (ঈংরেজী)-১ । দি হীল মোনিটর—এন লু'দিয়া ইডিটর ওইনা থাখায়গী চুড়'চানদপুরদগী কোংবা (খৃ:- ১৯৭০) ; ২ । সাইক্লোন—খ্রীমরামম সরত সিংহনা ইডিটর ওইদুনা খৃ: ১৯৭৫-৭৭ তা চলাইরহা চেকোং ।

মৈতৈগী থবরশিং অসি য়ামথোক্পগী মক্কাদি রাজনীতি দলশিংনা মথোয়গী ট্রি-পাউ শনদোকপা লিংখৎখিবননি । পার্টি অমনা চলাইবা থবরনা অমগী বা শনদোকপা যাদবা অমসুং তাংবা যাদবজনা পাউজেল চে থম্বা কল্পা হেংনখি । পারিবা মীওউসু পার্টিবু য়াবা মীওউনি । ঈরিবা পোৎশক পার্টিদগী ওজবা চংপা যাদে । নিংতম্বা চলায়বা মউ লিংবা

খবৰ কবদা বান্ধা খোকই । সীমান্ত পত্ৰিকা, মণিপুর তাই-
মস, মণিপুর আৰুবিটৰ খবৰ অহম অসি ভাৰত জাতিয় কং-
গ্ৰেচন সমিতিৰ ভোবা মণিপুর কংগ্ৰেচকো চেনি ।

খবৰশি অসি চয়োনদনী নোংমদা ওনবা, কুইনা কোংদনা
লৈবা কংই অমসুং য়োংয়েং পাক্কা লৌশিনবা ওইদে । ইফাল
অমসুং অকোয়বা খবৰী ঈ পাউদনা মপুং ওইনা হাপই । চীংগী
ওইবা পাউ লৌনবা অমসুং মণিপুরগী মকম শিনবা থুনা পাউমী
থবা ওমদে ।

ৱেডিঙ. পি, আই, বিগী পাও অমসুং ইংৰাজগী চেকোংগী
পাউ হন্দুনা হাপ্কা কংই । খাদোক খাজিনগী মতাংদসু নিংবা
থুংদবা কংই । গাড়ি চেনদবা, নোংচুবা কানদা নোংমগী খবৰ
মণিপুরগী মকম শিনবা ওমদে । কাছাৰ লম্বী শেগবদা ইফালগী
খবৰ অসি বীৰিদা কবদা নোংম চংই । চেকাং অয়াস্বা
লামাই অনি নত্ৰগা মৰিদগী হেনদে অমসুং সাইজসু য়াম্মা
পীক্কা কোংনৈ । নীংতিগী অমসুং অতৈ পাউজেলদা লামাই
মশিং য়ামদে । চেগী সাইজ চাউথংপদগী মমল হেনগংপগা
লৌইননা কংই । অহানবা লামাইদা ঈ-পাউ, অনিশুবা লামাইদা
ইডিটোৱিয়েল, চিঠিগী কলম, অহমসুবদা অদভৰটাইজাইন্ট
অমসুং অৱোইবদা সিনেমা অমসুং ড্ৰামাগী পাউ উংলি ।
পাৰ্টিগী ঈ-পাউ, খবৰ মশেন চৈল্লবগী মকমসু উদবা নন্তে ।
কমেণ্ট অকবা তাংই । ঈচেল লেপল্লবা ওসি খবৰদা মুগী অঙাংগী
লামাই, আৰ্টিফিকী মত, হীনদিগী শক্ক উথি । হৌজিকসু
খোললাওদা খোংনাংখাবগী মকম সংস্কৃতিগা লোয়ননা কোংই ।
কাগীগী মতাংদা ওসিদ, কীট, সীমান্তদ কাগী বাবা অমসুং
নোকথেম ব ; অনৌবা সমাজদা তাংতন্ত্ৰ, প্ৰজাতন্ত্ৰগী আবুজায়া
অমসুং বীজানদো মতম মদা উবা কংখি । মনিংতম্বা নিংতিগী

খবর জম্মাভূমিদা বীজানদো অমসুং বা মচং হারুবা কলম ফংই । মখংদা ফিরান অমসুং অচুস্বনা লাকচরকই হায়না ণাচুনা কোংই । মরক মরক্তা পাঞ্জিশিংনা রাশি কল হাঙ্গা মশক হারুগী অমসুং হোজিমকী মৈতৈ খবরশিংদা চংনৈ । মমিং চংপা পাঞ্জি হৈবা মীওইবু খবরগী কাংবুনা তিন্নহুনা তুংগী চংনগদবা অমসুং মৈতৈ লমগী হোনবো কয়া লাউখোকনবা মক্ষম থরা থাকপা অসিন্সু মৈতৈগী খবরদা তৌনৈ । খবর পুস্বদা মৈতৈলোন অমসুং ইংরেজী লোন অনি কোংই । নাগরিক পস্বদা হিনদি-লোনগী লামাউউই । সরকারগী অমসুং ললোন ইতিকী এডভর-তাউমেন্ট হাঙ্গনা খবর কুইনা হিংনগী লম্বী ওই । সরকারগী শনদোকপসি ফংনবা খবরগী সম্পাদকশিংনা ওস্বমথৈ পাউ হোংনৈ । অকবা খবরগীদমকতা সর-কারনা মনা পীবা ওসি কাওবা ফংদে । ইন্দসত্রি দিপার্টমেন্টগী লোন লৌহুনা খবর চংখবদি ফংই । পাউদনা খবরগী কান্সবা ওাকপা যাদবনা অখং অইহে কয়াগী কলম অহু খবরদা তাৎনবা চুমই । কান্সবা ফংবা থুংই অহু লৈদুনা পারিবা মীওইনদি চাউখংনিংঙাইনি । খবরগী মরমদা চংবা অদ, দরকার লৈবা মীনা কিরক্লেইদবনি । মনিংতস্বা চেফোংনা সাধরন প্রজাগী কোংদোকপদা থাইদগী থুদোং চাই । সম্পাদক অমসুং পা'টিগী ওহাক ওহাক্তা ওইরিবা ফিভমগা মরী লৈনজবদি কোংদোকপা ওল্লোই । ফীল্ড অয়াস্বা যাওহনবা জগংকি মরী লৈনজবদি কোং-দোকপা ওল্লোই । ওইবা খৌদোক চিংখবা অমসুং ইবিনবা মতিক চারবদি মৈতৈগী জনে'লিজম মতিক হেঙ্গ ফগংকনি । পা'টিগী প্রভাব যাউদবা পাউ চুয়া ফোংবা নিংতিগী চেফোং, চয়োংনগী অমসুং থাখাইগী খবর মশিং য়াম্মা হেনগংপদা লৈবাকী মজল ওইগনি ।

পোলিটিকেল পা'টিনা পৈশা পুখোকতুনা চলাইবা অমসুং খবর নস্বা মণিপুরদা ফংই । খবরগী থবকতা ত্রেনিংভৌবা অমসুং

শেষগং খাগংপাণী ওইবা মীওইবু সম্পাদক ওইহনবু অমহুং
 খবর ইহনবা নতুন প্যা'টিনী খবক তোরকপা মীওইবু খবরগা
 শমহল্লি । কম্যানিষ্ট পা'টিনা অনোবা মণিপুর অমহুং খোলাও খবর
 কোংই । হোজিক কাউবদা ভারত কম্যানিষ্ট পা'টি অমহুং কলিয়া
 নী নীতিবু শম্ভোত্রি । ভারত জাতীয় কংগ্রেসকি ওইনা মণিপুর
 শাখানা সীমান্ত পত্রিকা লাটরি । প্রজাতন্ত্র খবর অসি কংগ্রেসপু
 সমর্থন তোরম্মী । কংগ্রেস ও, সাসক দল ওইরম্মা এম, পি,
 পি, অমহুং হোজিক কংগ্রেস অমহুং এম, পি, পি, বু সপোর্ট
 তোই । মথংদা জনতা সরকারবু তোই । অনোবা সমাজ খবর
 অসি P. S. P. নী ওইনা হোরকই । সোশেলিষ্ট পা'টি কাইরকপা
 মতুংদগী হোজিক কাওবদা মণিপুর সোশোলিস্ত (লোহিয়া) কাংবু
 শোগংপা খবর ওইরি । পাউজেল খবর অসি মতম খবদা এম,
 পি, পি, সোগংলম্ববু হোজিক্তী মনিং তম্মা মশক শেংজবা প্রজাণী
 ওর্গেন ওইবে । পান মণিপুরদগী চেংখোরকপা মীওইনা কংলৈ ।
 লীগ দল শেবই । দল আস মণিপুরগী সমসাদ পূর্কনিং হেল্লা
 গীতুনা ঈহো খবর অমুক কোংলকই । খ্র: ১৯৭৪ নী ডিবেম্বর
 খাদা খাখাইগী মনিং তম্মা চেকোং অমা মাইস্নাম ব্রজমনিনা
 সম্পাদক ওইতুনা কোংই । ইরৈবাক কাইবা চেকোং অসিদা
 হিন্দী, ইংরেজী, লোনদম্ লামাচ খমতুনা সমস্যা কয়া নৈনৈ ।
 নীংতম্মা খবরশিং অসি ভোট অমহুং চেল্লকিবা ঈচেন কয়ানা
 রাজনীতিদা চীংশনলি । প্রজাতন্ত্র, জনতা, চীং-তম, অনোবা
 মণিপুর মতম খর (কোঙলম্মা) অসি শাসন তোঁবরম্মা জনতাগী
 কাঙবু কয়া শোগংলম্মা । এম: পি: শিবু সনা লৈবাকনা শোগংলি ।
 মীতৈ লাটনিং অমহুং চেনলোন কয়াবু সনালৈবাক, পাখোঁ,
 লৈশেদ্বা, ঈহো অমহুং ছুইয়েল লানপাউনা খম খেংনা ডাক্তো
 নী । জে: গীগী ঈহো, সর্বদম্ অমহুং কুম্ কনসিয়সগী ঈহো

অসি চীংতমনা শনদোকই । কংগ্রেস মচেং তানবসি মথোইগী খবরশিংনা কিরৈপ অহু শনদোকই । নৌনা শেমখিবা ঈরৈবাক পার্টিসি লৈশেম্বনা শোগংলি ।

পানলিবা সরকারগী পোলিসি অহু চৈছনা কোঙবগী ইডিটর-শিং জেল গীবা, চেকোং লেপহনবা অমসুং লৈবাকী ঘটনা কোক-হনবা হেক হেক থেংনৈ । খ্রীমতি গান্ধীনা ইমরজেন্সী চলাইবদগী প্রেস অমসুং চেকোংশিংগী অমম্বা মতাং ওইনখি । ভোট মতুংদা কিভম খর কগংলকই । লোকেল গৰ্ভনমেষ্ট্রগী মথক্তা কেন্দ্রগী মস্ত্রি উনবা ইডিটর কয়া রাউখি ।

মণিপুরদা থোইদোক্কা কুইদনা প্রেশ কুব লিংগে অমসুং জনে'লিষ্টশিংগী এসোসিয়েসন শেমছনা খবক খরা চংখগে । Fourth Estate কী কান্ননবা খাগংনবা য়াবা খবক মথোইদগী খোরাংনা ডাইরি । সমাজগী কান্ননবা পাউ শনদোকপদা নিউজ এজেন্সী কয়ানা হোংনবিগনি খৈজ । English লোনদা কোংবা চেকোং কয়ামুফহু মথকী অসিমডাই । কংগ্রেসনা Manipur Times অমসুং Manipur Arbiter কোংদোকখি । Eastern Express কোবা খবর অহু কংগ্রেসতগী চোংখোকখিবা মীওইনা শনদোকই । কংগ্রেস ইহু'নবা C. P. I. Socialist অমসুং P. S. P. নচিংবা পা'টি কয়গী প্রভাব পুশিনলি । মণিপুরদা কোংবা ইংরেজী খবরগী মগুনদি মপানগী মণিপুরী নম্ববা কাংবুনা পাছনা প্রজাগী মত লৌই অমসুং ভারত সরকারগী অথুবা মীংয়েং লৌশিল্লি । খবকী ফল থুনা লাকই । হোজিকমক মুংতিগী কোংলিবা Eastern Standard খবর অসি Nationalism অমসুং পান মণিপুরগী বাখলগা চান্ননা কোংবগী কাংবু খরদদি চান্নদবা ওই ।

খাগী চেকোং অমসুং চহিগী ওইবা মেগাজিনশিং মথক্তা

লামাই খৰদা খৰ অমলুং খাখাইগী চেকোং ফাওবা পনৰে । জনে'লিঙ্গমণী চাউখংলকপা নৈনবদা খাদা কোংবা, খা ১/২ দা কোংবা অমলুং চহিদা কোংবা মেগাজিন মখন মথেন কয়া পল্লবদি মপুং ফাজে । মথকী মতম খৰ অসিদ' খোৰুৰুপা মেগাজিনশিং অসি মশিং অকিবা ফংই । ভাৰতকী মফম অউদগী মণিপুরদা মেগাজিন মশিং য়াস্বদা হস্থজে । মখাদা তোঙান তোঙানবা মখনগী চেকোং খৰদং পল্লবা পল্লি ।

(১) সাহিত্য অমলুং সংস্কৃতিগী মেগাজিনশিং—খু: ১৯৫৪দা The Manipur Public Library গী Number অমথলুং কোংখি । মসিদা কাম্মৰবা সাহিত্য, বিজ্ঞান অমলুং সভ্যতাগী মচাক কয়া কোংবা খেংনৈ । কলচৰেল ফোৰমনা খা ২/২ দা কোংবা ঋতু, মণিপুর সাহিত্য পৰিষদনা কোংবা, সাহিত্য, নহা-রোল সাহিত্য শ্ৰেয়ীগী চেকোং বাখন, মশক নাইবা চেকোং ঙাকনি ।

মতম, মালেম, মতমগী খোংখাং মমিং চংপা হৌজিকমক চাং নাইনা হিংলিবা মেগাজিন ঙাকনি । ত্ৰীকুঞ্জমোহোন প্ৰোফেসাৰনা হৌজিক হৌজিকমক ব্ৰাৰিমচাগী চেকোং খা ২/২ গী 'মৈরিক' কোবা অমগী সম্পাদক ওইতুনা কোংলি । পাচা মৈতৈনা 'ইম্ফাল' কোবা চেকোং অমগী ইমু অমুক অনিৰক উহ্নখি । মতম খৰদং কোংলমগা ইচেন লেপঙবা মেগাজিনশিংদি পুলি, লৈকাঙ্গুদা, মলয়া, ঈরাঙখোল, নোংপোক মৈৰা, লাসানি, মতম, ইরাং, সাহিত্য ঈচেল, মৈতৈ, খোংখাং, নহারোলগী লমজিং (লমদেং), মৈতৈ লৈমা, লিৰা (খোবাললোমদগী কোংলকপা) অমলুং সেবাৰি (মোইরাংলোমদগী কোংলকপা) পনবা য়াই । এন চান্দবাপুনা চয়োলগী সাহিত্য লীচিং হায়বাসি ইমু খৰা খু: ১৯৭৭-৭৮ দা কোঙখি ।

মণিপুর ষ্টেট কলা একাদমী লিংখংউদগী কলচর সাহিত্য জগোই, পুং, ইটৈ অমন্তুং মরি লৈনবা হীরম কয়্যগী ওইবা বুলেটিন সোভিনির অখল্লাবা মেগাজিন কয়্য চহিদা খোরম কয়্যগা কোন্ননা কোংদোকই। একাদেমীনা ইংরেজীদা Quarterly Journal অমা কলচরগী কোঙলি। একাদেমীগী এসি-স্টেস্ত সেক্রেটারী লাইশ্রম জয়চন্দ্রনা ইদিটর ওইনা থবক চৈখ।

একাদেমী অসিনা চহিদা জামা, যাত্রা, ফাইন আর্টস, ট্রেনিং (সোং) অমন্তুং জগোইগী ওইবা তাল্লহনবগী থবক পাং-থোকই। অহেনবদা চহিগী ওইনা মনা পী। শম্মা হায়বা মরোলশিং অছ নমখোক্তবা য়েছোকই। মমিং চংলবা হীরম কয়্যগী মীওইশিংগী পুজিসু কোঙদোকই। কলচরগী মতাংদা অখোইবা খোদাং পাংথোকই।

জবাহরলাল নেহরু মণিপুর ডান্স একাদেমিনা Souvenir অমা খুঃ ১৯৬৪ দা কোংখি। মণিপুরগী জগোইগী অখল্লাবা ওই।

২। হিন্দু ধর্ম্ম শন্দোকনবা চেফোং :- খুঃ ১৯৫০ দা কৃপাসিক্কুদাস অমন্তুং কৈশাম অমুবনা থাগী ওইবা চেফোং 'সাধু-সঙ্গ' কোবা অমা পুথোক্তনা গৌর ধর্ম্ম শন্দোকই। নম্বোল স্বাতিক সঙ্ঘনা কোংলম্বা সংসঙ্গ কোবা থা থাগী চেফোং (১৯৫৬-৬২) মণিপুর গীতা মণ্ডলনা কোংবা দিব্যা জ্যোতি (১৯৭৪) পনবা য়াই। মণিপুরদা লৈবা R.S.S. অমন্তুং বিশ্ব হিন্দু পরিষদকো শাখানা চে মচা কয়্য মরক মরক্তা পুথোকই। এ ভি ভি পরিষদকো কেম্পকা কোন্ননা খুঃ ১৯৭২ গী জাম্বুহারীদা শ্রুতি মঞ্জুস মেগাজিন ফোঙট। খুঃ ১৯৭৮ গী আগষ্ট থাদা ভাগবত দর্শন কোব থাগী মেগাজিন অমা ইরেকুং কনসিঙ্গস-নেসকো ইন্ফাল ব্রাঞ্চনা মৈতৈলোন্দা কোঙই।

৩। জ্যোতিষ শাস্ত্র অমসুং অনাবা য়েংনবগী মেগাজিন—
চুড়াচান্দ প্রেসতা চহি খুদিংগী ভাগ্যবতি পঞ্চান মৈতৈলোনদা
নমত্হনা কোঙই ॥ মনিপুর এষ্ট্রোলোজিকেল সোসাইতিনা চহি
খুদিংগী চন্দ্রান্দ খুংপাই মৈতৈলোনদা কোঙই। সোসাইতি অসিনা
খৃঃ ১৯৬৬-৬৭ তা বিখবানী কোবা খাগী মেগাজিন অমা ইস্
২/৩ কোংখি।

হকচাংগা মরি লৈনবা মেগাজিনদা লৈখিজবা তেলেম
যোগেন্দ্র সিংহনা হোদোক্হনা অরোগ্য পনবা য়াই। প্রাচিন
অমসুং অধুনিকতা শাস্ত্রদা যুক্ষম ওইরগা নৈনবা খাগী মেগাজিন
অমনী। মৈতৈ লাইয়েং অমসুং নেচরপেথিকী লাইয়েং শনদোকই।
অনোবা Doctor শিকাগী চেকোং হোজিক কাউবা চাং নাইনা
পুথোক্হবনা প্রাকটিস ভোবা Doctor অমা অনিনা মসিদা
আ'টিকল ইবা খেংনৈ। যোগেন্দ্রজিংনা খুপঞ্জবদা ত্রীক্রেত্রি
কলানা সম্পাদক ওইত্হনা খৃঃ ১৯৭২ কাউবা চহিদা অমুক্তং পুথোকই।
অসিদগী হেনবা অখল্লা মেগাজিন অমসুং চেকোং অমন্তস্হ মণিপুরদা
শনদোকপা খেংনদে।

৪। নুপীগী ওইবা মেগাজিন—“ য়াইক যুস্থালদা মুণী ”
কোবা চেকোং অমা ইস্ অমুকখক খৃঃ ১৯৬৯ দা কোংখি।
হোজিক চম্হরা মক্হপনা ‘মচা লৈমা’ কোবা খা খাগী চেকোং
অমা চাংনাইনা কোংখি। সম্পাদক, ইরিবা মীওইশিং অমসুং
হীরম পুখা মণিপুরগী নুপীলিংগা মরী লৈনৈ। মুণীতগী ওইবা
অখল্লা মেগাজিন অমা কোংলৌবসী মণিপুরগী জনে'লিজমণী খোংখোং
অমনি। Family Planning Association, Manipur
Branch অমসুং মহিলা কল্যান সমিতিনা নীশিং চেকোং কয়া
কোঙই। Inter-national Women's year (১৯৭৫)
গা মরী লৈনবা জনে'ল অমসুং চেকোং খোকহনখি।

৫। অরিবা মৈতৈ লাইনিং লাইশোনগা মরি লৈনবা মেগাজিন—মৈতৈ ময়েকরিসাচ এসোসিয়েসন্স অমুক অনিরক পুথোকখিবা কংলৈপুং ময়োল, এল মেবেল্ল অমসুং মূতুৰা বাহা-
দুরনা ইদিটর ওইতুনা কোংখিবা খাগী মেগাজিন ঐথোইগী কংলা
(১৯৬৯-৭০); তখেল্লম্বম বকুলনা সম্পাদক ওইতুনা কোংবা খাগী
য়াওন অমসুং ইবোতোদ্যো মঙানো সম্পাদক ওইতুনা কোংখিবা
মমিং চংলবা খা অমগী নাচোম (মতুংদা খা ২/২ গী ওইবা
খু: ১৯৬৯-৭০ অমসুং ১৯৭২) পনবা য়াই ।

খু: ১৯৪৬-৪৯ দসু সুরচান্দ অমসুং ইবোমচানা অপোকপা
লাইনিং অমসুং মৈতৈ ইনাং শনদোকপা ' য়াওন ' খবর কোংখী ।
মৈতৈ মরুপ কনবা মকমশীংদা মেগাজীনখীং অসৌ পামনৈ ।
ঐথোইগী কংলা চেকোং অসি খু: ১৯৭৭ তা চয়োলগী ওইনা
অমুক হিংহনখী । খু: ১৯৭৯ গী হোগংপদা এইচ, লালানা ইদিটর
ওইনা শলাই তরেং কোবা চয়োলগী চেকোঙ পুথোকই । মঙ্গী-
সনানা চয়োলগী ওইনা নোংপোক খোং খু: ১৯৭৯ গী এপ্রিল
২০ দা হোই । হেমন্ত মঙাং কাঙমচানা লুপতীন কোবা খাখায়গী
চেকোঙ খু: ১৯৭৯ গী মার্চ খাদগী কোঙবা হোই ।

কংলৈপাক যুথ ফ্রন্টনা খাগী চেকোং ' হিংবা ' খু: ' ৭৭
তা ইসু খরা থোকহনবসি মৈতৈ লাইনীং লাইশোনগা মরা
লৈনহনবা য়াই । মৈতৈ ময়েকতা ' হিংবা ' হায়বসীমক খাদুৰা
সলাম মনিহলনা ইদিটর ওইনা কোঙখি ।

৬। রাজনীতিগী মেগাজিন—খু: ১৯৫০ দা এন বিয়েল্ল-
কুমার সিংহনা সম্পাদক ওইতুনা কোংখিবা নিংথোগী নীতিবু
য়াদবা ' মুক্তি ' (খাগী মেগাজীন) (১৯৭০-৭২), কম্যুনীষ্ট পা'টিগী
নহারোলখীংনা সম্পাদন ভৌতুনা খু: ১৯৭৪ দগী কোংলকপা
' অঙনবা ' (খাগী চেকোং) পনবা য়াই । পান মণিপুরগী

লময়ানবা খাগী চেকোং অসি Blitz গা চাং তন্নবা যাই ।
পা'টিগী চেকোং নত্ৰবহু সরকারগী অমহুং রাজনীতিগী থবক্তা
কা-হেপা চৈ থাংছনা কোংই ।

কম্মানিষ্ট পা'টিনা খাগী ওটনা 'অপুনবা খোল্লাউ' থু: ১৯৭৮
দা কোঙদোকই । খ্ৰীএল অচৌ সিংহনা মান্নবা চেকোঙগী সম্পা-
দক ওটছনা থা ১/১ দা ইহু থরা পুথোকথি । থু: ১৯৭২-৭৩ গী
মহুংদা চেকোঙ অসি রাজনীতিগী ওটবহু সভাজ অমহুং
কলচরগী নৈনবা কয়া ফংনথি । থু: ১৯৭৭ আগষ্টদা ইমরভেলী
মহুংদা জেল চাংলুবা সম্পাদকনা অপাকপা সাইজদা অমুক
কোঙথৈ । চেকোঙ অসি খাগী ওটবা তোক্তুনা চ্যোলগীদা
ওহোকলে । ইলেক্সনদা কংগ্ৰেস মায়াখীবা পীছন কেন্দ্ৰ অমহুং
ভারতকি মকমপুহুদা জনতা সরকার শেখা মতমনি । মণিপুরদহু
জনতা সরকার শেমলছনা পা'টিসিগী পোলিসি অমহুং প্রোগ্ৰাম
কয়া শন্দোকথি । খ্ৰীঅচৌ সিংহ পা'টিগী জেনরেল সেক্রেটরীহু
ওটবনা মাগী লৌরিবা কিৰেপ অহু মুখপত্ৰ অসিনা শেংনা
শন্দোকথি । মহাকনা জেল লৈরিঙৈ মহুংগী ডাইরি কয়া কোঙই ।
৭ । চৌং-তম কলচরেল ইটিগ্ৰেসনগী মেগাজিন—ডি
মণিপুর কলচরেল ইটিগ্ৰেসন কনফাৰেন্স লিংখংঙৈদগী চৌং অমহুং
তমশিংগী মরক্তা থানবা যাদবা ময়ী অহু শন্দোকপা ট্ৰিপাউ
অমহুং চে কয়া ছাপা নমছনা শন্দোকথি । স্পীশিয়েল নম্বৰ
অমা ওক্টোবৰ ১২ থু: ১৯৭২ দা কোংই । হৌজিকমকহু লিং-
খংথিবা ছুমিং অমহুং সেসন পাংথোকপা মতমদা ডি কলচরেল
ইটিগ্ৰেসন কোবা মেগাজিন অমা হেক হেক পুথোকই ।
৮ । শাল্লবগী মেগাজিন—খ্ৰীঅজিং সিংহ এম: এ: ডিপ্লোমা
ইন কিজিকেল ইড্‌কেশন্না, সম্পাদক ওটনা কোংবা 'ওলেক্সপস'
(১৯৭০-৭২) ইহু অনিৰক কোংলগা লেপছে । মণিপুর

সৰকাৰগী ইন্ট্ৰেকেশ্যন ডাইৰেক্টোৰেস্তা লৈবা কীজিকেল সেক্সমন্ট
 স্কুল অৱস্থং কলেজশিংগী স্পোৰ্ট পাঠৈ । অচৌবা লৈবাকী
 ওইবা শাস্ত্ৰবগী থবক শীনবদা সোভিনৰ অমস্থং ময়ী লৈনবা
 চে পুথোকই । পোলো ক্লব, ৱাইকলস এসোসীয়েসন অমস্থং
 সৰকাৰগী কলেজ অনি অসীনা চহীগী ওইবা কুশ্বেদা সোভিনীৰ
 হেক হেক কোংই । মণীপুৰ গোভন'মেস্তনা XVIII National
 School Championship (Autumn & Winter meet),
 কা ময়ী লৈনবা সোভিনীৰ অমা কোংখী । খৃ: ১৯৭৪ নভেম্বৰদা
 Eastern zone Police meet পাংথোকপগী অথল্লবা Eng-
 lish গী চেফোং অমা মণীপুৰ পোলীস ডি: না কোংখী ।
 সী: সী: ৰীট অমস্থং শাস্ত্ৰবগী ঈ-পাউ কয়্য থবৰ অমস্থং
 চেফোং কয়্যগী লামাইদা কোঙই । Sir Churachand Me-
 morial Foot-ball Tournament অসি খৃ: ১০৭৫ দা
 চহী ২৫ শুৱকপগী Silver Jubilee Souvenir অমা
 All Manipur sports Association না শীন্দুনা পুথাকখী ।
 অথল্লবা স্পোৰটকী মীওটশীংনা ইবদা শৰুক যাই । খৃ: ১৯৭৫
 ডিসেম্বৰদা State Level sports conferece ভৌবদা
 শাস্ত্ৰৰোই কয়্যগী Bio-data থৰা অমস্থং মথোইনা হৈনবা
 মশাল্ল। অহু, সাইক্লোস্টাইলদা কোঙই । খৃ: ১৯৭৭ গী ডিসেম্বৰ
 ২৭-৩০ দা (III) National powerlifting Champion-
 ships, Imphal না ফোঙখিবা সোভেনিৰ নীংখিৰবা পোং-
 থোকনি ।

হৌজিকতা ৰখাগী চেফোঙশিং অসী হীংলি—(১)
 Sports revolution, (২) Sports Digest (Mon-
 thly) অমস্থং (৩) শাস্ত্ৰৰোয় - ৰাজকুমাৰ ৰনেন্দ্ৰকীংনা
 স্পোৰ্টস মুভমেস্ত কমিটিগী তৱকতগী চয়োলদা কোঙবা ।
 খৃ: ১৯৭৯ ফেব্ৰুৱাৰী ২৬ তগী শাল্লা চেফোং পুথোকপা হৌখি ।

(৯) সাইলকী চেকোং—‘বিজ্ঞানগী বা’ কোবা কামতৰলি
জৰনেল অসি লমাবম বীৰমনিবা অহানবা সম্পাদক ওইছনা
ইহান হান্না মৈতৈলোন্দী ওইনা কোঙি। সাইল টিচরস কোরম,
মণিপুরনা অচংবা খরচ পুথোক্তনা খু: ১৯৭৮ কেন্দ্ৰদ্বাৰী খাদগী
চংহনখিবনি। মতম কুটনা গাংছনা লৈকরবা অমা মৈতৈলোন্দা
শেমগংপা ওটরকখি হায়না মত গীছরি।

(১০) খুঙ্গংগী অধিক অবস্থা নৈনবা জনে'ল - লোয়ালম;
খা ১/৯ গী ওইবা মেগাভিন অসি কুরেল ডিভেলপমেন্ট ওৰ্গানাই-
জেন্সা (লমখাং বাজার) খু: ১৯৭৭ কী ওক্টোবর তাং ২ দগী
কোঙলকলি। সম্পাদকতী ত্রীচিদানন্দা লম্বা। সংঠান অসি
বায়কসোপ অমন্তুং কেন্দ্ৰ শিনলাংছনা নেসনেল লেভেলদা পাং-
থোকপদা মতিক চাবা সোভিনীৰ খর—নসনেল ইন্সিগ্ৰেসন
অমন্তুং এডণ্ট ইডুকেশন প্রোগ্রামগা মরী লৈনবা করা পুথোকই।

(১১) শুমাং লীলা (যাত্রাগী) জৰনেল—(i) শুমাং লীলা;
ওল মণিপুর যাত্রা এসোসিয়েশনগী খা ৬/৬ কী চেকোঙ অসি
থোকচোংম ফলেন্সন অহানবা সম্পাদক ওইছনা খু: ১৯৭৬ এপ্রিলদগী
পুথোকপা হোখী। মণিপুর যাত্রাগী ইতিহাস, মমীং চংপা
পাসো'নেটি অমন্তুং সমস্ত্যা করা নৈনরি।

(ii) ত্রৈখোয়গী শক্তম—বীৰজীং ক্ষত্ৰিনা খু: ১৯৭৮গী
বিপল্লিক ডেদা পুথোকখিবা জৰনেল যাত্রাগী সমস্ত্যা, কান্নবা
অমন্তুং কলাকান্ন করাগী মলম্বা পুলি কোঙই। অহানবদ;
উষ্টরন যাত্রা এসোসিয়েশন শিনলাংখী। ইডিটর অহনা শিল্পগা
মমিংসীমক চংখাৰি।

(১২) ড্রামাগী জৰনেল থিয়েটর; ত্রীবাইবোকপম ভগীৰত
সিংহ শাস্ত্ৰীনা থিয়েটর সেন্সর, ইফাল শাখাগী মায়কৈদগী
পুথোকখিবা চেকোং। খা ৩/৩ গী ওইনা খু: ১৯৭৭ জুন খাদগী
থোকহনলি। লমসিগী থিয়েটরগী হীৰম করা নৈনরি। খু:

১৯৭১ দা গীতচম্ৰ তেংজাগী ড্রামা 'উবোংখাউ' গী ডাইমণ্ড-জুবিলীগী চেফোঙ খোকখি ।

মণিপুর সেক্রেটারিয়েত ক্লবনা থু: ১৯৭৭ অমসুং ১৯৭৮ দা নীংশিং চেফোং অনৌথক ফোংবসি ক্লবকী আ'টিসলিংনা All India Civil Service Drama Competition দা শক্কক স্নাকবগী ঈ-পাউ কয়া শন্দোকই ।

(১৩) হিন্দীলোন শন্দোকপা জরনেল—হিন্দী শিক্ষক দ্বীপ থা ৪/৪ গী আচাৰ্য্যা স্নাথ গৌবিন্দ কবিরাজনা মণিপুরগী ঈ-পাউ কয়া হিন্দী লোন্দা কোঙবা হোখী । ইন্ ২ রোম খোরক্কাগা মখা চখখিজ়ে । পৰ্বত বাণী থা ১/১ গী হিন্দী-লোনগী জরনেল অসি ফু: গোকুলানন্দ শৰ্ম্মানা পুখোকখী । থু: ১৯৭৭ ডিসেম্বর খাদগী চাং নাইনা শন্দোক্কাচুনা চীংমৌ-শিংদা লোন অসি খঙহনবা হোংনৈ । হিন্দী ঙাঙবা মণিপুরদা লৈবা মীওটখীংনা ইবা থেংনৈ । কবুইখীংনসু লোন অসিদা ইবগী চাংয়েং তোই । ব্রজমোহন দেব শৰ্ম্মা'না থা ১/১ গী ওইনা সমাচার গেজেট কোঁচুনা উরিপোক্কাগী (থু: ১৯৬৭-৬৫) দা কোঙখী । হিন্দীলোনগী কলমগী 'ডিসি', 'গান্ধীবাদ' অমসুং 'নাগরীক পদ্ম' দা হেক হেক হাপই । মরবানীশিংনসু মরী লৈনবা খরা কোঙই ।

(১৪) ইডুকেশনগী চেফোঙশিং—Young soldier's Guidance Bulletin ইন্ ১/২ থু: ১৯৭৬ তগী প্রোকেসর ক্লেত্রি কালানা ইডিটর ওইচুনা কোঙখি । মণিপুরগী ইডুকেশন ডাইরেক্টোৱেক্টা State Institute of Education and Science হাংখিবদগী Your Guidance কোঁবা English থা ১/১ গী কোঙই । অহানবদা Directorate না ইডিটর ওই-রহদগী Secretary Education, Govt of Manipur গী মিংদা মডম খরা থমখি । থু: ১৯৭৮ মাৰ্চ খাদগী Education

To-day হায়হুনা চহিগী চেফোঙ ওইনা S. I. E না কোঙবা হোৱে ।

লমজিং মৈৱা কোবা খা ৩/৩ গী চেফোঙ অমা মৈঠৈলোন্দা মণিপুর লিটৱেসি কাউন্সিলনা খু: ১৯৭৮ দগী কোঙলকই । জনটা সরকারী ওইৱিবা এডল্ট ইডুকেশন পোলিসি অহু কয়া নৈনবা খেংনৈ ।

ইডুকেশন ডিপাৰ্টমেন্তনা নিলাংবা সেমিনাৱ, কনকবেল অমহুং ৱাৱকসোপ কয়গী পোলিসি অহু প্ৰোগ্ৰাম মৱক মৱজা কোঙবা উই । Manipur Secondary Board of Education না N. C. E. R. T. গী অইহ অশিং কয়া চহিগী ওইনা কোধোৱজগা মইহ তক্ষম তক্ষমশংগী ওয়াশিং কয়াদা ত্ৰেনিং গী । মখোইনা খৱ নৈনবা কয়াহু কোঙই । সাইল অমহুং আৰ্টসকী বিধয় কয়াদা পৱক্ষা লোনবগী অকুপ্পা কয়া য়াউৱি ।

(১৫) কনানা কনানো (who's who)—চহিদা ও লক কোঙবা Society of who's who গী জৱনেনলি । খু: ১৯৭৮ দগী হোখি । অখৱবা মৌওই খৱা অমহুং ট্ৰ-পাউ খৱহু হাপই ।

(১৬) খুঁটান ধৰ্ম্ম শন্দোকনবা চেফোঙ—খা ১ গী চেফোঙ 'খৱায় হিংনবা লম্বা' অসি সিএইচ নবচন্দ্রনা চুৱাচান্দপুৱদগী কোঙলম্বী । মৈঠৈলোন্দা গোসপেল (বাউবলগী লায়ৱা) ট্ৰ-পাউ কোঙই । সাইক্লোস্ত ইল ভৌতুনা লামাই অৱখক কোঙই । চৌংগী লোন কোঙলিবা অপুহা শন্দোকপা ভাঙনি । মখোইহুদি মতাং অমদা নৈনৱজনি । ইফান্দা কোঙবা ইংৱেজী চেফোঙ Manipur Herald দা মৈঠৈলোনগী লাইনোংগা বাউবলগী লাইৱা চাৱবা কয়া শেমজনতুনা লামাই অমদা কোঙবা হেক .হেক খেংনৈ । মৈঠৈ ক্ৰিষ্টিয়ান কোবা কাঙলুপ অমা ইফালগী মকম খৱা অমহুং লোইলম কয়াদা খোৱকলে ।

কাছাডুগী বাঁশকান্দি, লক্ষ্মীপুৱ, নাজাৱোজড়া অমহুং জাকিৱবন্দ

নচিবদা বাপটিষ্ট মিশনগী লাইব্রেরি কমন্স ট্র-পাউ করা ছাপা নমদুনা শন্দোকলে । মকমসিদগী মণিপুর তম্পাকলোমদা শন্দো-রকই । চাং নাইদে ।

(১৭) অঙাংশিংতগী ওইবা জনেনেল - মণিপুরদা লৈবা স্কুল-শিংদা অঙাংশিংনা কোঙজবা মেগাজিন করা কংলিবসি মশিং খাছনা লোইবা ওমদে । মণিপুর সরকারগী পব্লিসিটি ডিপার্ট-মেন্টনা চহি খুদিংগী নবেম্বর তাং ১৪ দা 'অঙাংশিংগী মুমিং' কোছনা অখঙ অট্টেলিংনা ইবা মেগাজিন পুখোক্তমই । অঙাংশিংগী ওইনা থা খরদং খুঃ ১৯৫৬ তা ওসি চিঠি মরূপ মেগাজিন হায়ছনা কৈশাম কুজবিহারী সিংহনা ইদিটর ওইছনা (ওসি খবরগী শরূক অমা ওইনা) কোঙলমই । Hindustan year book নচিবগী পাউ হান্নদা মণিপুরদা কংবা জনে'লগী লিস্তদা মসি হাপলি ।

খুঃ ১৯৭৯ অসি International Children's year ভৌখি । মণিপুরদহ অকবা অঙাংশিংগী মরী লৈনবা জনে'লশিং খোক্তকনি নীংই ।

(১৮) উপন্যাস (নবেল) গী জনে'ল - Three monthly novel producer গী সম্পাদক মরূপনানা থা ৫/৩ দা উপন্যাস হেক হেক কোঙছনা ইস্ত ৫/৬ হৌজিকমক্তা পুখোকলে । ইস্ত খুদিংমক নবেল অমমমগী মমিংনি । চিংসনলিবা হৌরমদি চীং-তমগী মরী, অধিক অবস্থাগী কিবম বিপ্লব অমন্সং হিংমিল্লছনা লৈবনি । হারীমচাগা নকনৈ ।

(১৯) সরকারগী চেকোংশিং - মণিপুর গেজেট (ইংরেজী) চহি চহিগী রিপোর্ট, চয়োলগী চেকোং অমন্সং অচৌবা খৌদোকা মরী লৈননবা পাব্লিসিটি বিভাগনা কোংবা মখন করাগী চেকোং পনবা য়াই । সরকারগী চেকোং অসী অহানবদা মমন হোংনা খাখাইদা কোংলমদগী চয়োলগী চেকোং ওহোকখী । ইংরেজীদা

খৃ: ১৯৭৫ দৰ্শী মণিপুর পুথোকই। মৈতৈলোন্না মণিপুর গায়বা
ধাণী চেকোঙ হৌজিকমক ফোঙলি। পানলিবা সরকারী তৱপুগী
ঈ-পাউ শল্লোকপনি। নভেশ্বৰ ১৪, পণ্ডিত মণোক ২মিংকা
মৰি লৈনবা অঙাংলিংগী মুমিং কোবা মেগাজিন অমা চহী খুদিংগী
লেপুনা কোংবসিন্স ষাগংনিঙাইনি। দিপাৰ্টমেন্টনা কোংবা পেম-
কলেট কয়ান্স মণিং খিঙমদনা কংই। পঞ্চায়েট ডাইৰেক্টৰগী
তৱকতগী পঞ্চায়েট ৰাজ কোবা চেকোং অমন্স থোকই। বিভাগ
অতৈনা মৰী লৈনবা চে কয়ান্স শল্লোকই।

মণিপুর কোণপৱেটিভ কোবা ধাণী মেগাজিন অমা অমন্স
ধাখাইগী ইংৱেজীদা নিউজ কোণপৱেটিভ বিভাগনা কোঙহনা
বাখল অসি শল্লোকই। A.I. R. ইফালনা খৃ: ১৯৬৪ দা
কণ্ড তাম্ববা সোভিনীল অমা ৰখোইদগী ৰাইটকগী পুথোকখি।
সরকারনা ৰবক মৰক্তা কোংবসি নন্তবা তঙ্খাই মতেং পীবা
চেকোং ৰবন্স মতা অসিদা পনলি।

ভাৰত সেবক সমাজনা খৃ: ১৯৬৩-৬৫ দা ভাৰত সেবক
কোবা চয়োলগী চেকোং অমা কোংখি। কোংবা লেপঙবন্স মসিদা
ইনৰ্খিবা শেনগং ষাগংপগী ৰাখন কয়ান্স অতোম্বা চেকোং
অমতা কংনজি। আৰ, কে, সনায়াইমনা লোমী পাণ্ডজেল কোবা
ধা ৪/৪ গী ওইবা মেগাজিন অমা মণিপুর কৃষক সমাজগী
ৰাইটকদগী খৃ: ১৯৬৫ দা কোংখি। (২০) ফিলম মেগাজিন—
খৃ: ১৯৬৫-৬৬ তা মহম্মদ কুহসনা চয়োলদা কোংলম্বা স্তাৱস
এণ্ড লভৱস পনবা যাই। চেকোং অসি কুইনা চখখিজৈ।
খৃ: ১৯৭১ দা মণিপুরগী অগানবা ফিলম 'মতমগী মণিপুর' উৎপগা
লোইননা চেকোং কে: টি: কোম্পানি অসিনা পুথোকখি।
(২১) মৈতৈ পাণ্ডলশিংনা কোংবা ধৰ্ম্মগী চেকোং—
ধা ৩/৩ দা খেৰগাউগী মহম্মদ হুসেন্ন ধৰ্ম্মগী কোংলম্বা মেগাজিন
পয়াম ইসলাম (ইচেন লেপঙবা)। খোম্বাং কোবা ধা ৩গী মেগাজিন

অমা পুষ্টিময় কয়ামুদিন খৃ: ১৯৭৮ গী আগষ্টতগী কোঙলগ্নি ।
 (২২) স্কুল অমসুং কলেজশিংদা চহীগী ওইনা মেগাজিন—মণিপুরী
 স্কুল অমসুং কলেজশিংদা চহীগী ওইনা মেগাজিন কোংবা থবক
 পার্থৈ । ছাত্র ছাত্রীশিংদা কারবা মখন অমনি । হাইস্কুল
 অমসুং ডিগ্রী কলেজশিংদা থোন্নিবা অসিসু তখ্খাই অমনা অকবদা
 চশিল্লি । মসিং চংপা লেখক অমসুং বিবর অমগী জ্ঞান লৈবা
 ওঝাগী মতেং নৈনরবা ওঝাগী জ্ঞান লৌরগা অমুক হেরা
 কগনি । L. M. S. Law College না মেগাজিন অমা ঐ
 ইশাবন্ধা ইডিটর ওইছনা খৃ: ১৯৬৫ দা অহানবা পুথোকথি ।
 B. T. College, University Centre নচিংবনা চহীগী মেগা-
 জিন কোংই । কাকিপুরগী Post Graduate তল্পবা সেস্তর
 অসিনা ডিপার্ট:মন্ত খুদিংগী বুলেটিন কয়া কোঙলগা শলোকই ।
 কলিকতদা তখ্খা মৈতৈ ছাত্রশিং, গৌহাটিদা তখ্খা মণিপুরী ছাত্র-
 শিংনা চহীগী মেগাজিন কোংবা পাংথোকই । গৌহাটি মণিপুরী
 ছাত্রনা কোঙবা নহারোন অসি ইচেন কংদবা অমসুং পাংথোক
 কবা ওইরি । ডিব্রুদা তখ্খাশিংনা মণিপুর; বনারস, লক্ষ্ণৌ, পাটনা
 অমসুং মৈতৈ তক্ষমশঙ কয়াদা লৈবা মৈতৈ ছাত্রশিংনা মেগাজিন
 কয়া পুথোকনরে ।

অটৈগীদি চাংনাইবা উদে । কলিকতাদা লৈবা মৈতৈ ছাত্রগী
 চেফোং থোঙেল অহু মতম থরা লেপলুরগা হন্দুতা কোংখি ।
 (২৩) ইংরেজী লোনগী মেগাজিন—রাজকুমার থম্বালসনানা
 সম্পাদক ওইছনা পুথোকপা থা ৩/৩ গী চেফোং, 'The Cultural
 Flow' (খৃ: ১৯৬৮ দগী হোবা), এন তোম্বীনা ইডিটর ওইনা
 কোংবা 'The Meitei Leirang', All Manipur Non-
 Government Teachers' Association না চহিদা কোঙবা
 Scale; কলচরেল কোরমগী কোংগদৌরিবা Journal থাংমৈবন্দ-
 লোমদগী কোঙবা The profile '78 পনবা যাই । (২৪)

লৈকাইগী কুব অমসুং ছাত্ৰ ইউনিয়ন কোংবা মেগাজিনশিং মখল মথেন ওইবা মেগাজিন কয়ান্স লৈরি । ছাত্ৰগী কাংবুনা শেখা এমসুগী চেকোং আগষ্ট ২৭, হজর মারচরদে; ছাত্ৰ পরিষদকী খোংচং; খুয়াইদগী থোকখিবা মঙাল অমসুং শিংজৈম মখাগী কুবনা কোংবা “ঐখোইনা কংচরি” পনবা রাই ।

মথক্তা পনখিবা মেগাজিনশিংনি মণিপুরদা তাবা মৈতৈশিংনা মৈতৈ সভ্যতাগী মশক উৎনবা পুথোকপা জনে লিঙ্গম মথন ডাক্তনি । লোয়া ইংরেজী, হিন্দী অমসুং বেঙ্গলীনচিংবদা কোঙলবসু মৈতৈ অমসুং মণিপুরগদি ইথা থানদে ।

চেকোং অসি মশিং য়ামলবসু অমুক অনিরক উরমলগা কোংবা লেপখিবা অয়াসুনা তৌনগলি । চৌ মমল হেনগংলা থবক চেনবীনবা মীশিং বাংপা, লয়াই ওইনা হোংনবা, পাবিনবা লৈতবা অমসুং কংকম থোকপা সরকারগী মতেং কংদবনা শিথহলি । পৈশা পুথোকপিনবা মৌওই ভাংই । কোংদোকজবা মেগাজিনশিংদগী শেন্দোং তানবা বানা থোকই ।

রাজনীতি যাওদবা creative (শেখা ওস্থা) ওইবা চেকোং-শিংদা মণিপুর ষ্টেট কলা একাডেমিনা চহীগী পৈশা গী । মসিনসু মেগাজিন হিংনবগী সমস্তা কোকহনবা বানা থোকই । মপান্দগী প্লেদা লাকপা ইংরেজী অমসুং হিন্দীগী মেগাজিন করা মমল হোংনা ইক্ষালদা কংনৈ । মখোইগী মশিং য়াম্মা লাকপনা মণিপুরগী ওইনা পুথোকপা বাটৈ ।

কলচরেল কোরমনা ঋতু পুথোকখিবসিনা মণিপুরগী মৈতৈ মেগাজিন্দা অচোবা খোংখোংনি অটৈ চেকোং খোরকপসি মঙোলগী তমখিবনি । মেগাজিন মশক, দিজাইন, ছাপা পুথবা মীনা পায়বা হেনলি । বারেং সমালোচনা অমসুং অবাংবা মথনগী রচনানা ইসু পুথবদা থলি । সরকারনা খনবা খুয়াইদগী কবা চেকোংগী মনা অত্ ঋতুনা ওইখি । মেগাজিন অসি চাং নাইনা কংই ।

অইবা পণ্ডিত অমন্ত্ৰ কবি কয়া বোকহলি। সাহিত্য অমন্ত্ৰ কলচরগী চাদেদ্ববা য়াবা মতম লাক্তি। মকম অয়াহুদগী অটোবা লেখক লোনিদুনা পুকচেন লাকপা উংলি। বিজ্ঞানগী, কাইন আর্টসকী, ধর্মগী, সমাজগী অবাংবা লামাই হাপচন্দুনা বিষয়শিংগী অবাংপা মেনশিনলি।

পান মণিপুর যুধ লীগনা কোংবা লময়ানবা থাগী চেকোং অমন্ত্ৰ চয়োনগী খবর খরগা সরকারগী কর্তৃচাৰিশিংগী অকাইবা উংপা, কম পাস্বা নেতাশিংবু ময়ামদা তুকচহনবা। ভারত সরকারগী নীতিবু কীভম য়েংছনা চৈবা হেক হেক ভৌই। ১৯ শতাব্দী: শতাব্দীদা মণিপুরনা মনিংতম্বা পাল্লিঙৈদা থোনা অহু হুংবা অসি হুংঙাইতবা কোংদোকই। তেংথাবা উংলি।

মণিপুরদা কবো তম্পাক হঞ্জিললকনবা, কাছার অমন্ত্ৰ মপান্দা মৈতৈগী শক্তি হেনগংহনবা অমন্ত্ৰ মণিপুরগী ওইবা মশাগী ওটোবা পোংথোক পুয়া চাউথংহনবা হীরম কয়াদা চেকোং অসিনা উংলি।

মপানগী ওকিসারশিংনা শক্তি নীজিন্নব অহু মায়য়োকনৈ। চিক কমিশনারনা পাল্লিঙৈদা চেকোং অসি থিংবা সম্পাদক জেলদা থম্বা অমন্ত্ৰ ওকিস চংছনা পোংটৈ থিবা দত্তি কয়া গীবা থেংনথি। মণিপুর মশাগী অপাছা মন্ত্রীমণ্ডল শেহদা মসিনা য়ান্না পুকনিং থিংজিললি। অসিগুমবা মপুং কাবা State ওইরক্বদা সরকারগী নীতি চৈবদগী সম্পাদক খ্রীইবোতোমকী মঙাংবু সরকারনা জেলদা থমথি। মণিপুরগী জনে'লিজমদা অচোবা ইঙ্গুগীদমক মাইয়োক য়াথিবসী হুংতিগী পাউজেল চেগী সম্পাদকতা নন্তনা মেগাজিনগী ইডিটরশিংনা অরাকম থাংথিবসি মথোইশিংনি।

Progressive (চঙশিনবগী ওইবা) বাথন পায়থংপা অকীবা লৈতনা চংশোনলকপা চেকোংদা থাগী মেগাজীন “মতম” পনবা য়াই। রাজনীতি, ধর্মনীতি; সাহিত্য মখন শুনা চেকোংগী লাযাদা কোংই। কীলমদগী ওইবা চেকোং কুইনা হীংজবহু

কীলমণী আ'টিকলদি মতমদা কংই । বিজ্ঞান অমন্তুং তেজলোজিনী
ওইবা মেগাজিন খোজি । Illustrated Weekly শুয়া
অকবা লাইয়েকপা মেগাজিন হৌজিক কাওবা মণিপুদরা কোনেজি ।
জুংতিনী অমন্তুং চরোননী খবরশিংনা কোটো । অমন্তুং লাই হাম্‌সি
খরা হাই । মতম খিনবনা অচৌবা মরমনি । লাই হাপ্রবদা,
অয়েকপা আ'টিস্ত অমন্তুং ব্লোক শাবা মী কংদবা যাদে ।
Sankara's, Weekly দা য়েকলিবা কারুটুনচিংবন্তু লৈবাক
অসিদা কংবা ওমদে । মাইটৈক অশোমদা খরদা পুঞ্জিং খিজিনবদা
মণিপুদরী পেরিওডিকেল অমন্তুং মেগাজিন চাউখংহন্নবনী মরু-
ওইবা মশকনি । অটৈ লৈবাকী মেগাজিনগা মণিপুদরীগা খেরবা
কংবসি মরক মরক্তা মৈতৈ চে হাওবা মৈতৈময়েক হাপচিনবা,
মখুম নজগা মেগাজিন মমুংদা মৈতৈনী কৌজেন লৈতেং, মণিপুদরী
উচেচ, উ, লাইখং অমন্তুং লাই হরাওবনী শকতম উৎপদা পুথোকনৈ ।
চে শিজিন্নবা, মেচিন চেনবা, কাবা অমন্তুং ককপদা মণিপুদরা
মপানলোমদনী তাংবা ডাকনি । ছাপা ময়েক্তা মৈতৈ ময়েকী
চেফোং ওমলবদি মণিপুদরী Printing Brand (ছাপা ময়া
মতাংদা ওইবা খুদম) তারকনি । খুংনা শাবা পোস্তা মৈতৈনী
খুংশেয় তোডায়া উহনবা ওমগুয়া ছাপা নম্বনী আ'ট অসি কুয়া
তমলগা হৈশিংবা উৎলবদি খোইদোকনা চাউখংকনি । চেনী
কারখানা অমন্তুং জললনী পোংখোক কলনা চাউখংহন্দুনা লমসিনী
আরতিশিংনা শিজিন্নহুনা জাতি অসিবু সেবা তোনবা ইখংদা
খুকমজরি ।

ঐরামস্বয়ম সরত সিংহনা পুথোকুয়া "Gyclon" কৌবা
ইংরেজী বাখার অসি কোটো ব্লোক, ডিজাইন অমন্তুং আইবনী
মচাক্তা পংতা তাখিদে । ইন্তু ২০ মূক্তা মনিং-তরা পাউ
লন্দোকুমই । হৌজিক লৈখিজৈ ।

রায়ে কৌবা (মৈতৈলোন) চরোননী চেফোঙদা অঙাংখিন্না

কান্ধগদবা দ্বায়ে টেট. কোটেসন টেট অমসুং অথোইবদা মনা শিবনী ক্রিম (পাটেশ) হাণ্ডুনা অনোবা মথেন অমা ওইন পুথোকই ।

অপাবনী লামাইশিং ইডিটবদা চিঠি শীবা, লাইব্রিক মড শীবা অসিনজিবা মেগাজিন অরাহদা থেটেন । চিঠিশী মকম চাং নাইনা থমলিবা মৈঠে থবরশিংদি প্রজাতন্ত্র (মণিপুরী) অমসুং Resistance (English) Weekly অসিদনি । অতোপ্পা থরদি মরক মরজা থেটেন । Term দা ইংরেজীদশী লোহুনা শীজরৈ । লোনসিশী পুথোকনীঙাই হাই ফজি ।

(৪) চীংমীশিং অমসুং চীংমী লমশিংদা জনে'লিজম—

মণিপুর চীং অমসুং তরা শাগংলি । লমসিবু অশৈবশিংনা চীংনা কোয়না পনশাবা, হাওনা (হায়া লৈমিন্নরকপা চীংমী ইচিন ইনাওশিবু মুংশিনা কোয়বা) কোয়না পনশাকপা হায়না শরুরমই । তম্পাকী শরুর বর্গমাইল ৭০০ অসিশী শরুর ১১ দশী হেয়া চীংমী লমদা ওই । চীংমী মখল মরওইনা নাগা অমসুং কুকিশিংনা লোন ভোঙানবা ২৯ থক শীজরী । মণিপুরী নিংথোমী মখাদা চীংমী পুমবা লৈরমই । নাগাশিংনা হায়া লৈমিন্নরকপসি চংনরমবা পাখাপ করানা প্রমাণ তোই । ধু: চহিচা ১৯ হোগং লকপদ. থোংজাই (কুকি) শী কাঙলুপ মণিপুরদা থুন্দারকবি । নাগা কুকিশী কাঙলুপশিং অসি মণিপুরী চীংমী লমদা নস্তনা মুমলোয়বা লৈবাক কাছার, নাগালেণ্ড, মিজোরাম, ত্রিপুরা. অরুনা-চল অমসুং বর্মদেশরোয়দা চাইহুনা অনোকই । বাঙ্গলাদেশ রোয়দসু কুকিশী কাঙলুপ তারি । মথোইসি মৈঠে নিংথোনা মতম চানা মণিপুরী হিন্দুদা চিশিন্নদা মারমশী তাজা নাহোক-হনবি । পণ্ডিত লাইঙ অমসুং ব্রহ্মাসভাশী থোশিল হৈচৌদবদশী থুটান ধর্ম অনোকপা কাঙবুনা থুদোং চাবা লোবি । মিশন-শিংনা অনোবা মঠে মশিংগী অকবা কংহনখিহুনা অদার নোং-পোক অবা ভারতকী লমশিং অসিনা অকিবা কংলবা দেহৌ

পুথোকবি । ভোটগুহ্মং লম্মিং অসিদা যুঠান লাইনীং চংবিগা চহি ১০০ কাজি । টীংমৌ মধন করানা অনৌবা মঠে-ম্মিং কংলুনা সাহিত্য অম্মং জনেন্সিজননী মায়কৈনা চংশিনলকই । হোভিক কাউবদা পুথোকবিবা চেকোংশিংগী ম্মিং অম্মং মলক থরা পীজরি ।

	চেকোং ম্মিং	লোন	মণ্ডং	কোঙকম
১। Hmasawona (চাঙ- হমার খংপা) (বৃ: ১৯৩৫)			খাঃগী কলচরেল	চুড়া- চান্দপুর
২। Inchukhainun (ছাত্রগী লমচং ১৯১০)	"	"	"	"
৩। Knawnar (মঙান-১৯৬৫)	"	"	"	"
			চর্চ চেকোং	
৪। Krastien (১৯৬০)	"	"	"	"
৫। Thuhritcu (খম' অম্মোকপা-১৯৭১)	"	"	"	"
৬। Sikhawvar (অম্মুকা থরানমিচাক)	"	"	"	হাকলং
৭। The Hmar Students' Association Magazine	হমার অম্মং চহি ১ গী	চুড়াচা- ইংরেজী কলচরেল	অম্মং	
৮। The Gangte Students' Organisation Magazine	গাংতে অম্মং ইংরেজী	"	"	
	বৃ: (১৯৩৯)			
৯। Zingsalwl	গাংতে	খাঃগী	"	
১০। Siamsinpawl Annual Magazine (১৯৬২)	পাট্টে অম্মং ইংরেজী	"	"	
১১। Chenna Gam	কুকি	চরোলগী	"	
	(বৃ: ১৯৬২)			

- ১২। Thuthang (the thun- ইংরেজী চমোলগী ইংফাল
der bolt of hills union-১৯৭২) অমহুং যোমী রাজনীতি
- ১৩। Semluh mal খান্দো কুকি খাখাইগী মোটবুং
- ১৪। League Tribune ইংরেজী অমহুং „ চুড়াচান্দ-
(খৃ: ১৯৬১-৬২) যোমী পুর
- ১৫। The young zomi (১৯৬৩) „ „ „
- ১৬। The Hill Monitor ইংরেজী খাখাইগী „
(খৃ: ১৯৬৮-৬৯) নেসনেল
- ১৭। The young Demo- „ „ „
crates (খৃ: ১৯৬৮-৬৯)
- ১৮। Vole of Chura- ইংরেজী অমহুং চহিগী „
chandpur (১৯৭৪) পাইটে
- ১৯। Zougam Thuso যোমী খাগী „
(১৯৭২)
- ২০। Tongko (১৯৭১) সিমটে „ „
- ২১। Hraituthar (১৯৬৪-৬৬) লুসাই „ „
- ২২। Zoram Thar (১৯৭৫) „ সুংতিগী „
- ২৩। The Thadou Students' ইংরেজী চহিগী মোটবুং
Association Magazine অমহুং কুকি কলচরেল
(১৯৭৩)
- ২৪। Chongsem (রা খন্দোকপা কোম খাগী লমাংদোংগী
১৯০৯-৭৪) ধর্ম অমহুং কলচর সুংলাই
- ২৫। Association Voice ইংরেজী চহি ২/২ গী ইংফাল
(১৯৭২) রাজনীতি
- ২৬। O. K. O. (পাউ ইংরেজী অমহুং খাগী „
(১৯৭১-৭২) মাও রাজনীতি
- ২৭। Mothotmi (হৌগংহনবা) তাংখুল খাগী উৎকল
(১৯৪৮-৬৭) কলচরেল

- ২৮। Paoyo (১৯৭০) তাংখুল থা ২/২গী সেরারোথোং
- ২৯। TNBC Talla „ চহিদা উথরুল
(থু: ১৯৬৪) মরিরক
- ৩০। Zingram „ চহিদা ছাত্রশিংনা দেউলাহ-
কোঙবা লেঙ
- ৩১। Shillong Tangkhul তাংখুল „ শিং
Students' Magazine অমসুং ইংরেজী
- ৩২। N. Vna Editor তাংখুল মুংতিগী রাজনীতি উথরুল
ওইহুনা কোঙখিবা (১৯৬৪ ৬৫)
- ৩৩। চাঙখন (১৯৬৬ ৬৮) কবুই থাগী ঈ-পাউ ইফাল
শলোকপা
- ৩৪। দিচম (১৯৭১) „ „ „
- ৩৫। মা'ইরাম (১৯৫৮) „ „ „
- ৩৬। পলতী থুন (থু: ১৯৭০) „ থাদা কোঙবা শিলচর
বুঠানগী সাহিত্য
- ৩৭। গাইমেচান (১৯৭১) „ থাগী ওইবা বুঠান কোহিমা
ধর্মগী চেকোঙ
- ৩৮। দিচম (থু: ১৯৫০) „ „ তমেলোং
- ৩৯। মাননা (১৯৭২-৭৩) „ „ ছুইলালেঙ
- ৪০। Soon sees union ইংরেজী থাগী মেগাজিন ইফাল
Backgrounder (থু: ১৯৭৫)
- ৪১। Wanson (হৌজিকী মতম লিয়াংমৈ থাথাইগী ইফাল
(১৯৬৫-৬৬) অমসুং তমৈ
- ৪২। চমদিন (১৯৫০ ৬০) „ মুংতিগী তমেলোং
- ৪৩। Christa Pallai কুকি থা ১/১গী সেন্তুর চচ',
Kuki Herald বুঠান ধর্ম ইফাল
(১৯৭৭) শলোকপা

- ৪৪। Lhagao Hinna „ „ মোটবুং অমসুং
(১৯৭০) চুড়াচন্দ্রপুর
- ৪৫। Thutak AW Val- বাইটেক থানী চুড়াচন্দ্রপুর
phei Herald (খৃঃ ১৯৬৭-৭৭)
- ৪৬। M. B. G. News „ থা ২/২ নী ইন্ফাল
Letter (১৯৭৭) খুষ্ঠান বন্দীগী চেকোং
- ৪৭। Thuzaka (১৯৭৯) কুকি চয়োনগী ২গী „
জেনেরেল ওইবা
- ৪৮। Gam-Tanchin „ থা ১/১ নী „
- ৪৯। The Hunter ইংরেজী চহিগী অমুক কোঙাবা „
(১৯৭৫)

চৌগৌ, মৌওইশিংনা কোঙলকপা জনৈলিঅং নৈনরগা মথাগী
পোইন্ট থরসি কোঙদোকনীংই ।

১। জনৈল অমসুং থবর অরাস্থা ইংরেজী অমসুং ভোডান
ভোডানবা লোনশিংদা ইংরেজী ময়েকনা কোঙই । চৌমৌশিংগী
বাঙাঙ অমসুং খোছোক অজু পৃথিবীগী ওইরবা ময়েক অসিনা কোং-
দোকপদা খুদোং চাই । ময়েক অসিনা নাগা অমসুং কুকিনী
লোন ময়ামবু পুনশিগ্নবা অমসুং চাঙথংলবা মকম অঁতগা নক-
শিগ্নবগী খুদোং চাবা পী । রোমান ময়েক নত্ববা মৈতৈনা হৌজিক-
মক শীজিগ্নরিবা বাজলা ময়েকতা ইন্ফালদা লৈবা কবুইশিংনা
চেকোঙ অমা অনি থোকহনবি । তমোলোংদা তাবা খুষ্ঠান
চংলবা কবুইশিংনা ইংরেজীদা লাইনীং অসিগা মরী লৈনবা চে
কোঙই । মৈতৈ ঐজাশিংনা ময়েক চংহনবা ওমদবা, সংস্থান-
শিংনা মুক-থায়নবা অমসুং মতম চানা খোঙথাঙ লৌদবসিনা
ঐখোইগা লৈমিগ্নরক্কা তমগী মঠৈ মশীং হৈরবা কবুইশিংদা
পুন্নিং হুহুহনবা পীরে । মখোইনা মৈতৈলোল্লা পরীক্ষা থাবা,
লাইরিক কোঙবা, বা ডাঙবা অমসুং চেকোঙ মৈতৈলোল্লা বাজলা

ময়েক শীতলরম্মী । খোঙৎ অসি হোংদোরকপদা হুংঙাইতবা কোঙদোক্রিংঙাই ওইরে । পুনশিগ্ৰবা মণিপুরগী পাউজেল অহু বাঙলক্ৰি । রাজনীতিদা শোকহুগ্ৰি ।

২ । চীংগী লোনশিংদা পুথোকপা খবর অমহুং পেরিওনিকেল শিংগী অচংপা মশীং পুথোকপা ওমদে । খবর কোঙলিবা লোন্দুগা ডাঙলিবা মকমশিংগা মরী নঠৈ । অনোবা মঠৈ হৈরবা ছাত্র অমহুং নহারোনশিংনা মথোয়গী কাঙলুপ করবা কোঙবা ডাকনি । কম অচোবা পায়জিবা, লাইরিক লাইঙ নীংখিনা হৈনজিবা কাঙলুপ মচানা চেকোঙ পুথোক্তে । মরাম, অনাল, মরিং, চোথে অমহুং লুহুগ্ৰাণী কাঙলুগ্ৰা এসোসিয়েসন শেখা অমহুং জনে'-লিজম পায়খংপা ওমজি ।

৩ । কুকি (মহোশাগী মৈতৈনা খোংজাই কোরম্মা) ভাতি অসি চহি খরসিদা খরা খরা চাউখংলকলে । কুকিদা শাটৈগ ওইনা লৈরকলবা হমার, গাংতে, পাইটে, খাদৌ অমহুং রাইকৈ-নচিংবনা পাকখোরজুনা কাঙলুপ অমমমগী মশক লোরকলে । শাটৈগ অমমমগা মরী লৈমবা চেকোং করাসু পুথোকই । মথোইগী মপুং ওইনা লৈবা চুড়াচান্দপুর সাউথ ডিস্ট্রিক্টনা অচোবা জনে'-লিজমগী সেন্তর ওইরে । চুড়াচান্দপুর অসি হীরম অসিদা য়ায়া পুক্রিং চীংসগ্ৰীঙাই ওইরকলে । উখরুলবোমগী তাংখুলগী চেকোঙ অমহুং তমেংলোংলোমগী কবুইগী ঝাউদনা খোং খোপ্লা কুকি-শিংনা শেমগংপা ওইরে । চুড়াচান্দপুরদা ছাপা নক্ষম তরেং শুরে । মকমসিদা ছাপা ভৌহুনা জনে'লিজম চাঙখংহনবদা খুদোং চারে । ইক্ষালদহু মকমসিগী মীনা Good willpress অসি war cemetery road তা চলাইরে । ইক্ষালদা খবক ভৌহুনা লৈবা মীওইশিং অমহুং ছাত্রশিংনা কুকি লোনগা মরী লৈনবা চেকোঙ করা ইক্ষালদগী কোঙবনি । Manipur Herald, The hill monitor (মনিটর) অসি মপুং ওইনা

ইংরেজীদা কোঙলবস্তু আইবেল লোলগী মকম থমই । চীংমী-
শিংগা মরী লৈনবা ঈ-পাউ মরীক চুয়া শম্বোকপদা নস্তনা
মণিপুরগী অমসুং ভারতকী ওইবা ঈ-পাউ কোঙই ।

৪। আইবেলগী মীওইনা চলাইরবস্তু ইংরেজীতদা কোঙবা
চেকোংশিংদি এমঃ এলঃ এ ওইরিবা গোগীয়া পুথোকপা (চুড়া-
চান্দপুর অমসুং ইম্ফালদগী) দী য়ং যোমো, দী য়ং দেমোক্তেং-
টিশ হায়বা থাথাইগী চেকোঙশিং থুঃ ১৯৬১-৬২ দা পুথোকই ।
হৌজিকস্তু চয়োলগী ইংরেজী থবর থুথং (দী থন্দর বলত ওক
দী হীলস ইউনিয়ন) পুথোকলি । মহাকনা যৌ কাঙলুপ অসি
মপুং ওইবা খোদাং লোহন্নগা মায়কৈসিদগী তোরি ।

মণিপুর নোথ' ডিস্ট্রিক্টকী নাগা ষ্টুদেন্স্‌স এসোসিয়েসননা
অদাং থংবা জেলাগী রাজনীতি অমসুং লৈবাক ঙাকলোনগী
সমস্তা কয়া Association Voice ত। কোঙই ।

The Hunter কোবা মেগাজিন অসি থুঃ ১৯৭৫ দা
The Naga students' union, Imphal না ইংরেজীদা
পুথোকই । তাংখুল, মাউ, কবুই, চোথে, অনাল অমসুং সেম
কাঙলুপকী নহারোল ছাত্রশিংন। Voluntary Organisa-
tion অমা নোনা শেমলগা নাগাশিংগী সমস্তা অমসুং Roll
of Honour দা লৈবা মীওইশিংগী কোটো হাপুনা কোঙই ।
নাগা কাঙবুগী তোঙানবা শককম অমা উৎনবা হোংনবা
চেকোংনি ।

৫। চীংগী লোনশিংদা অমসুং চীংমীশিংনা চলাইরিবা চেকোং-
শিংগী কোভরেজ অমসুং প্রদকসন য়েংবদা কাঙলুপশিং অসিগা
মরী লৈনবা উই । মপানলোমগী থবরশিং অমসুং ইম্ফালগী
মৈতৈশিংনা কোঙবা নাহোদবা নস্তগা ঈ-পাউ কদবস্তু চীংগী
থবর অমসুং মেগাজিনদা মরাং কায়না য়াউই । ডিস্ট্রিক্ট ঈ-
পাউ অমসুং চীংমুং মাহুংগী খোদোক কয়া নৈনৈ । নেসনেল

অমসুং ইণ্টরনেসনেল ওইবা পাউদি অহুক হাক্কা নৈনৈ হারবা
গুমদে । মী থম্বদা অমসুং ইবিনবদা হাংলি ।

চেফোঙ থোকহল্লিবা ছাত্রাশিং অমসুং শিনলিবা কাঙলুপ
অহুবু মরী লৈনবা আটে: এ: এস: ওকিসার, এম: সি: এস:
অমসুং আটে: পি: এস: ওকিসারশিংনা অমসুং: লাইন করালা
কম পায়রবা মীওইশিংনা ডাকলৌ পী । মন্ত্রী অমসুং মেম্বর
কাবা কাঙবুনসু থোইদোক হেল্লোকপা মতেং নীবদগী জরনেলিজম
মলীং হেনগৎখিবনি । গোরতপগী অমসুং অথোটেব সুমিং থোকপগা
নকনবা চেফোঙদদি ভি পি আইশিংনা পাউজেল থারিবনি ।
অপুনবা মণিপুর ওইবগী শককম থমলি । ডাক্তনবা (spoken)
লোন ওইরম্বদগী চীংমীশংগী লোন হৌজিক Literary (সাহিত্যগী)
ওইরকপা মতাং চংলকলে । লোন থরদি ক্লাস আইট কাউবা
লাইরিক ইনজ্রে । জাইবেলগী লোন শল্লোকনবা এ, আই, আরগী
প্রোগ্রামদা অমসুং মণিপুর সরকারগী পব্লিশিটি সেকসনদা হন-
দোকনবা জ্রাললেটর করা থমজ্রে । ডিস্ট্রিক্ট থুদিংদা লোন অহু
শনদোকপদা মুংঙাইনবা ওকিসারসু থমজ্রে । চীংগী লোন অয়া-
ম্বদা ট্র-পাউ শনদোকনবা অকনবা থোংখাঙ লৌথংলি ।

চেফোঙাশিং অসি নৈনবদা চীংমী ট্রচিন ট্রনাওশিংগী মবক্তগী
শৈয়েং ইবা কবি করা থেংনৈ । বারীমচ' অমসুং নবেলনচিংবদা
চংশিনবসু য়াওরকনৌ থাট্লে । হারনা ব্রিটিশ ওকিসার থরনা
লোনগী অমসুং এনথোপোলিজিগী শক্কত্তগী লাইরিক থরা ইছনা
ষ্টাইবশিং অসি মশক উংলম্বা । কাঙবুশিং অসিগী মীওইনা অকুন্না
রিসার্চ করা ভৌছনা বিবয় করা থোকহল্লীংঙাই ওইরি । জনে'-
লিজমনা মত্গী সুমকমনি ।

রাউরিবা হোরম, ষ্টাইল অসুং পাহল্লোংবগী শক্তি অহু ইরিবা
মীওইশিংদগী লাপথোকনবা যাদে । হৌজিকমাক্ত মতা চংপা
মীওই অমা অনি নক্তনা পংয়াম যামজি । জরনেল অয়ামবা

খৃষ্টান ধর্ম অমসুং ব্রাইবেলশিংগী রাজনীতিগা মরী লৈলৈন । জনে'লিজম অসিদা খবায় য়াউবা হুপীশিংসু পংয়াম য়ামজি ।

প্রদত্তন থাক পংবাং বাংজি । ছাপা নত্তনা সাইক্লোষ্টাইলদা লামাই যচা অমা অনীদং ফোঙঙবা কয়্যাসু খেংনরী । কোটো, অয়েকপা পোংখোক অমসুং মধুম লামাই অহু ডিজাইন তোর-বসু য়েংবদা পংরৌ য়ৌজি ।

৬। অপুনবা মণিপুরগী সভ্যতাদা চীংগী খুদোন চাউনা লৈরকই । জনে'লিজমগী হীরমদসু চীংমীশিংগী খোদাংনা হেমা মশক খোক-হনবা অমসুং খোজেন কনহনবা কংই । মখন মথেন কয়্যাদা জনে'লিজম পুখোকুবসু মৈতৈ জাতি অমসুং মৈতৈলোনগী অখোচৈবা ঈচেনগা লাপখোকনবা উরকলে । চীংমী অমসুং অম্মীনা মতেং পাংনহুনা হার্মদগী চেহুরক্কাবা ঐখোয়গী ঈনাং অহু কনখংহনবা চুমই । কলচরগী খোংদা খৃষ্টান লাইনীংগী ঈহোদা চীংগী মী পুখা তমগী হিন্দু লাইনীংবু তাখীবা অমসুং রাজনীতিগী খোংদসু নাগা অমসুং কুকি কাঙলুপ অনী চাংনবা উই । খরনা মীজোরামদা মণিপুরগী মীজো তাবা লম হাপচিনবা; খরনা নাগা তাবা লমশিং-নাগালেগুদা তিনুশীনবা কমা হোংনরি । রাজনীতিগী ঈরৈদা মসুয়া হুমখিবদা তমদা লৈহোবা মৈতৈগী কীবম কনবা বাগনি । Integration গী কীদম ডাকপা ওমলোই । হার্মগী মেগ খুগা-ইবা অমসুং জাতি মুখেনবগী খোরাং অসি মহোশাদদি তৌন-রক্তে । চীং-তম হাংনবা অমসুং মাইনোরিটি তাবু অকনবনা লাকশনবা ঐখোইগী ইতিহাসতা কংদে । পুন্না খম্বমিনবদা অমসুং পুন্না হিংমিন্নবদা চীংগী লোন্দা কংবা জনে'লিজমশিংনা অচৌবা খোদাং লৌবিগনি থাউজ ।

(৫) ঐথোয়গী লৈপাক্তা ছাপা নম্বগী অরিবা অমসুং হৌজিকী ইতিহাস

ব্রিটিশনা মণিপুরগা নক্কাহনা পোলিটিকেল এজেনসিগী মকম হাংহুনা লম অসিগী অকুপ্পা রিপোর্ট অহু ইষ্ট ইন্ডিয়া কম্পানিদগী ছাপা ভৌহুনা — হেক হেক পিৎখলি। চ'হগী রিপোর্ট অহু কলিকটা অমসুং শিলোংদা ছাপা ভৌই। মি, দমেশু বি, এ, বি, সি এসনা মৈতৈ ময়েকনু রোয়েল এন্টি-য়াটিক সোসাইটিগী লামায়দা কোংদোকলি। ডা, গ্রিয়ারসনগী লিংগুইসতিক সরভে ওফ ইন্ডিয়াদস্ত লবাং পণ্ডিতনা লান-খংখিবা মৈতৈ ময়েক অমসুং সংস্কৃতগা নক্কাহা আরতিকল কয়া সাহেপশিংনা খু: ১৮৯১ দী মমাং অমসুং মতুংদা কোংদোকলি। বেঙ্গলগী কাংবুসু মণিপুরগী নীং-তম লালগী মরমদা মরিক চুয়া বারেং, শৈরেং অমসুং ইতিহাসপু মশক তাকখিবা খবর অমসুং চেফোং কয়াদা নৈনখি। খু: ১৮৯১ দগী মৈতৈ ময়েক মুখংতুনা বাঙ্গলা ময়েক চংগ্রে। হৌজিক ফাওবা মৈতৈ ময়েকী তাইপুং ছাপা পুথোকপগী মত অহু পাংখাক্কাজি।

মণিপুরী লোলগী অহানবা চেফোঙ খোকখিবসি জ্ঞাপগড় অমসুং কছারদগীনি। জাগরন অমসুং মৈতৈ চমু অসি লিখোক্তা বাঙ্গালি লোলদা কোঙখিবনি। মণিপুরদা সিলেক্তা প্রেস হাংদোক-পদা লুনা খোকখিদে। হাওদিজাস্থা চৈতন্যনা সিলেক্ত ছাপা ভৌহুনা ইতিহাস মচা অসিনা মৈতৈ মচানা ইবা লাইরিক কোংবা অহানবনি। খু: ১৯৯৫ দা পণ্ডিত মকর সিংহনা বাঙ্গা-লীদা অহানবা ছাপা ভৌহুনা পুথোকপগা চহি কুইনা মৈতৈ মচাশিংবু তমহনখি। খু: ১৯১২ দা উইলিয়ম পেটিগ্রু সাহেবনা ইংরেজগী নমুনা লৌহুনা মৈতৈলোন ব্যাকরণ লেংখি।

মণিপুরদা ছাপা ভৌহুনা কোংবা ইহান হানবা লাইরিক্তি সোরোখাইবম ললিত সিংহগী অরেপ্পা মকপনি। লাইরিকী

মধুমদা মচু হাপুনা পুথোকখিবনি। লোইভোবেম কালাচান্দা সিংহনা খু: ১৯৬২ দা মচু পুথো মণী অকোংবা লাইরিক অঙাংগী ড্রামা মচা অহমণী চেখুম অমসুং লাইরিক মমুদো অহানবা ওইনা হৌদোকখি।

লিখো য়ামখংলক্তুনা লাইরিক মমি: অমসুং চেকোং মশিং য়াম্মা হেয়্যা খোকহলৈ। খু: ১৯১০-১১ দশী অপিকপা প্রেস অমা ইম্ফালদা লৈরক্লে। সরকারণী চংনবা কোর্ম, বিল অমসুং মরী লৈনবা চে কয়া নমলমই।

প্রেস অসি কাকৈখেন্দা শংলাকপা শ্রীভুবনচন্দ্র জ্যোতিষা-ন'বনা লিংখংখিবা অটুনি হায়না থাঙনৈ। খু: ১৯১৪-১৫ দা নহা অমা কলিকতাদা সরকারনা থরচ তোহুনা ছাপা নখলী ত্রেনিং তোহল্লি। মহাকৌসিনা অহানবনি। মহাকৌ ত্রেনিং লোইরগা শিলোংগী গোভর্ণমেস্ত প্রেসতা এণ্ড্রেক্টিশ ওইনা লৈ হায়না রিপোর্টতা যাওই। ট্রেট প্রিটিং প্রেসকী শঙ অসিনু খু: ১৯১৭-১৮ দা শাবা লোই। অপিকপা প্রেস মচা অনী সরকারনা লৈরগা থয়নবা খোরাং তোই। খু: ১৯১৮-১৯ দা ট্রেট প্রিটিং প্রেস লিংখংলক্তুনা সরকারণী মরী লৈনবা থবক্তা নক্তনা লয়াইগী ছাপা ভোবদহু যাওই। রিপোর্ট নহা অসিনা থাইদগী চাওবা অমসুং তঙাই কদবা থবক ওইখি।

খু: ১৯২৮-১৯ কাওবা হেন্দ প্রেস (খুংকী প্রেস) ওইরম্মী। খু: ১৯২৯-৩০ দা অনৌবা দবল দিমাই বাহারকেদেবল প্রেস হায়বা দোঙসন পেহনি অমসুং হরিঙটনা পুথোকপা অমা ঠেংলঙগী পুরক্তুনা ছাপা শঙদা থবই। মসিদা স্কুলগী টেক্স বুক ময়াম নমলে। মপানলোমদা চংনজৈ।

ইলেকট্রিক পাবার লাক্তবদা থুংনা খৌটে; মসিবু ষ্টেরো-টাইপিং মেচিন, প্রক প্রেস অমসুং কস্তিং মেচিননা মতেং পাংছনা পোংখোক য়াম্মা হেনগংহনখি। মমল য়াম্মা ওর্ডর কয়ানু লৌখি।

খৃ: ১৯৩০-৩১ গী এডমিনিষ্ট্রেটিভ রিপোর্টগী ঐখোয়না খঙবদি মখুন ছংনবা মেচিন অমসুং লামাই শেমগংনবা মেচিন লৈরে। জেলদা লৈবা লেবর কাদোরনু ইলেকট্রিক যাদবদা মেচিন খোই। মখংগী চহিদা কমপোজিটর মণি: গ্রামখংলক্লে। প্রেসকী সুপরিটিনেন্ড অমা দরবার মেস্বর অমগী মখাদা অহানবা শেমগংতুনা বাহংবম সুমজাওনা ওইরে। মণিপুর ষ্টেটকী গেজেট টংরেজী অমসুং মণিপুরীদা নমচুনা ষ্টেট ওফিসনা কোংবা হোই। হাপতোক হাপচিন নস্তনা বরুওইবা নোটিস অমসুং বারেপ কয়ানু কোংই। খৃ: ১৯৩২-৩৩ দা প্রেস অসি মপুংকাবা সরকারী ডিপার্টমেন্ট অমা ওইংর। মশাগী চংবা খরচ, বিল অমসুং কোম' নম্বা অমসুং ইন্সেক্সন ডিপা: গী টেক্স বুক নম্বহু পললি। খৃ: ১৯৩৩-৩৪ দা সরকারী খবক্তা নস্তনা লনাই খবক প্রেস অসিদা ভৌবদা লুপা ১২৪/- খমকম খোকই হায়রে। লাইরিক নম্বগী য়োনবগী হি'সাব শেংনা কোংলে। খৃ: ১৯৩৬-৩৭ তা প্রেসকী কোনবা লাইরিক শঙ অমা চাওনা হাং-দোক্লে। খৃ: ১৯৩৯-৪০ দা সরকারগী প্রেসতা মৈতৈলোলগী লাইরিক য়ান্না নমচুনা পুখোকপগী বা খেংনৈ। তাং ১৯-৭-৩৯ দা মণিপুর সরকারগী বারেপ ২২ ওইনা মণিপুরদা আসাম প্রেস এক্স চংকনি কোংদোকই। লান্না খরা অকাইবা গীরবনু হান্নগী খবক কাউদন' চংখরকই। ২ শুবা লানজাওগী মনুংদা লানগী অঠৈ বার কোরমগী চে নম্মী। পরিক্ষাগী বাহং, কোটকী স্ত্যাপ্পনু নমই। ভৌজিক ফাওবা এম, সি, এস, ওকিসার অমনা সুপরিটিনেন্ডেস্ত পুহনা তোঙানবা ডিপার্টমেন্ট অমা ওইনা খবক পুরি। খৃ: ১৯৪৬ তা মপুং ওইনা সরকারগী পাব্লিসিটি ডিপার্ট-মেন্ট অমা হাংদোকখি। তোঙানবা ডাইরেক্টরেত খমলে।

মখক্তা সরকারগী প্রেসকী হাপখংলকপা অমসুং পাংখোক-খিবা খবক কয়া পনলে। খৃ: ১৯৩০ দা মণিপুরগী ওইবা পনবা

ସାବା ଚୁଡ଼ାଚାଳ ପ୍ରିଣ୍ଟିଂ ପ୍ରେସ ଲିଂଖିଥିଲେ । ଆସାମ ପୁସ୍ତକୀ ଓଇନା ଦୈନିକ ମଣିପୁର କୋବା ସ୍ଥାପିତ କେବେ କେବେ ହୋଇଥିଲା । ଲଳିତ ମଞ୍ଜରୀ ମଣିପୁରୀ ଅମସ୍ତଃ କଲଚରଣୀ ଓଇବା କେବେ କେବେ ପ୍ରେସ ଅସିଦଣୀ ପୁରୋକଥି ।

ପୁଲିସଲେନ୍ଦା ବାଈ ପ୍ରେସ କୋବା ଅସାମ ଲେନ୍ଦା । ସିଦ୍ଧିନ୍ତୀ ସାକାଈରୋଲ ନୟନା ସାହିତ୍ୟ ଅମସ୍ତଃ ଲୋନ ଚାଓକିନବା ଧବକ ପାୟକିଥି । ଲିଖି ପ୍ରେସ କରା ଇନ୍ଦ୍ରାଲନା ସମ୍ପାଦନା ପଲେସ (୧୯୫୧-୫୮) କେ କରା ପୁରୋକଥିବଣୀ ବା ସଂକଳନ ପନେ । ତରୁନ ପ୍ରେସ, ରୋୟେଲ, ମଣିପୁର ପ୍ରେସ, ଫ୍ରେନ୍ଦସ ଇଉନିୟନ ପ୍ରେସ (୧୯୫୬), ନିଉ ଟ୍ରାସ ପ୍ରେସ ଲିଂଖିଲକପସିନା ଲୟାଈ ଓଇନା ଲାଈରିକ କୋବା ଅମସ୍ତଃ ଜର୍ନାଲିଜମଣି ଧବକତା ସ୍ଥାପନା ଚାଓକିନବା ଗଠନଥିଲା । ଲଳିତ ବାହାଣୀ ପ୍ରେସ ହାସବା ଅସାମ ଏଲାବସ ଲେକାୟନା ସମାପି । ଏଈଟ, ନବଦୀପଚକ୍ଷୁନା ଉପିପୋକତା ପ୍ରିଣ୍ଟିଂ ଲିଂଖିଥିଲା । ସିଦ୍ଧିନ୍ତୀ ପୋଲେସ ମଣିନା ମଣିସେନ୍ଦା ଚାଓକିନବା ପ୍ରେସ ଲେଖକତୁନା ଧବକ କୋକସ ଓଇରିକଥି ।

ପ୍ରେସ ଅସାମା କାବସ ଅଚେନା ଓଇଥିଲା । ସେଗୋଲବନ୍ଦ, ସାଈ-କୁଲ ଅମସ୍ତଃ କୈଶାସେନା ମରୁଓଇବା କେନ୍ଦ୍ର ଓଇଥିଲା । ଇନ୍ଦ୍ରାଲନା ନୋଲୋକ ଧବକା ଲିଂଖିନବା ଓଇନା ପ୍ରେସ ସମା ଅମସ୍ତଃ ଲାଈରିକ କୋବା ପାୟକିଥିଲେ । ସତ୍ୟ ସରଦା ବାଈଦା ପୋପୁଲାର ପ୍ରେସ, ଲୟୋଲୋନା ଇଣ୍ଡିଆନ ପ୍ରିଣ୍ଟିଂ ପ୍ରେସ (୧୯୫୮) ସନୟନ । ଗଡ଼ଗ-ସେନ୍ତ ପ୍ରେସକୀ ନିଲାସ ଲାଈବା ସଚାକ ସରନା ସମ୍ପାଦନା ଶାଈତ ସରପ ପ୍ରେସ ସନୟନ । ସତ୍ୟ ସେଗା ଲୟୋନା ଡି, ବକୁଲନା ପୁଥି । ଲୟକତା ଲୟୋଲୋନା ସେନାସେନା ପ୍ରେସ କୋବା ଅସା ଲିଂଖିଥିଲା ।

ସଂ: ୧୯୫୮-୧୯ କାଓବନା ପ୍ରେସ ସାଈ ସାଈସେନା ଉପେ । ଲାଈରିକ ସୈନୟକପା ଅମସ୍ତଃ ନୋଲୋକା ଲିଂଖି କରା ଚେନବଦଣୀ ଛାପା ଡୋବଣୀ ସମା ସାଈ କାଈନା କଲେ । ଛାକ ଚାଈନା, ଲୁହୋନା, ସନ୍ତି ଅମସ୍ତଃ ସୋଦୋକ କରାଦା ପଞ୍ଜନା ନିୟନ୍ତ୍ରଣ ଡୋବା

হায়দ্রাবাদ ছাপাণী বাস্তব নকশা খুঁজা ইবা পাওনা, কানা বাস্তব ভৌবা শিনে। ইন্ফালদা নকশা লবাই, খবাই অমসুং চীংগী মকমদসু ছাপা কল্পা শিভিরদনী চে অমসুং ছাপাণী মথৌ হেনগংলক্রে। বৌজিত্তা ইন্ফাল সহরদা কংলিবা প্রেস অসি ওল মণিপুর এসোসিয়েসন [১৯৬৫-৬৬] নী মেম্বর ওটোবা মঠে অমসুং ইন্ডসট্রি ডিপার্টমেন্টতা রেজিষ্টার লৈবা অমসুং রিটেল পীবা মণি মঠে মথাদা পৌরি।

(১) ফ্রেণ্ডস ইউনিয়ন প্রেস, মোইরাংখোম, (২) চুড়াচান্দ প্রিণ্টিং প্রেস, সগোলবন্দ, (৩) গাঙ্গী মেমোরিয়েল প্রেস, পাউনা রোড, (৪) তরুন প্রেস, পাওনা বাজার, (৫) বিনা প্রেস, কৈলামখোং, (৬) নেসনেল প্রেস, পাউনা বাজার, (৭) গীতা প্রেস, শিংভাই, (৮) সোল প্রেস, শিংভাই, (৯) সেভেন ইউনিয়ন প্রেস, পাউনা বাজার, (১০) নোভেলটি প্রিণ্টিং প্রেস, পাউনা বাজার, (১১) কো ওপারেটিভ প্রেস, মসজিদ রোড (১২) দেবলা প্রেস, পাউনা বাজার, (১৩) সোসিয়েল লুথোই প্রিণ্টিং বার্ক'স, পাউনা বাজার, (১৪) পেরেদাইজ প্রেস, পাউনা বাজার, (১৫) বিজয় প্ৰেস, মসজিদ রোড, (১৬) ফ্রেণ্ডস ইউনিয়ন প্রেস, পাউনা বাজার, (১৭) মণি-পুর ইন্ডসট্রিয়েল প্রেস, পাউনা বাজার (১৮) সনা লৈবাক ইন্ডসট্রিয়েল প্রেস, উরিপোক, (১৯) ড্রাইবেল মৈঠে প্রেস, উরিপোক, (২০) জে: এম: প্রেস, মোইরাংখোম (২১) চন্দ্রহাস প্রেস, মোইরাংখোম, (২২) মুখি প্রিণ্টিং সেক্টর (বার্ক'স), শিং-জাই, (২৩) নারায়ন প্রিণ্টিং বার্ক'স, বাহেবম লৈকাই, ইন্ফাল, (২৪) গোপাল প্রেস, খোকচোম লৈকাই, (২৫) ধনেন্দ্রী প্রেস, মৈনো লৈরক, (২৬) কাইন প্রিনটিং বার্ক'স, বিজয় গোবিন্দ, (২৭) ওরিয়েন্টেল প্রিণ্টিং হোম, মোইরাংখোম, (২৮) সরস্বতী প্ৰেস, টিদিম রোড, (২৯) অীপ্রেস, পাউনা রোড,

(৩০) ইন্ফান প্রেস, পাউনা বাজার, (৩১) ইউনাইটেড প্রেস, (খোলাও) বাহেংবম লৈকায়, ইরাবত মেমোরিয়েল প্রেস, বি: টি: রোড, (৩২) স্বরাজ প্রেস, (প্রজাতন্ত্র) উরিপোক, (৩৩) আজাদ প্রেস (অনোবা সমাজ), পাউনা বাজার, (৩৪) মণিপুর টেসনরি এণ্ড প্রিণ্টিং ইণ্ডস্ট্রিজ, খাই নাগমপাল, (৩৫) সীমান্ত পত্রিকা (শান্তি) প্রেস, কংগ্রেস ভবন, (৩৬) নিয়াই এণ্ড সন্স প্রিণ্টিং বার্কস, পাউনা বাজার, (৩৭) বরডা প্রেস, পাউনা রোড, (৩৮) শর্মা ইউনিয়ন প্রেস, পাউনা রোড, (৩৯) ডাউজি মেমোরিয়েল প্রেস, পাউনা বাজার, (৪০) 'হাইলেণ্ডস প্রেস, ছইলালেণ্ড, (৪১) বি. দি. প্রেস [নাগরিক পত্ৰ], নাউরেমখোং, (৪২) ইষ্টার্ন প্রিণ্টিং এণ্ড এলাইদ ইণ্ডস্ট্রিয়েল প্রেস, কোছুং লম্পাক, (৪৩) মণিপুর প্রিন্টার্স এণ্ড মেচুরেকচার্স প্রেস, খাজাল বাজার, (৪৪) হুল'ভ প্রেস, শগোলবল, (৪৫) লুবাংখংবম প্রেস, মীঠৈ মরুপকী প্রেস, (৪৬) ইমা লৈবাক প্রেস, হোসপিভাল রোড, (৪৭) লোমী প্রেস (সনা লৈবাক) কাংজৈবুং মনাক, (৪৮) মহাভারত প্রেস, উরিপোক, (৪৯) চীত্রাঙ্গদা প্রেস, [মুং-গ্রাব] খাজাল বাজার, ওসি থবর নল্লহা, (৫০) বীজয় প্রেস, [মুংগ্রাব] শিংজৈম [উন্নয়ন ভোবা অমলুং খুংনা চলাইবা প্রেস মণি খীগংপদা ওমনজৈ] ৫১) দি আর্ট প্রিণ্টিং বার্কস, ইন্ফান, (৫২) মোরদন প্রিণ্টিং প্রিন্টার্স, খাজাল বাজার, (৫৩) গুডউইল প্রেস, বার সেমেটরী রোড, ইন্ফান, (৫৪) শিব প্রিণ্টিং বার্কস, মপাল কাংজৈবুং, (৫৫) পি, সি. তৈন পেস, খাজাল বাজার, ইন্ফান, (৫৬) ইষ্টার্ন প্রিন্ট'স, লমলোং, (৫৭) রেসিডেনটিয়েল প্রেস, লুবাংখংবম, (৫৮) নারী সেবা প্রেস, নাগমপাল, (৫৯) ইষ্টার্ন প্রিন্ট'স, কৈশামপাং, (৬০) প্রজাব প্রেস, পাউনা রোড, (৬১) চিত্রা প্রেস, রাইকুল, (৬২) সিঙ্গলৈম প্রেস, কৈশামপাং, রেজিস্টার ভোদবা কয়াম

লৈরি। প্রেস মথল অনী অসি ফংই। ককটিংদা (১) লীয়াশিং মেমোরিয়েল প্রেস, (২) চন্দ্রসিংহ প্রেস লৈয়ে। (৩) এম, গৌরো প্রিটিং বারকস। ৮: ১৯৭৪ দা লমশাংদা প্রেস অৰা ইণ্ডিষ্ট্ৰী মছীনা হাংদোকখি। বিষ্ণুপুরদা বিষ্ণুপুর প্রেস লিংছনা থবক চংখৰা হৌছে। চুৰাচান্দপুরদা মীশনৰী জনে'লিগৰী মথল কৰা, নোংচুপকী মঠে ফংবা অমহুং কাংলুপ কৰা তাব অনৌবা বকম ওটবনা প্রেস কৰা থোকপা উই। (২) L. R. Press [১৯৬০], (২) সেবা প্রেস [১৯৬২], (৩) কনবেনসন প্রেস, [১৯৬২], [৪] সিয়েলমত প্রেস [১৯৬১] (৫) জি অমহুং চিংখম প্রেস, [১৯৭১], (৬) চুৰাচান্দপুর কো ওপরেটিভ প্রেস [১৯৭৪] অমহুং (৭) কুচি পাৰিশিং প্রেস [১৯৭১] অসি ফংই। অরিবা থবদি থবক লেগুনা মশিং অমদা তিনথ্ৰে। চীংগী প্রেসশিং রোমান ময়েক ভাক্তনি। মৈতৈ মৰেকী কিচর লৈত্ৰে। সাই-ক্লোস্তাইল ভৌনবা থংলাইটি সরকারগী ওকসশিং অমহুং মশক নাটবা সংগঠন অয়াছদা থহুৱে চুৰাচান্দপুরদা নংবা চীংগী মক্স ওইবা সন্তুৱদা ফংলে।

মণিপুরদা চংলিবা press শিংগী মকতম অমহুং থবক ভৌবা মীওইশিংগী তলব অমহুং অধিকারনচিংবদা মখাগীশিং অসি ফংই।

সরকারগী Press তা থবক ভৌবা মীওইশিংগী এসো-সিয়েসন অৰা লিংছনা মখোটগী অমুমন, থবক ভৌবা মতম অমহুং অধিকার কৰা তাল্লবা থবক চংখৰী।

লয়াই press কৌহু এসোসিয়েশন লিংছনা মখোয়গী ভৌকম থোকপা কৰা থল্লরি। মণিপুর সরকারগী ইন্ডষ্ট্ৰিজ বিভাগতা শ্বোল শ্বোল ইন্ডষ্ট্ৰিজ এক্টিকি মখাদা ৱেজিষ্টাৰ ভৌদমঠে সরকারগী মীংয়েং চংটে। লোন গীবা, চহীগী ৱিপোর্ট তানবা অমহুং press অহুদা থংনচৈনবা লাচপদা সরকারনা বিচাৰ ভৌবা অমহুং থবক শুৰাশিং অহু সরকারগীগা মাৱহনবা মওং

কংটে। মউ লিংজিবা অমন্তুং রেজিষ্টার ভৌদবা প্রেসকীদি থবক শুবগী কজবা তলব অমন্তুং অধিকার ডারুবা মঙং লৈতে। মতম মতমগী ওইনা press অমদগী অমদা চোংবা, থবক লেগ্না অমন্তুং মুখংপা য়াবগী মঙংসু ভোইনা খেংনৈ। থুংসুমনগী কীবম চেংহন্নবা শেষগংকম য়ান্না লৈরী।

2. Government press, ফ্রেণ্ডস ইউনিয়ন প্রেসনচিং-বদা ব্লোক শাবগী থবক কজনা হাপকংলে। মেচিনসু ইলেক-ট্রিকনা থুংলোয়হনবা প্রেস মখল য়ান্নে। থুংনা নম্বগী মশিংনদি হেল্লি। ময়েক মেচিনগী শরুক অমন্তুং মচাকা ভারতকী সহর অঠৈদগী পুখোরকট। নোংচুপ লম চীনা অমন্তুং জাপান-নচিংবগী মেচিন মণিপুরদা কংদে। মেচিন তেক কারয়গা শেখা মেকানিষ্ট অইহবা ইরৈ লৈজি।

বাজালো, হিন্দী অমন্তুং ইংরেজী ময়েক্কা থবর, মেগাজিন অমন্তুং লাইরিক নমনৈ। ইংরেজী ময়েককী য়ান্না চাওখংপা মকোক মতোন নমনবা মাক' ময়েক পৈনা [ইটালিসাইজ] নম্বা অমন্তুং পোষ্টে ওউনা নম্বগী মঙং কংজি। ইরাবত মেমোরিয়েল প্রেসকী নোনা থম্বা মেচিন অসিনা থাইদগী হেল্লি চাওবা শক্তি লৈবা ওউবা কংই। হৌজিক কাওবদা মণিপুরগী ওউনা টেলি-প্রিন্টর থুংলাইগী থুদোংচাবা লৈজি। টেলিগ্রাফকী থুংলাই অসিনা অরান্নগী পাও থাবা অমন্তুং নমথোকপদা মতম চেংহন্দে। হাংলিবা হীরম অসিদসু ষ্ট্রেট ওইরুবা অপুনবা চীংগা তমগা থুংশন্নহুনা মেনশিফকনি হায়না থল্লি।

৩। মণিপুরগী মশাগী ওউবা থবাই পুখোরবা ময়েক লাক্তবা য়াদে। মৈতৈ আরটিশিংনা মণিপুরগী দৃশ্য থায়নগী আর্ট, উচেক াসুং শ', ডা অছ য়েজগা ব্লোক শাহুনা ছাপা ভৌবদা থোইদোকপা মুংঙাইনিংঙাইনি। ময়েকী মরমদা ওগে'-নাইজেসন মশেন থংনহুনা সরকারগী কীরেপ লেপডরি। মরক

মরকতা লগাই সংস্থানশিনা মৈতৈ ময়েকতা ছাপা ভৌছনা চে অমন্তুং লাইরিক কোঙদোকই।

খ: ১৯৪৭ ভা ময়েক ৩৫ গী অছ হৈবীনা শাই, চিত্রাঙ্গদা প্রেসতা উনম ভৌছনা মৈতৈ ময়েকো লাইরিক কোঙছনা ময়াম তম্বাখি। মৈতৈ ময়েক খিগংপা অমন্তুং শন্দোকপা কাঙলুপ কোংবা বনাক নান্নৈবম লৈকাগমা সাইক্লোষ্টাইলদা লাইরিক অচানবা অমন্তুং অনীন্তুবা কোংই। মৈতৈ কলচরেল এসোসিয়েসন ময়েক শন্দোকপা কাঙলুপ বাইথেন্স লিখোদা খরা পুথোকই। স্বরাজ প্রেস নেসনেল প্রেসভগী সংগঠণ খরনা মৈতৈ ময়েক নমছনা লাইরিক কোংবা খেংনৈ। ময়েক তরা-নিপাল চংপা কাংবুনা (মথোয়না অপেশ্বা খরনা) ছাপা ভৌছনা শগোলবন্দগী কটিন প্রিটিং বাক'স অমন্তুং কো-ওপ-রেটিভ পরিসিং সোসাইটিনা মণিপুরদা কোংই। নাউরিয়া ফুলোনা পুথোকপা ময়কলিং অসি মৈতৈ মরুপ সেগা লম্বেল অমন্তুং লুবাংখংবমলোমদগী লাকই।

হৌজিত্তা মৈতৈ ময়েকো ওটৈবা মপুংকাবা মেকানিজম ভৌবা প্রেস লৈত্রী। কাষ্ট ভৌবা মৈতৈ তাইপ ঐখোয়না মপানগী মীয়ামদা উৎকম থোকই। অছম্বু অবাৰদি মসিগী মতাংদা উৎপা ওমজি। উনম অমন্তুং সাইক্লোষ্টাইলদা খর ফংবা নক্তনা তাইপ অমন্তুং ছাপাদা চংশনবা ওমদবা অসি লৈবাকী লাইবক খিবনি। ময়েক খরদি মিশিলা শাছনা লগাইগী ওটৈনা খরনরে হায়বা পাউ ফংই। দরকার লৈবা মীনা লগাই বাইবা অমন্তুং ফজনা শেষ শাবা প্রেস ওটৈনা খমদবদগী মতো চংলি। ভোঙান ভোঙানবা ওটৈবা ইতিহাস অমা তারুবা ঐখোয়না খৌরাংনা ওটৈরি। শক্তম ফজনা উৎহোসি।

লৈবাকী ইমরজেনসী মতমদা সরকারনা য়েংশনবগী খবক চংখবনা খবর কাগজ, মেগাজিন অমন্তুং অথরাইজ ভৌদবা চে

মমলুবা প্রেস অগুহা খিৎজনবা কংই । কাঙলুপ; ধম্ম' অমহুং রাজনীতিগী দ্যাঙনগা ইয়োইননা প্রেসকী কীডম হোংবা উই । প্রেসকী নমকম অমহুং সলমান কানা ঙাকপা অমহুং অগুনবা কিবম হারগংহনবদা অচৌবদা খোদাং লৌবহু ঐখোইগী লৈবাক্তা সাধারণ প্রজাশিংনা পামই ।

(৫) অতোপ্পা খন্নগদবনা ইংরেজীদা হেণ্ড মেচিন হারবসিনা হকচাংগী শরুকনা খোবা ইলেকট্রিকনা পারার পীদবমথৈ পনবা দ্রাই । মধ্যাংউদা খুংনা লৈহুনা খোবা প্রেসহু লৈরম্মী । হৌজিকনা খোঙনা খোবা মেচিন অয়াহা লৈনরে । মৈ লাঙ-বদা নমখোকপগী অশোয়বা অমহুং পুখোকপা ওমদবা কয়া লৈরি । প্রেস অয়াহদা ককনবগী মোচনহু থমনরে ।

(৬) ভারতী প্রেস কাউন্সিল লিংহুনা জনে'লিকমণী চপচাবা থাক অমা থমনবা হোংনখি । মদু মুখংখিবগা লোইননা থা ১৯ থক ইমরজেলা চলাইবদা মনীং তহা শঙঙ লৈকদে । চেকোং খিৎজনবা অমহুং জেলদা থবসি ভারতকী মকমদা নক্তনা মণিপুরদহু তোখি । মিশাদা কানবা বানীং কয়া পীখি । জনে'লিক্ত করানা অমহা যুগ কোকনব খোদাং লৌখি । ভারতনা নীংতমখিবদা মখোইগী খোদাং চাউরি । আমেরিকানী Mr Richard Nexon না কম খাখিবগী মখোইগী থবক্তগীনি ।

গনতন্ত্রগী মঙ হার্না লাকলবদা মখোইদা পীবা খুদোং-চাবা কয়া হজিনহললে । অচৌবা অমহুং অক্লবা খৌদোক কয়া প্রেসকী ওইনা চংহনলি । প্রেস ইন্তরভিত্তি কয়া শিন্দুনা পেরবা ঙাঙহনলি । প্রেসকী ওইবা মীহুংসি মণিপুরনা ভারতভা তিন-জিঙেসদি ওসি প্রেসভগী মী অমা Assam Press Advisory Board দ্রাউরম্মী । হৌজিকতি Press কি Association অমা শেমজে । জুংতিগী চেকোঙাশংগী মীহুংশিংনহু বোদি শেমহুনা জরনেলিকম খন্ন'নৈনবা তোরে । মাসদা বৈতৈলোনগা

খবরগীদা নংডনা অটোবা ইংরেজী খবরখি:—Hindustan
 Standard, Amrita Bazar Patrika, The Hindu
 অমৃত হিন্দুস্থান সমাজরনটিংবগী মীহং বাওই । হিন্দুস্থান
 সমাজরগী ২৫ শুবা মশোক ১৯৭৫ গী এপ্রিল ২০ দা ইফালদনু
 পাংখোকখি । চিক মিনিষ্টরগী প্রেস সেক্রেটারী অমৃত হাপপ্রো ।
 অমৃত: চেকোঙগা পরিসিটি অমৃত: পরিক রিলেসনগা মরী লৈনৈ ।
 প্রেসকি এসোশিয়েশন অমৃত লৈরৈ ।

(৬) পব্লিক ওপিনিয়ন (খাইগী মত) দা রাটহে খরদং -

মথক্কা নৈনত্রিবা চেকোঙলোন অমসুং প্রসকী মথক নৈন-
 থিবশিনা ঐধোরগী লমদমদা থাউগী মত কোঙদোকপদা থুদোং
 চারকলে হায়নোটে । নিংথো পানলিঙে অমসুং ত্রিটিপনা লৈবাকী
 ডাকলোন তৌরথগী মওঃ অহুদগী অমসুং হোঙলতুনা ভারতকী
 স্তেড অমা অমসুং পুথিবীগী মকম কয়গী ঈ-পাউ অমসুং
 মত কোঙনরকলে । লমদমসিদা পাউ থাবাসি থুদুনা ভৌনরথনি;
 সুখথোঙ থুদিং চীংসুং য়ৈনা অন্দোওনরথনি । হোজিক্তি বিজ্ঞানগী
 পোথোক করা নীতিমরক্রে । গ্রহ, উপগ্রহ, অমসুং অভোম্মা
 জগৎ অমগা পাউ লৌনরকপগী মমি উরক্রে । অহুম ওইনমক
 মীটৈগী শাজ্জৎ লিচৎ অমসুং কাঙলুপ অমা ওইনা লেপচবগী
 মথক্কা নিংথো পানলিঙে মতমদা ওইবমুহু পংহোং হোংদে ।
 মত্ হিংগৎচনবা ইহোঁ করাসু থোকলকই । হায়গীদা অকবা
 মচাক য়াউবমুহু মাঙেইন্দনবা থিংৎনরকই । মওঃ নংতবা মচাক
 (Matter) য়েলবমুহু মকম অমসুং মতমগা ইয়োইনবা হৌরম
 করা মমি ভারকই ।

ওপিনিয়ন শ্রেয়গৎপা

চেকোভশিংগী ইডিটোরিয়েল, আর্টিকল, মিদল, লাইরিক মশক তাকনা সম্পাদকতা পীবা চিঠিশিংদা মত কোঙত্থনা অচুম অরান লোটেন অমসুং সজেনন পীরি।

সম্পাদক—খবর নত্রগা মেগাজিন অঙ্গী মুশেননি। সম্পাদকনা চেকোভ নত্রগা মানা লেপলীবা সংস্থান্দুগী কিরেপ উংলি। মণিপুরগী চেকোভশিংদা সম্পাদকী মত কজননা পুথোকপরা হায়বহু হায়বা উত্তরি। পা'টিগী কিরেপতগী ইনবা কংটে। রিভিও—সমালোচনা অসি চেকোভ কয়াদা লাইরিক, ড্রামা, কিলম অমসুং রেডিও প্রোগ্রাম কয়গী উংলী। ক্রিতিক শেলহনবা তাই। মেগাজিন অমসুং রেডিওদা বোভিউ পনপ্রিবহু কোথোক্তনা হাপনৈ। মশক খঙবা সমালোচনাগী মশক অহুদি যান্না থিজনবা ওউগনি। মৈতৈগী ক্রিতিকশিং অসি হীরম অহু মুহা খঙজিনদনা সমালোচনাগী খুং থাজিনবদগী থাক নেহু, কান্দবা অমসুং মমন লৈতবদা ইরাকনরে। ৩০মাই তাতীনবদগী পংই ইশনবহু থেংনৈ।

আর্টিকল—মীতৈগী চেকোভশিংদা হীরম কয়া ফাঙনরিবসি রিসার্চ পেপরগী মঙং য়োদবা পংপা পানবা ছাপা নমশিনবা মানলি। মতম চিনবা অমসুং মমুং তানা থিজনবা মচাক বাংপদগী হস্তরকপনি। যান্না বাংবা মখনদি মীতৈমচাশিং রিসার্চ মেথোডতা মতম চংনা জেন ভোরগা চহি ৭/৮ সিদা পুথোকরকট।

মিডল—Editorial লামাটগী ময়ায়দা আর্টিকলগা মখা অমসুং ইডিটরদা পীবা চিঠিগী মফংগী মথক লৈবহু মিডল কোই। কাগী, চৈবা নত্রগা মগী শকুম উংপনি। ইরিবসি পাব মুঙাইনবা অমসুং নোকনবা কোঙবনি। এখোইগী চেকোভ-

শিংদা মসিগুহুসি মরক মরক্তা খেংনৈ । চেকোঙ য়াম্মনবনা
মী অমনা ধুেনবা ইরে । খুংই অসি চখনবা খঙহৈবা মী
বাংলে । মসি যেনখংকদবনি ।

সম্পাদকতা পীবা চিঠি—কলম অসিদা প্রজাগী মত অমসুং অবাৰা
কোঙদোকই । মরক মরকতা চিঠি অসি হুংতিগী খবরশিংদা
কোঙনৈ । সম্পাদকনা দাখিত পুনদে । চিঠিগী মকম থমদবা
য়াদে হারুবা চেকোঙনা কংজ্রে । Resistance খবরদা পয়ে
৩৪ খকতী চিঠিদি কোঙবা উরি ।

কলম—কলম ইবগী মত অতু মসিদা কোঙনৈ । অখলুবা মীনা
কুপখনা নৈনবা গৌরমদা মত কোঙদোকপসি কয়া তোয়না
খেংনদে । কলম অয়াহা এডভৰটাটভেষ্ট অমসুং চৈনবদা
মাঙহনলি । সরকারগী খবরক্তা লৈব' অইবতুনা হোঙলক্লিবা
সরকারগা নীতি কয়াদা চৈবা য়াহনদে । কলচরগী মতাংদা
মত খরদং পীগা চংনৈ । চয়োলদা ইবা অখলুবা মীওই লৈজ্রে ।
জায়া, স্পোৰ্ট অমসুং যগিপুৰগী মকুঙইবা হুমিংলিংদা অখলুনা
হাবে: অমসুং লৈবেং পুথোকপদি চংনবি । সম্পাদকনা নংজ্ৰগা
শিনলিবা কাঙবুনা অইবগী চে অতু পুথোকনবা কল্লা তকনজ্ৰবদি
পুথোকপা উয়দে ।

অপাবগী লামাই—চেকোঙ অপুখা লামাই য়ামদবা পিকনা
কোঙবা ডাকনী । হুংতিগী কোঙবা: খবরশিংদা কৰিগুহুদা
অপাবগী লামাই তাপাখবা খেংনৈ । চেগী মমন হেনগংপা,
ছাপা নম্বগী মমন হেনগংলকপ' অমসুং মতম চানা পুথোক-
হোনবগী তঙাটে কবা লৈবদগী অপাবগী অখলুনা লামাই ধুয়দে ।
মসি থমনবগী মমন লৌব', কোঙনবা মঙ: অমসুং কল খোৰ-
দোকপা এখোয়গী চেকোঙশিংদা খেংনজি । চংলুবা গুমদবা,
মাই ওনশিল্লরগা উয়না গুমদবা, নৈনবা গুমদবা লম্বাই চিঠি
চংনবা য়াদবা অমসুং চিঠিদ পনবা মতিক চাদবছ লামাই

অসি থলগা কোকহনগনি থনলি ।

প্রজা পেলহনবা হায়বসি পত্রিকণী বা কজননা শলোকপদা
লৈরে । ঐখোরগী লমদমসিদা মসিবু কজননা চংখরিজা ?

ভেমোক্রোমী চংনবা লমসিদা পত্রিক ওপিনিয়ন্ন অসি
চাওখং খোঙচংতা চংশিনলি হায়বসিদা মখাগী মরম থরসি
হোরম অমরোমদগী ভেরা উংনিংই ।

(১) সহর অমসুং খুলংদা চংনবা অইন—খাইনখী চাউরবা
ইন্ফাল সহর অসি মিউনিসিপাললিতিনা ডাকই । গ্রেটর ইন্ফাল
শেখলকপদা মসি কোরপোরেশন ওয়বা হোংনরি । তম্পাকী
সহর অমসুং বাজার কয়াদা টাউন কমিটি শেমই । মীখন
মভম চানা পাংখোকই । খুলং কয়াদা পঞ্চায়ত চংনহনলি ।
চীংগী লমদমদনা প্রজাগী মীহুংনা থবক করা হিলগী কাউন্সিল
অমসুং কমিটি কয়াদা পুরি । পারখংলক্রিবা থবকশিং অসি
গনতন্ত্ৰগী যুগে য়েছোকপনি । প্রজাগী মভ পেলহনবা খুংশেমশিংনি
হায়বা য়াই ।

মুপীগী কিবম - মীঠৈত সমাজ অসিদা মুপীনা মুপাগী ভেংবাংবা
ওইনা লাকই হায়বসিদা নৈনবদগী উরে । মুপীনা যুয়গী থবক্তা
নন্তনা কৈথেন কাবা, লোইখং কাবা, লান চংপা, শগোন ভোংবা,
হি হোনবা অমসুং মাটবগী থবক ভোরমই । মুপীনা ভোবা
য়াদবা চংনগোন থবা লৈবনসু হহুনা ভোনরমদে । নোংচুপকি
অনোব' মঠৈ মশিং কংলকপদগী লমদমশিংগী মুপীশিংনা অকিসভা
থবক ভোব', রাজনীতি রাউবা অমসুং তেকনিকেল লাইনদা
চোংখোরকলী । ইমুং মখুন ফুনব ওয়বা মীঠৈ মুপীশিংনা
চেককী থবক শুবা, ছাপা নমবা অমসুং ফুরিং তুবা ভোনরকলি ।
সংস্থান করা লিংছুন নোংতমবা ম'ডদনবা হোংনরি ।

ময়্যাই কাবা শীজিন্নবা বিংবা—যু, গজা অমসুং ময়্যাই কাবা
পোং শীজিন্নবসি মহোখাদগী চংনরকই । বৈকবগী প্রভাব

প্রভাব কনখেলবদা খাদোবরকই। পৃথিবী অস্তিত্ব লাভাউগী
মতবদা ধর্ম কল্পা ইন্দ্রিষ্টেদা যু থকপসি মাঙই হায়ত্বনা চেনরমই।
লা, ও অমন্তু ময়াই কাবা পোং নিংখোশিনা খিলমমী।
লাভাউ মতুং, মণিপুরনা ভারততা তিনশিনখিবা, নোংচুপকি
চেনলোন তত্ত্বরকপদগী পাপকী তাব লৈখিজে। মীপুম তিনা
পাটিদা ময়াই কাবা শীজিননরকলে। সরকারগী আইন্দা
প্রোহিবিসন থমলবন্তু থবক্তা ওনখোকনজে। চীনা গাঙ্কী
নীতি কৈ হায়রগা লোয়া ময়াই কাবা শীজিননবগী প্রমান
কয়া মী খুদিংমকনা উংলে। হৌজিক হৌজিকমক মুপী কাঙ-
লুপ করানা মায়কৈ খুদিংদগী যু থকপা খিংবা, যোনকম
খুগাইবা, থকলমবা কাবা অমন্তু মতিকচানা দারকপা কংলি।
স্তেত সরকারগী এন্ডাইজ অমন্তু পোলিস লোয়শঙনা হৌরম
অসি চংখরবন্তু হেননা মুখংনবা খাইগী মত কনখেলকই হায়ব-
সিদি লেংজবনি।

খুংলাই পায়বগী আইনশিং Armed Forces Act
অসি শনদোকতবা খাইগী অপামবনি। নীতমনা কোঙদোক
পা ওমনবা কোরম কয়া শেমবা, খনন নৈনবা অমন্তু অর্থ-
নিতিগা তাননবা অসি হৌজিকমক কংলি।

শোকন পর যাদবা—ঐখোইগী মৈতৈ কাঙলুপতা অমাং অশেং
কননা থমলমবসি মমাংগী চহি চা কয়াদগী চেনরমই। পাল-
লিবা নিংখোনা পেননদবা অমন্তু চেনলোন খুগাইবা মীবু
মাঙহনলমবা, পুনসি অহু হনখবদা থমবা কংখি। হনখবা লেই-
শং, চীমৌ অমন্তু মুসলমানশিংবু মাঙই, শোকনবা যাদে থকুয়মমই।
মাইখিবি কাঙবুনা লোয়শঙ অমন্তু কৈথেন কাবদা মতিই হায়-
নবগী রেকোর্ড লৈরি। বামন কাঙবুনা মাঙবা শেংবগী
বাকম পুশিনখি। মৈতৈ মশেনদন্তু হীদাকফু কীদা তীননবা,
লোনবা য়া বা যাদবগী চেনলোন থমখেলমই।

নোংচুপকি প্রভাব লাকপা, গাকীজোগী নীতি পায়বকপা অমহুং নীতহা ভারতকি সম্বোধান ইনবদগী অমহুং অশেং অসি লৈরক্তে । মসিমক থাইগী মত চাওখংপগী লংলবা প্রমাণানি ।

নীংশীংবিবা যাই—Decision and Public Policy
হায়বসি ৫৪ শুবা Indian Philosophical Congress কি মজাজ সেশন্দা সিম্পোজিয়ম ২শুবা ওইনা থল্লখি বিশ্ববিদ্যালয়গী ওজা কয়ানা শরুক যাবদা ঐগী মতনু পীজখি । থাইগী মত অমহুং লেপ্নবা হায়বসিমক মীদদা কংবনি, শা ওা অমহুং হম্ববা জীবদা কংবনি । থাই (মীয়াম) হায়বসি হৌজিকী মতমদা মায়কৈ কয়াদা লৌনরি । রাজনীতি শারবা মৌশিংনা মথৌইগী অপান্দা পুশ্লবা কল্পা হোংনৈ । মতুগী অফ কত্ত অমহুং তারকপা ফল কয়া লৈ'ব ।

হীরম অসি নৈনবদা পাল্লিবা সরকার অসিগী কৌরপ অমহুং নীতি অহু যাউদবা যাদে । সমাজদা হিংবগী মথাংবা যুক্ষমদি Socialistic economic set-up (চপমান্নবা অর্থনীতিগী শাগংলোন) ওইবা অমহুং Social Rectangle (সমাজগী মান্নবা কোনাগী লৈই মরীনা কোনবা) । Authoritarian political (শুপ্লমগী রাজনীতি) ওইবা থেংনরি । শক্তি পায়বা মীওইনা মশা চাউজনীংবা, মশাগী য়েংবা অমহুং কাউননৌবদগী প্রজাগী য়েংদবা অমহুং থিংবিনবা বাংপনা মহৌক পোকলমই । মরী লৈননা লৈখিজবা জম্ব প্রকাশ নারায়ননা লোক নীতিগী মত পুথোক্কা, মতু কংনবা পাঠৈ কয়া পল্লমহু ঐহাক্কা কনক-রেলতা পুথোকখি । মীওইনা লেপ্লবিব', থল্লবিব' অমহুং কোঙদোক্কা পুয়মক চুয়া তৌশিনবা নন্তে । অবাংবা নীতিগী মিংয়েংদগী থল্লনৈনবনি হায়না মত কোঙদোকপদা কিলোসোকব অথঙ অইশিংনা য়ান্না পেনবিখি অমহুং থাগংপিখি ।

এপেন্ডিক্স (হাপচিনবা শরুক)

চিথহোবা মমিং বথা খরদং :— ময়ান্না পাবদ মুডাইনবা হাপচিঞ্জরি। বতাং চানবা য়েবিরগা পাবিরিবা অথঙ অহৈশিংনা চনশিনবিসু। মশিং অসি নোংম নোংমগী য়ামথংলকপা অমসুং চেফোং অহু বরম কয়াদগী ঈচেন লেপাখিবা অসি লমদমসিগী জনে'লিলমণী মণ্ডং হতোনি। মমিং বথা চপমান্নবা অকোঙবা মৌওই অমসুং মকম খেলবসু তোইনা কংই।

(ক) তথেন অমসুং কাছাড়দা কোঙখিবশিং—

খ: ১২৪৭ কি আগষ্ট খাদা রাজকুমার মাধবজংসিংহনা লম্পাদন তোহুনা কোঙখিবা খাখায়গী চেফোঙ খোঞ্জেল হায়বসিনা ত্রিপুরাদা কোঙবা মৈতৈগী ওইনা অহানবনি।

খা ৩/৩ গী হুনিংটল কোবা মৈতৈলোনগী চেফোঙ অমা কাছাড়গী বানী পাড়াদা হোজকমক চখরী।

খা ২/২ গী কাছাড়দা কোঙবা ঈচেল; খোরিরোল—
বাংখেম শরতচন্দ্রনা লক্ষীমপুরদগী কোঙবা (১৯৭২)

(খ) কোঙনবা হোংনরগ্নগা চেফোঙ খোকই খোক্তে হায়বা
খঙঅবা খুদম খরদং—

মণিপুর শাসন তৌরস্থা ডরবারগী প্রোসিদিংস অমসুং বারেশিং পারুবদা কোঙগে হায়হুনা দরখাস্ত খাহুনা ডরবারগী বারেশ তাল্লাবা অমসুং রেকোর্ড অহু য়েংবদি ওমদবা চেফোঙ খরা বরক মরক্তা উখি। মখোইগী মমিংদি পুঞ্জম পারিকাত সিংহনা পুথোক্তবা হোংনরস্থা মণিপুরী মচিলা (রিজোল্যুসন নং ৫, তাং ৩-১-৪০) অমসুং গৌরচন্দ্র শর্ম্মনা পুথোক্তবা হোংনবা খাগী চেফোঙ মৈতৈনি (তাং ৭ ৮-৪২ গী রিজোল্যুসন নং ৮)। খু: শোক ১৯৪৬ তা হকচাং নাদবা নৈনবা চেফোঙ অমগা হুপীগী ওইবা অমগা কোঙনবা পার্মিসন পীবা খেংটেন।

(গ) খৃ: ১৯৮০ কাউবদা থোকখিবা চেকোঙ মমিং বাংহোবা অমহুং নোনা থোকলকপা—ইংরেজীদা ছুংতিগী খবর The North East Frontier Chronicle-সম্পাদক এল, ইবোরাইবা।

চহিগী চেকোঙ—(১) খৃ: ১৯৫৬ তা মণিপুর আয়ুর্বেদিক সমেলয়া অহানবা ওইনা পুথোকখিবা মণিপুর আয়ুর্বেদ পত্রিকা। চেকোঙ অসি অমুক হিংগংনবা হোংনরি।

(২) Creative Youth Organisation গী থোংজোম অমহুং অথোবশিংগী নীংশিং হুমিং, আগষ্ট ১০ গা মরী লৈননা কোঙবা থরা—

থা ৬/৬ কী চেকোঙ—অশেংবা পুলী (ককচিং ১৯৭৮)।

থা ৩/৩ গী চেকোঙ—(১) খৃ: ১৯৭৯ দগী হাঙরৈবী মথা লৈকাই থোংনাং মথোং যুথ ক্রবনা কোঙবা কুমওন; ইডিটর হাকিম সাহ।

(২) জুলাই ১৯৭৯ দগী হোলেঙ্গ সিংহনা সম্পাদক ওইনা পুথোকপা—পুলিরোল।

(৩) পোইটৈ পাওদম—কঙলৈ নহালুপনা খৃ: ১৯৮০ গী ১৯-৭-৮০ দগী কোঙবা।

থা ৩/১ গী চেকোঙ—কংলৈপাক থোশিনকোনগী মায়ুঠৈ-দগী মোইরাংথেম ইবোমচানা থোরি লাংচুনা কোঙবা—কংলৈথোন।

A. I. R. Imphal না শলোক্তুনা তাহনবা মৈতৈলোনগী চেকোঙ—থোজেল। মীশক থরগী ওইনা অহানবদা ত্রীপ্রকাস, মথংদা জয়ন্তকুমার শর্মা না পুথোকই।

থাথায়গী চেকোঙ—(১) খৃ: ১৯৬৭ তা সাহিত্যগী ওইনা মতম থরদং কোঙলস্থা—মীনা।

(২) খৃ: ১৯৭৯ গী জুন ১৫ দগী সাইথোম যুগল সিংহনা পার্টিগী ওইনা পুথোকপা—মীয়াম।

(৩) G. P. I. Marxist না কোঙবা — People's Democracy.

(৪) ১/১১/৭৯ দা অহানবা ওইনা অথোকপন খৌঙন লুবাংনা সম্পাদন ভৌবা—অনৌবা ঝাঙন।

(৫) জুন '৭৯ দা ইবোহল সিংহনা ইডিটর ওইহুনা কোঙবা—কিন্নাল।

(৬) এপ্রিল '৭৯ দগী ছইজোমচা ঝাইকবনা (লালা) সম্পাদক ওইনা কোঙবা—সলাউভরেং।

(৭) জুলাই '৭৯ দগী কোন্সবা ইবোচৌনা ইডিটর ওইনা মীতৈ মরুপকি বাখল শন্দোকপা লংজিল।

(৮) ১/৭/৮০ দা মণিপুর কলচরেল স্কুল উরিপোকা কোঙবা—উংবা।

(৯) ঝাইগৈরোল মোটৈবান্দগী কোঙবা মে '৮০।

মুংতিগী চেকোঙ (১) খোকচোম কলেজ সিংহনা সম্পাদক ওইনা পুথোকপা মনৌংতম্বা চে—ভোকঙা (১৯৭৯)।

(২) কৈশাম শ্রামিকশোৱনা কোঙবা—মাম্বা।

(৩) গুনধজনা কংগ্রেস আইগী ওইনা কোঙবা—পম্বুংকম।
মুপীগী চেকোঙ—খা ৩/৩ গী ওইনা পুথোকপা মুপীগী সমাজ।

মণিপুরী অমম্বুং ইংরেজীদা (১) বাখায়গী পুথোকপা—
এন, গস্তোরনা ইডিটর ওইনা ১।১।৮০ দগী কোঙলিবা
এখোইগী শক্তম, (২) লীচিং লতী ককচিং।

খা ১ গী চেকোঙ (১) নোংয়াই তথেন্জম্বানা ৩।২।৮০
দগী অহানবা ইম্বু পুথোকপা পলেম।

(২) ডাঃ তোম্বা সিংহনা লোলগী মরমদা নৈনবা—লোন।

(৩) কিদম—All Manipur Muslim Youths' & Students' Association না সমাজগী ওইনা ১।৯।৮০ দগী
কোঙবা : সম্পাদক এঃ কেঃ মুমখাইবা।

(৪) কংলৈপাক ষ্টুদেন্টস ফ্রন্টগী থাগী চেকোঙ — অরংবা থবানমিচাক ।

খৃ: ১৯৭৮ দগী নহারোনশিংগী অচোবা ঈহো থোকতুনা লৈবাকী মকমদা নেমদবা থোকহনলি । মখোইনা চখরকপা থবক অহু শলোকপা চেকোঙ অমহুং অইবা লামাই মশিং য়ায়া চাইথোকতুনা ময়ামদা খঙহনলি । গোহাটি মণিপুরী ছাত্রশিংনা ইংরেজী অমহুং মৈতৈলোন্দা নৈনবা বুলেটিন অমা লীথোডতা খৃ: ১৯৭৯ দগী কোঙলকই । পাউ অসি লীগুন হায়না থোনলি । গোহাটিদগী তমলিবা ছাত্রশিংনা সমস্তা কয়া নৈনরকপা থেংনৈ । শিলোংদা চুমথাং কোবা চহিগী মেগাজিন হন্দক্তা পুথোকজে ।

থা ২ গী চেকোঙ — পান্দম ১৭।৮।৮০ তা Liberty Publication Ltd না সাহিত্য, সংস্কৃতিগী ওইনা কোঙবা — সম্পাদকতি কয়ামুদিন ।

[বাংহোবা মশিংশিং — জিরিবাম মণিপুরী সাহিত্য পরিষদনা চহিদা কোঙবা লৈকোল, যাইরিপোকী মহম্মদ আজিমউদ্দিনা থা ৩/৩ দা Badrul Munur, কওচিংগী কুঞ্জোসিংগী নতিক নঙাল অমহুং উরিপোকী থুলেম চন্দ্রসেখরনা কোঙবা উমংলাই খুন্দা, মুংতিগী The Frontier Chronicle অমহুং থা ৩ গী কথোকপা পনবা য়াই ।]

(ঘ) চীংগী লোনশিংদা ইংরেজী ময়েক্কা কোঙবশিং —

থা ১/১ গী — Gam-Tanchin হায়বসি পাইটে লোন্দা N. Thomte না সম্পাদক ওইনা কোঙই । বাইবল অমহুং খুঁটান মশ্বগী মতম্বীশিং অহুনা নহারোল নেতাশিংবু পুন্নি থোগংতুনা চর্চগী মকোক থোংবা ওইহনবা, মপুলিদা অকবা থবক তোঁবা, নহারোন অমহুং পিক্রিবা অঙাংশিংবু হোজিকী পুলি অমহুং তুংগী পুলিদা হেরা কগৎনবা কোঙবনি । বাহন্দোজি The Kingdom লৈবাক হায়বনি । ইফালগী প্রেসতা ছাপা নমহুনা ইফালদা কোঙদোকই ।

চহি ১ নী মনুংদা পুথোকখিবা S. Kaikhamkup না English তা কোঙবা Zoumi Sangnaupang Powlpl ; Mizo Zirlai Pawl (চহিগী), Young Paite Association (ইংরেজী অমন্তুং পাইটে) Zongram Review (পাইটেগী quarterly) কোঙলি।

S. Vungsing না চহিগী ওইনা Siamaipowl পুথোকখি। ইংরেজী অমন্তুং মাউ নাগাগী লোনশিংদা খাগী ওইনা Etsel Kopno কোঙলি। চীংগী চেকোঙ অয়ায়া ইফাল অমন্তুং চুড়াচাল্পুরদগী কোঙদোকপা থেংনৈ।

খাখায়গী চেকোঙ—Thuzakna হায়বদি পাউ চংপা নী হায়বদি N. Thomte না সম্পাদক ওইচুনা ইফালদা কোঙবনি। পাইটে লোননি। Tangkhul Literature Society না তাংখুন লোল্ডা Zingthanwo কোঙউ। অপাবশিংদা খঙবদা কায়বা ঈ-পাউ গীবা, শ থীবা লায়নাশিং, রাজনীতি অমন্তুং থবক ভৌথে বকপগা থেয়বা কয়া নৈনৈ। ছাত্রাশিংদা লমচং লেমগৎনবা রাজনীতিগী ঈখিন রাউদনা নৈনবা চেকোঙনি।

লোইরবা।

ক। তান্মখিবা লাইব্রিকশিং

- i) S. Natarajan, A History of the Press in India. (১৯৬২)
- ii) Roland E. Wolseley, Journalism in Modern India. (১৯৬৪)
- iii) Annual Report of the Registrar for Newspapers. (১৯৬০-৭৮)
- iv) The Indian Press Year Books,
- v) William L. Rivers, The Mass Media. (১৯৬৭)

খ। মেগাজিন অমসু খবরশিং

- i) প্রজাতন্ত্র সপ্তমেস্ত—চহি ২৬ শুককপনী নীংশিং চেকোঙ (২১/১২/৭৭)
- ii) অনৌবা সমাজ—রিপব্লিক ডে চেহাপ (২৬/১/৭৯)
- iii) ভনে'লিঙ্গমী পেপরশিং—ইউনিভার্সেল লিটরেবী এসো-সিয়েন, লমলোং বাজারন', খুঃ ১৯৭৫ দা সেমিনার ভৌখিবা।
- iv) লাইব্রিকসিগী মহুংদা পনলিবা খবর অমসুং মেগাজিন খিখিক।
- v) The role of the Press in a Democratic country—অটবনা মৈতৈলোন্দ' পাখোকখিবা চে; Progressive Writer's Association না December '74 দা পাখোকখিবা উপলক্ষগা মরী লৈনবা

* মণিপুরগী স্বাংমদা লৈবা মৈতৈ মচাশিংমৌদমক লাইব্রিকসিগী মমল তছাই পীজগনি।

21808

কবিত্ব পোকাগিরি ৬ জীবরাজাউ সিংহনী পুলি বারী

লাইবিকনিবু ইনিবা ডাক্তর এমঃ কীর্তিসিংহ পোকাগিরা
৬ জীবোইরাংখের মরাজাউসিংহ বুঃ ১০২৯ নী, মেবা তাং ৭ তা
কোবা উচেকোনা পোকই । অপোকগনা বাগু সিংহ, অপোকগীবা
লুকার বিড়োল শিল মেবা কোই ।

নহা ওইনিউনা মনাংউনী মনিপুরনা কংনরবা মইহমনিং
চংখোরা তমখি । সংকৃত ব্যাকরণনিং সারস্বত অমহুং পানীনী-
নচিবা তমখি । লমসিনী মনিং চংলবা বামন শাহুলাইলাংপম
হাস্ত (চোঙাবী) শর্মদনী সংকৃত, বেজলী অমহুং ব্রজবলী তমখি ।
মকদা অরসিহাউননহুনা লাইবিক থিবা অমহুং হারবনা চখি ।
হাটৈ কোলম লৈকাইদা লৈবা ৬ কোলম চাউবা সিংহ (বহুখোক)
উচেকোননী ৬ পাঙম অমুয়াইনা সিংহ, ৬ লৈমপোকপম ভোন
সিংহ অমহুং কোবা নোংখোম লৈকাইনী ৬ সনসম নেত্রসিংহনী
লাইবিক থিবা অমহুং হারবা তমখি । থিবা অমহুং হারবনা
চখরবহু থিবদনা থরা নহা থঙনৈ । বৈকব প্রস্থনিং করা মমুংতানা
হৈখি । ছাপা অমহুং থুংনা ইবা করা থোমজিনখি । থুংনা
লাইবিক করা শিলোকপহু ভোখি ।

বৈতৈনী শকথঙবা মাইবানু ওউবম্বী । তহুনী কাংলোনা
অভাঙবা রেবা, কবচ ইবা অমহুং পুক শূহুনা লাইরেবা করা
চখি । মাইগনী মরাবা মোইরাং পামজোননী পুক শূবা, মিহন
রেবা তমখি । অভাঙবা রেবাডি ককচিগা লৈবা ৬ গোটিমম
গোপাল শর্মদা তহুখি । লোউবা অমহুং ইদুনী লৌ ইংখোল
শূবহু চৈখ । নোংপোক মাইটৈকনী কালেন লাইবিক ভৌক,
শর্মদী উৎসরনিগা লাইবিক থিবা কোরনা ভৌবা থেংনৈ ।
হুয়াং লৈকাইনী করপকি অথরবা লাইবিক থিবনি । চহি থুখি নানা
থিবহু বৈকবনিংবা পেনকিখি । মাকবাতা কংলাবঙী মাকীবা
লাইবিক কানই হারনা উৎসরনী পাকী পহুথিগিহে চহসিহাঙবা

নি ডাক্তানা সনাক্তকৰণা অধৰণা সুমিতা লাইটিক থিবি।
 মহাশয় লক্ষ্যৰ নিগৰিভৰ থিবিৰী ৬লাইয়েলমহুৰ ইবুডোহল কি এলঃ
 অমহুঃ ৬থোকচোম বীৰহৰী, বিঃ এ নী মচাছনা অমহুঃ পোকৰি।
 মথোইনীনা লাইটিক ভৌবদনী চাৰণি।

অধিপুৰণী মণাল হায়বদি তুমু অমহুঃ কাছাড়নজিৰণা ললোনবা
 চংলকই। নবদীপতা অপোকপীনী তৌৰ্ণ সেবা কংখি। ইক্ষালনী
 নোংলোকখাবা মায়কৈ অম্ৰো, হুইকপ, অখো, হাংখেম অমহুঃ
 হাইবীপোৰজিৰণা লাইটিক হায়বা অমহুঃ থিবিৰী থবক কৰা
 থনমই। মৌরীৰ বৈকৰ থম্বু মকমসিদা কৰা প্ৰলোকথিৰম্বী।
 মকমসিং অসিদা হাইবগী থবকহু ভৌথিৰম্বী। অম্ৰোনা লাইবা
 অমহুঃ হেজা কামবা, নোংমাইজিং মনাক্তা তাবা টীনীশিংনা
 থুটীনি চজিঠেবা শীজিৰম্বা লাইয়েং কৰাহু থিজনখি। পুলিলা
 থুংলীকবা মৈঠে হাইবা অমহুঃ পাঞ্জি অমা ওইনা মক থঙনখি।
 মৰি চংলবা ডাক্তৰশিংগা অনাবা য়েংমিয়বদা কৰিহু শাউনখিৰে।
 ডাক্তৰশিংগা মাটিৰিকট লৌনবা তকশিনখি।

থবক কৰা শুকপনা, হকচাংগী দেহ কৰা কস্তবনা ময়ম
 ওইহুনা চহি ২/০ শোন্দুনা লৈয়লগা মশাগী চহি ৬৪ ভবদা
 কাইয়েল ১৭ নি পানবা কেত্ৰবাৰী তাং ১০, নোংমাইজিং
 সুমিতা মশাগী লৈকম উচেহোন্দা নোজাখি।